

## ΑΠΟΨΗ

**Ο Λόυδ Τζωρτζ, ο «μικρός του Βοσπόρου» και ο τουρκικός εποικισμός της Ευρώπης**

• ΣΕΛΙΔΑ 5

ΑΠΟ ΤΟΝ ΣΥΝΔΕΣΜΟ ΕΛΛΗΝΩΝ ΔΗΜΟΣΙΟΓΡΑΦΩΝ Η.Β.

**Κυπαρίσσι από τους Δελφούς στον Φιλέλληνα καθηγητή του Πανεπιστημίου Warwick, Μάικλ Σκοτ**



• ΣΕΛΙΔΕΣ 6 & 16

**ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΕΛΛΗΝΑ ΥΠΕΣ ΜΕ ΣΥΜΒΟΥΛΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΤΟΥ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΤΩΝ ΗΠΑ Το Κυπριακό στον Λευκό Οίκο μετέφερε ο Νίκος Κοτζιάς**



**ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΚΑΙ ΜΕ ΝΕΟ ΑΜΕΡΙΚΑΝΟ ΥΠΕΣ**

• ΣΕΛΙΔΑ 2

ΟΙ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΠΡΟΘΕΣΕΙΣ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΓΙΑ ΤΟ ΚΥΠΡΙΑΚΟ ΜΕΣΑ ΑΠΟ ΑΡΘΡΟ ΣΥΜΒΟΥΛΟΥ ΤΟΥ ΕΡΝΤΟΓΑΝ:

**«Πήραμε την Κύπρο με αίμα, αν τολμάτε Ολλανδία, Γερμανία και Ελβετία, ελάτε, η Κύπρος είναι εκεί»**

**«ΔΕΝ ΥΠΑΡΧΕΙ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΛΥΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ - ΔΕΝ ΘΑ ΕΜΠΙΣΤΕΥΘΟΥΜΕ ΠΟΤΕ ΤΗΝ ΕΕ», λέει ο Γιγιτ Μπουαλούτ**

• ΣΕΛΙΔΑ 9

**Attention All Landlords!**  
 "You're property is in safe hands."  
 UPTO 5 YEARS RENT GUARANTEED

Call Now - 020 8342 5555  
[www.capitalhomesestates.co.uk](http://www.capitalhomesestates.co.uk)  
 CAPITAL HOMES ESTATES - 1 TURNPIKE LANE, LONDON, NW 0EP  
[info@capitalhomesestates.co.uk](mailto:info@capitalhomesestates.co.uk)

Capital Homes

ΕΝΩ Η ΣΚΩΤΙΑ ΖΗΤΑ ΝΕΟ ΔΗΜΟΨΗΦΙΣΜΑ ΓΙΑ ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑ

**Η Βουλή των Κοινοτήτων ενέκρινε τελικά το νομοσχέδιο για το Brexit**

**■ ΑΠΕΡΡΙΦΘΗΣΑΝ ΟΙ ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΞΑΣΦΑΛΙΣΗ ΤΗΣ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΙΩΝ ΠΟΥ ΖΟΥΝ ΣΤΗ ΒΡΕΤΑΝΙΑ ΚΑΙ ΓΙΑ ΕΓΚΡΙΣΗ ΤΩΝ ΟΡΩΝ ΤΟΥ BREXIT ΑΠΟ ΤΗ ΒΟΥΛΗ**

• ΣΕΛΙΔΑ 12 & 13



ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ ΚΑΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ ΤΟΥ ΕΚΤΟΞΕΥΟΥΝ ΥΒΡΕΙΣ ΚΑΙ ΑΠΕΙΛΟΥΝ ΣΥΛΛΗΒΔΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΧΩΡΕΣ

**«Βράζει» η Ευρώπη από την αντιδυτική υστερία Ερντογάν**



- ΑΠΟΚΑΛΕΙ ΟΛΑΝΔΙΑ - ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΚΑΙ ΆΛλα ΚΡΑΤΗ ΤΗΣ Ε.Ε. ΩΣ «ΝΑΖΙΣΤΙΚΑ ΚΑΤΑΛΟΙΠΑ», «ΥΠΟΣΤΗΡΙΚΤΕΣ ΤΗΣ ΤΡΟΜΟΚΡΑΤΙΑΣ» ΚΑΙ «ΡΑΤΣΙΣΤΕΣ - ΦΑΣΙΣΤΕΣ»....**
- ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ: «ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟ ΓΙΑ ΤΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΤΟ ΝΕΟ ΤΟΥΡΚΙΚΟ ΣΥΝΤΑΓΜΑ»**

• ΣΕΛΙΔΑ 3

ΠΡΟΚΛΗΤΙΚΕΣ ΕΠΙΘΕΣΕΙΣ ΤΟΥΡΚΩΝ ΕΝΑΝΤΙΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΠΑΥΛΟΠΟΥΛΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΟΧΥΡΩΣΗ ΤΩΝ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΩΝ

**ΠΑΝ. ΚΑΜΜΕΝΟΣ: «Δεν παραδίνουμε ούτε ένα χιλιοστό της εθνικής μας κυριαρχίας»**

**ΑΛ. ΤΣΙΠΡΑΣ: «ΑΡΙΣΤΗ Η ΑΠΟΤΡΕΠΤΙΚΗ ΙΚΑΝΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΕΝΟΠΛΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ»**

• ΣΕΛΙΔΑ 2



**VENUS**  
 WINE & SPIRIT MERCHANTS PLC  
 SPECIALIST CASH & CARRY

Μεγαλύτερη Επιλογή Κρασιών και Οινοπνευματώδων Ποτών στο Ηνωμένο Βασίλειο  
 Largest Selection of Wines and Spirits in the UK  
 UNIT 3\*62 GARMAN ROAD • TOTTENHAM • LONDON • N17 0UT  
 TEL: 020 8801 0011

**anthea**  
 LETTINGS AND PROPERTY MANAGEMENT  
**PROPERTIES UNRGENTLY REQUIRED**  
 From studios to Three Bedroom houses  
 2 DRAYTON PARK, ISLINGTON, LONDON N5 1NU  
 T: 020 7700 0021 / 020 7700 6070 • F: 020 7502 1713  
 EMAIL: [info@anthealeettings.com](mailto:info@anthealeettings.com)  
[www.anthealeettings.com](http://www.anthealeettings.com)

## Συνάντηση Ν. Κοτζιά με νέο Αμερικανό ΥΠΕΞ

Στον ρόλο της Ελλάδας στα ζητήματα σταθερότητας και ασφάλειας, αλλά και στις γεωστρατηγικές μετακινήσεις που γίνονται στην περιοχή, εστιάστηκε η συζήτηση που είχε ο υπουργός Εξωτερικών Νίκος Κοτζιάς με τον Αμερικανό ομόλογό του, Ρεξ Τίλερσον στην Ουάσινγκτον.



Όπως δήλωσε ο κ. Κοτζιάς, μετά την ολοκλήρωση της συνάντησης, ο κ. Τίλερσον «ήθελε την ανάλυσή μας για το πώς μπορεί να υπάρξει σταθερότητα και ασφάλεια στην περιοχή, ποιες δυνάμεις κινούνται και με ποιο τρόπο».

Ο κ. Κοτζιάς, απαντώντας σε ερωτήσεις δημοσιογράφων, είπε ότι αναφέρθηκε στην τουρκική νευρικότητα, καθώς επίσης και ότι εξήγησε την ελληνική θέση, «ότι για να υπάρχουν ανθρώπινα δικαιώματα πρέπει να διασφαλίζουμε τη ζωή των ανθρώπων, τονίζοντας κατ' επέκταση και τη σημασία που έχει για εμάς η ασφάλεια και η σταθερότητα στην Ανατολική Μεσόγειο και στα Βαλκάνια».

Επεσήμανε ότι περιέγραψε, επίσης, στον Αμερικανό ομόλογό του όλες αυτές τις πρωτοβουλίες που έχει πάρει η Ελλάδα τα τελευταία δύο χρόνια για τις τριμερείς συνεργασίες, όπως το πνεύμα της Ρόδου κ.λ.

Σχετικά με το Ισραήλ και την Αίγυπτο ανέφερε «τις ιδιαίτερα καλές και εντατικές συνεργασίες που έχουμε μαζί τους, κάτι το οποίο άκουσε με μεγάλο ενδιαφέρον ο κ. Τίλερσον».

Για τη συνάντηση των δύο υπουργών Εξωτερικών, ο αναπληρωτής εκπρόσωπος του Στέιτ Ντιπάρτμεντ Μάρκ Τόνερ είπε πως ο κ. Τίλερσον επαναβεβαίωσε τη σημασία της ελληνοαμερικανικής διμερούς σχέσης.

«Οι υπουργοί, επίσης, συζήτησαν τη σημασία της οικοδόμησης και διατήρησης της ασφάλειας και της σταθερότητας σε ολόκληρη την περιοχή».

Σύμφωνα με διπλωματικές πηγές, στη συνάντηση ο Έλληνας ΥΠΕΞ παρουσίασε στον κ. Τίλερσον, σε χάρτη που είχε μαζί του, τη θέση της Ελλάδας εντός περιφερειακού τριγώνου αστάθειας και τον ρόλο της ως πόλου σταθερότητας. Οι ίδιες πηγές αναφέρουν ότι ο κ. Τίλερσον έδειξε μεγάλο ενδιαφέρον ρωτώντας επιπρόσθετες πληροφορίες επί του χάρτη και έκανε ερωτήσεις για τις σχέσεις της Ελλάδας με γείτονές της.

Ο κ. Τίλερσον εστίασε το ενδιαφέρον του στο ποιες είναι οι δυνάμεις που αποσταθεροποιούν την περιοχή κατά τη γνώμη του Έλληνα υπουργού Εξωτερικών και άκουσε με μεγάλη προσοχή και ενδιαφέρον τις σκέψεις του ως προς το πρότερο να γίνει ώστε να υπάρξει ειρήνη στην περιοχή.

Ο Έλληνας υπουργός Εξωτερικών έκανε αναφορά, επίσης, στα ενεργειακά projects που υπάρχουν στην περιοχή από την ελληνική σκοπιά και τόνισε «τη σημασία που έχει για τους Έλληνες το να εξελιχθεί η Ελλάδα σε ένα κέντρο μεταφοράς διάφορων μορφών ενέργειας».

Παράλληλα, αναφέρθηκε και σε άλλα projects, όπως η δημιουργία οικιών και σιδηροδρομικών δικτύων, δικτύων σταθερότητας στην περιοχή. Τα δίκτυα της ενέργειας, των σιδηροδρόμων, της συνεργασίας μεταξύ πανεπιστημίων και ερευνητικών κέντρων, όπως εξήγησε ο κ. Κοτζιάς, «έίναι πριν από όλα, δίκτυα σταθερότητας και μετά παραγωγής οικονομικών κερδών για εμάς».

**DESIGNER KITCHENS**  
BY ELLE JAMES INTERIORS

FAMILY BUSINESS  
WITH OVER 30 YEARS'  
EXPERIENCE

[WWW.DESIGNER-KITCHENS.CO.UK](http://WWW.DESIGNER-KITCHENS.CO.UK)

DESIGNER KITCHENS / 37 HIGH STREET / POTTERS BAR / HERTS / EN6 5AJ

TEL: 01707 650 565 EMAIL: [INFO@DESIGNER-KITCHENS.CO.UK](mailto:INFO@DESIGNER-KITCHENS.CO.UK)

## Π. ΚΑΜΜΕΝΟΣ: «Δεν παραδίνουμε ούτε ένα χιλιοστό της εθνικής μας κυριαρχίας»

Α μεσες και κατηγορηματικές απαντήσεις δίνει η ελληνική κυβέρνηση στις τουρκικές προκλήσεις αμφισβήτησης της κυριαρχίας της Ελλάδος επί αριθμού νησιών του Αιγαίου, καθώς και στην απάντηση της Τουρκίας τα νησιά της Δωδεκανήσου να μείνουν ανοχύρωτα, διότι αυτό επιβάλλει, δήθεν, το Διεθνές Δίκαιο!

Τόσο ο Πρόεδρος Παυλόπουλος όσο και ο υπουργός Εθνικής Αμύνης Πάνος Καμμένος απάντησαν όμεσα στην τουρκική επιθετικότητα, ο δε πρωθυπουργός Αλέξης Τσίπρας διαβεβαίωσε για την ετοιμότητα των Ενόπλων Δυνάμεων να υπερασπίσουν αποτελεσματικά τη χώρα.

Ο κ. Καμμένος, από τη Σαμοθράκη όπου παρακολούθησε την τακτική άσκηση «Σύρος» δήλωσε ότι «Η Ελλάδα είναι μια φιλεπιθυμητή χώρα και επιθυμεί να έχει καλές σχέσεις με τους γείτονές της. Είναι όμως και μία χώρα, η οποία δεν είναι διατεθειμένη να παραδώσει ούτε ένα χιλιοστό της εθνικής της κυριαρχίας. Δεν είναι διατεθειμένη να υπαναχωρήσει σε οποιαδήποτε πρόκληση, η οποία απαντάται».

«Οι Ένοπλες Δυνάμεις, το μόνιμο προσωπικό, οι στρατεύσμοι και οι εθνοφύλακες, μαζί, σαν μια γροθιά, έχουν δημιουργήσει εδώ μία ασπίδα απέναντι στην οποιαδήποτε πρόκληση που πρέπει να δεχθούμε από την απέναντι πλευρά», τόνισε.

Ο υπουργός Εθνικής Αμύνης είπε ότι «από την πλευρά της Τουρκίας βλέπουμε μία ιδιαίτερα προκλητική συμπειροφρά, όχι μόνο απέναντι στην Ελλάδα, αλλά και απέναντι στις συμμαχικές χώρες» και υπενθύμισε ότι «το τελευταίο αεροπλάνο που προσγειώνεται είναι πάντα ελληνικό. Παραβιάσεις των εθνικών χωρικών υδάτων, προκλητικές συμπειροφρές, όπως αυτή που έχουμε τώρα με τη NOTAM του ερευνητικού σκάφους (σ.σ. Τσεσμέ) στην περιοχή της Σαμοθράκης, απαντώνται από το Πολεμικό Ναυτικό».

«Είναι ζεκάθαρο ότι τις σημαίες δεν τις πάρεινται ο αέρας, τις σημαίες τις κατεβάζουν μόνο όταν τις αντικαθιστούμε με καινούργιες. Αυτές οι σημαίες δεν υποστέλλονται σύσσωμες παραμένει έστω και ένας ζωντανός από όλους εμάς», υπογράμμισε εμφαντικά.

Ο πρωθυπουργός Αλέξης Τσίπρας, σε δήλωσή του στη νέα εκπομπή της EPT «Με αρε-



τή και τόλμη» τόνισε: «Όταν οι Ένοπλες Δυνάμεις παράγουν και κοινωνικό έργο, τότε γίνεται βέλτιστη η λειτουργία τους και η συνεισφορά τους για τον ελληνικό λαό, για την Ελλάδα, για το κοινωνικό σύνολο, εν γένει. Θέλω να συγχαρώ και την πολιτική και την στρατιωτική γηγεία και να πω ότι οι Ένοπλες Δυνάμεις είναι άριτμα εκπαιδευμένες και σε άριστη αποτρεπτική ετοιμότητα».

Το τουρκικό υπουργείο Εξωτερικών επέκρινε τον πρόεδρο της Ελλάδος Προκόπη Παυλόπουλο, ο οποίος πριν λίγες μέρες αναφέρθηκε στο δικαίωμα της Ελλάδος να οχυρώνει τα νησιά της και τον κατηγόρησε για «σοβαρή έλλειψη γνώσης θεμελιώδων αρχών του Διεθνούς Δικαίου». Σε ανακοίνωσή τους οι Τούρκοι αναφέρουν ότι ελληνική στρατιωτική παρουσία σε νησιά «απειλεί την ασφάλεια της Τουρκίας» και θεωρεί ότι ως εκ τουτού η αποστρατιωτικοποίηση τους «είναι βασικό δικαίωμα που αναγνωρίστηκε στην Τουρκία στα πλαίσια του Διεθνούς Δικαίου».

Γίνεται λόγος για τις συνθήκες της Λωζάνης και των Παρισίων που ορίζουν το καθεστώς αποστρατιωτικοποίησης των νησιών στο Αιγαίο και επισημάνεται ότι η Τουρκία, στο πλαίσιο του διεθνούς δικαίου, έχει θεμελιώδες δικαίωμα, αλλά και καθήκον για την προστασία της ειρήνης και της σταθερότητας να εναντιώθει στην στρατιωτικοποίηση των νησιών, στην οποία έχει προχωρήσει η Ελλάδα.

Επίσης, αναφέρεται ότι η Ελλάδα κατηγορεί την Τουρκία για την κλιμάκωση της έντασης στο Αιγαίο, οι προκλητικές όμως δηλώσεις του Προέδρου της Ελληνικής Δημοκρατίας αποτελούν ξεκάθαρη απόδειξη προς την ΕΕ και τη διεθνή κοινή γνώμη για το ποια πλευρά κλιμακώνει την ένταση στο Αιγαίο.

Ο κ. Παυλόπουλος, σε ομιλία του κατά την ανακήρυξή του σε επίτιμο δημότη της Ρόδου

με αφορμή τον εορτασμό των 70 χρόνων από την ενσωμάτωση της Δωδεκανήσου στην Ελλάδα, αναφερόμενος και στις διατάξεις της Συνθήκης των Παρισίων που προβλέπουν την αποστρατιωτικοποίηση των Δωδεκανήσων, είπε ότι «αυτή η υποχρέωση πρέπει να ερμηνεύεται και υπό το φως εκ μέρους της Ελλάδας άσκησης, έναντι της Τουρκίας, του κατά τις διατάξεις του άρθρου 51 του Χάρτη του ΟΗΕ δικαιώματος προληπτικής άμυνας («anticipatory self-defence»), ιδίως μετά το 1974 και κατ' ακολούθια της τουρκικής εισβολής στην Κύπρο και της εντεύθυνθεν ραγδαίας και απροκάλυπτης αύξησης της επιθετικότητας της Τουρκίας εις βάρος της χώρας μας».

Η Αγκυρα κατηγόρησε την Αθήνα ότι, προκειμένου – λέει – να υποστηρίξει την μη αποστρατιωτικοποίηση των νήσων, «κρύβεται πίσω από υποτιθέμενη τουρκική απειλή».

Με λακωνικό τρόπο απάντησε το ελληνικό υπουργείο Εξωτερικών: «Το να γνωρίζεις το διεθνές δίκαιο σημαίνει πάνω από όλα να το σέβεσαι και να μην το παραβιάζεις».

# «Βράζει» η Ευρώπη από την αντιδυτική υπουργούς της Τουρκίας Ερντογάν...

**Κ**αζάνι που βράζει είναι ολόκληρη η Ευρώπη από την αντιδυτική, φασιστική υπουργούς του διακατέχει τον πρόεδρο της Τουρκίας Ερντογάν και κορυφώντων υπουργούς του, επειδή εκλελεγμένες ευρωπαϊκές κυβερνήσεις και νόμιμες τοπικές Αρχές απέτρεψαν τον Τουρκούς υπουργούς να αλλάξουν τα εδάφη τους και να τα μετατρέψουν σε τουρκικά βιλαστιά, μεταφέροντας σ' αυτά τις εσωτερικές πολιτικές διαμάχες της Τουρκίας με αφορμή το δημοψήφισμα της 16ης Απριλίου για τις συνταγματικές τροποποιήσεις που καθιστούν τον Ερντογάν απόλυτο συντάτοντο της Τουρκίας.

Ιδιαίτερα, τα φασιστικά πυρά του Ερντογάν πλήγτουν την Ολλανδία μετά την άνηση της χώρας να δεχθεί υπουργούς της Τουρκίας να πραγματοποιήσουν προεκλογικές συγκεντρώσεις, αλλά και εναντίον της Μέρκελ που στάθηκε στο πλευρό της Ολλανδίας.

Τόσο ο Ερντογάν, όσο και ο Τσαβούσογλους έδωσαν ρεσιτάλ ύβρεων κατά της Ολλανδίας. Ο πρόεδρος της Τουρκίας υποσχέθηκε να τιμωρήσει την ευρωπαϊκή χώρα, αλλά και να τις κάνει μαθήματα διπλωματίας.

Ο Τσαβούσογλου από τη Γαλλία, όπου τον επιτράπηκε η εισοδος, εξαπέλυσε σφοδρότατη επίθεση κατά της Ολλανδίας, αποκαλώντας την «πρωτεύονσα του φασισμού».

Σε τηλεοπτικές του εμφανίσεις ο Τούρκος πρόεδρος διαμήνυσε ότι θα καταστήσει την Ολλανδία υπόλογη και θα επιβάλλει σε βάρος της «όποιες διπλωματικές κυρώσεις διαθέτει».

Ανήγγειλε, δε, ότι θα προσφύγει στο Ευρωπαϊκό Δικαστήριο Ανθρωπίνων Δικαιωμάτων εναντίον της απαγόρευσης της Ολλανδίας στις εμφανίσεις Τούρκων υπουργών σε συγκεντρώσεις στο έδαφός της εν όψει του δημοψηφίσματος.

«Ντροπή σου», είπε απευθυνόμενος στην Γερμανίδα καγκελάριο Αγκελα Μέρκελ μετά τη στήριξη που προσέφερε η ίδια στην Χάγη στη διαμάχη που έχει ανακύψει. Κατηγόρησε τη Γερμανία ότι υποστηρίζει «ονειρέτα» την τρομοκρατία και επανέλαβε τους ισχυρισμούς ότι ο κρατούμενος ανταποκριτής της Die Welt στην Τουρκία Ντενίς Πιουτζέλ είναι «τρομοκράτης και πράκτορας».

«Η καγκελάριος της Γερμανίας τάσσεται στο πλευρό της Ολλανδίας. Ντροπή σου. Αυτό σημαίνει ότι κι εσύ κουβαλάς τα ίδια μυαλά», είπε και... πέρασε στον Ολλανδό πρωθυπουργό Μαρκ Ρούτε: «Έγδων είμαι το αφεντικό. Το αφεντικό στη δική μου χώρα είναι ο λαός. Εσύ ακόμη δεν έχεις μάθει τι σημαίνει δημοκρατία».

Μιλώντας νωρίτερα ενώπιον επιχειρηματιών στο Βερολίνο η Αγκελα Μέρκελ είχε τα-

χθεί στο πλευρό της Χάγης μετά τις αναφορές Ερντογάν για Ολλανδία – «ναζιστικό κατάλοιπο» σε συνέχεια ανάλογων αναφορών του κατά της Γερμανίας.

«Η Γερμανία απορρίπτει κατηγορηματικά τη ρητορική και οποιεσδήποτε άλλες συγκρίσεις με εθνικοσοσιαλισμό όπως διατυπώνονται από τον Τούρκο πρόεδρο», επεσήμανε η Μέρκελ, ενώ τόνισε ότι έχει ήδη καταδίκσει τις συγκρίσεις με τους Ναζί στις οποίες ο ίδιος είχε προβεί καταφέρμενος εναντίον της Γερμανίας την προηγούμενη εβδομάδα.

«Αντή η απόρριψη ισχύει, επίσης, για τους συμμάχους μας, όπως τους Ολλανδούς. Αυτές οι συγκρίσεις είναι απόλυτα άστοχες. Ευτελίζουν την οδύνη [των θυμάτων]. Ειδικά στην Ολλανδία, που βίωσε τόσο μεγάλο πόνο εξαιτίας του εθνικοσοσιαλισμού, είναι κατηγορηματικά απαράδεκτο. Γι' αυτόν ακριβώς τον λόγο η Ολλανδία μπορεί να βασίζεται στην πλήρη στήριξή κι αλληλεγγύη μους σε αυτό το θέμα».

Ο Ολλανδός πρωθυπουργός χαρακτήρισε «απαράδεκτες» τις δηλώσεις του προέδρου της Τουρκίας Ρετζέπ Ταγίπ Ερντογάν που έκανε λόγο για «απομεινάρια του ναζισμού» μετά την απέλαση της υπουργού Φατμά Μπετούλ Σαγιάν Καγιάν, η οποία αγνόησε την απόφαση της Ολλανδικής κυβέρνησης να μην επιτρέψει τη συμμετοχή μελών της τουρκικής γηγενίας σε φιλο-ερντογανικές εκδηλώσεις σε ολλανδικό έδαφος εν όψει του δημοψηφίσματος της 16ης Απριλίου και την απαγόρευση προσγείωσης του αεροπλάνου του υπουργού Εξωτερικών Μεβλούντ Τσαβούσογλου στο Ρότερνταμ.

Η υπουργός επέμεινε να μεταβεί οδικώς στο Ρότερνταμ, εμποδίσθηκε να εισέλθει στο τουρκικό προξενείο και απελάθηκε. Ο Τούρκος πρόεδρος είπε ότι η διπλωματική διαμάχη με την Ολλανδία δεν μπορεί να σταματήσει με μία συγγνώμη και προειδοποίησε ότι θα ακολουθήσουν και νέα μέτρα κατά της Ολλανδίας.

Ο πρωθυπουργός της Ολλανδίας Μαρκ Ρούτε απέκλεισε το ενδεχόμενο να ζητήσει συγγνώμη εκ μέρους της κυβέρνησης για την απέλαση της Τουρκάλας υπουργού.

«Αποκλείεται να ζητηθεί συγγνώμη, εκείνοι πρέπει να ζητήσουν συγγνώμη για ό,τι έγινε», δήλωσε στο Γαλλικό Πρακτορείο.

«Πρόκειται για ένα τελείως απίθανο και παρανοϊκό αίτημα», προσέθεσε. Ο Ρούτε χαρακτήρισε «απαράδεκτες» τις δηλώσεις Ερντογάν.

Κλιμακώνοντας την ένταση που μαίνεται από το Σαββατοκύριακο, ο Ερντογάν αναφέρθηκε στη σφαγή της Σρεμπρένιτσα, την οποία οι Ολλανδοί κινητούρευν που είχαν σταλεί για να υπερασπίστονταν τον Θύλακα που βρισκόταν υπό την αιγιδα του ΟΗΕ δεν είχαν καταφέρει να εμποδίσουν.

«Ξέρουμε την Ολλανδία και τους Ολλανδούς από τη σφαγή της Σρεμπρένιτσα», ήρθε να προσθέσει ο Ερντογάν στη διάρκεια ομιλίας του στην Αγκυρα. «Ξέρουμε πόσο η ηθική τους [...] έχει υποστεί πλήγμα από τους 8.000 Βόσνιους που σφαγιάσθηκαν», ανέφερε.

Ο Ερντογάν «συνεχίζει να δηλητηριάζει την κατάσταση», είπε ο Μαρκ Ρούτε σε αυστηρό τόνο. «Είμαι θυμωμένος και πρέπει να έχω μία συζήτηση με τα πρόσωπα αυτά. Άλλα δεν θα πέσουμε σε αυτό το επίπεδο», υπογράμμισε.

## Σόιμπλε: Να επιστρέψει η Τουρκία στη λογική

Ο υπουργός Οικονομικών της Γερμανίας Βόλφγκανγκ Σόιμπλε δήλωσε ότι είναι δύσκολη η συνέχιση της συνεργασίας με την Τουρκία στο θέμα της οικονομικής βοήθειας εξαιτίας της διαμάχης για την καμπάνια Τούρκων υπουργών σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τη σύλληψη του Τουρκογερμανού δημοσιογράφου στην Τουρκία.

«Υπό τις συνθήκες αυτές είναι φυσικά εξαιρετικά δύσκολο να συνεχίσουμε να εργαζόμαστε επί του θέματος αυτού», δήλωσε ο Γερμανός υπουργός Οικονομικών στο δίκτυο ZDF.

«Δεν θέλουμε να το κλιμακώσουμε, όλοι στη γερμανική κυβέρνηση είναι σύμφωνοι, αυτό που θέλουμε είναι η Τουρκία να επιστρέψει στη λογική», υπογράμμισε.

## Συμβούλιο της Ευρώπης: Επικίνδυνο για τη δημοκρατία το νέο τουρκικό σύνταγμα

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή επεσήμανε τις «σοβαρές ανησυχίες» τις οποίες εξέφρασε το Συμβούλιο της Ευρώπης για τις τροποποιήσεις του τουρκικού συντάγματος, οι οποίες πρόκειται να τεθούν σε ψηφοφορία στο δημοψήφισμα της Ιουνίου Απριλίου.

Στη γνωμοδότηση της, η Επιτροπή της Βενετίας, το εξειδικευμένο όργανο του Συμβουλίου της Ευρώπης για τα συνταγματικά θέματα, σημείωσε ότι οι προτεινόμενες συνταγματικές τροποποιήσεις στην Τουρκία είναι «επικίνδυνο βήμα προς τα πίσω» για τη δημοκρατία.

Εάν η νομοθεσία εγκριθεί στο δημοψήφισμα 16 Απριλίου, θα μπορούσε να αινιάξει το δρόμο για τον Ερντογάν να παραμείνει στην έξουσία μέχρι το 2029.

Η Επιτροπή της Βενετίας προειδοποίησε για τον κίνδυνο ενός «προσωποπαγών καθεστώτος» στην Τουρκία, σημειώνοντας ότι με την άρση των αναγκαίων ελέγχων και ισορροπιών, οι τροποποιήσεις δεν θα ακολουθούν το μοντέλο ενός δημοκρατικού προδροκίου συστήματος το οποίο θα βασίζεται στη διάκριση των εξουσιών και αντ' αυτού θα ενέχει τον κίνδυνο εκφυλισμού σε ένα ανταρχικό προεδρικό Σύντημα.

Τα συμπεράσματα της γνωμοδότησης για το πακέτο των προτεινόμενων αλλαγών περιλαμβάνουν τα εξής:

—Ο νέος πρόεδρος αφήνεται ελεύθερος να ασκεί την εκτελεστική εξουσία μόνος του, με ανεξέλεγκτη εξουσία να διορίζει και να απολύτευται υπουργούς και να διορίζει και να απολύτευται όλους τους ανώτατους αξιωματούχους βάσει των κριτηρίων τα οποία καθορίζονται από τον ίδιο

—Επιτρέπει στον πρόεδρο να είναι μέλος ή και ακόμη και επικεφαλής του κόμματός του, γεγονός το οποίο θα οδηγήσει σε κατάχρηση της εξουσίας του στο νομοθετικό σώμα

—Δίνει στον πρόεδρο την εξουσία να διαλύσει το Κοινοβούλιο για οποιουδήποτε λόγον, κάτιο το οποίο είναι ξένο προς τα δημοκρατ



# ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ μερολόγιο Εκδηλώσεων

C A L E N D A R      O F      E V E N T S

Πέμπτη 16 Μαρτίου 2017

**16 Μαρτίου 2017**  
(ΠΕΜΠΤΗ)

**Διάλεξη Ελεύθερου  
Πανεπιστημίου Ομογένειας  
Λονδίνου**

**ΘΕΜΑ:** «Η προσφορά της Ελληνικής  
Κυπριακής Αδελφότητας  
στην εκπαίδευση, στην  
εθνική και κοινοτική  
Οργάνωση της Κυπριακής  
Παροκίας Λονδίνου»

**ΟΜΙΛΗΤΗΣ:** Χάρης Μεττής,  
Φιλόλογος  
**ΤΟΠΟΣ:** Οίκημα Αδελφότητας,  
Britannia Road, London N12 9RU  
**ΩΡΑ:** 7.45 μ.μ.  
**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 020 8445 9999, 020 8445 7070  
**ΟΡΓΑΝΩΤΕΣ:** Ελληνική Κυπριακή Αδελφότητας  
και Πανεπιστήμιο Κύπρου  
**ΧΟΡΗΓΟΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ:** LGR, ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ, ΠΑΡΟΚΙΑΚΗ,  
HELLENIC TV, ΡΙΚ, ΦΙΛΕΥΘΕΡΟΣ, ΚΥΠΕ

**17 Μαρτίου 2017**  
(ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)

**Διάλεξη: «Ο Τύμβος Καστά και το  
Λιοντάρι της Αμφιπόλεως 2012-14»**

**ΟΜΙΛΗΤΡΙΑ:** Κατερίνα Περιστέρη,  
Αρχαιολόγος, Διευθύντρια  
Ανασκαφών Τύμβου Καστά  
**ΤΟΠΟΣ:** Ελληνικό Κέντρο Λονδίνου,  
16-18 Paddington Street,  
London W1U 5AS  
**ΩΡΑ:** 7.00 μ.μ.  
**ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ:** Ένωση Μακεδόνων Μ.Β.  
**ΚΡΑΤΗΣΕΙΣ:** 07904 086 677  
Η διάλεξη θα γίνει στα αγγλικά

**19 Μαρτίου 2017**  
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

**Ετήσια Γενική Συνέλευση Ένωσης  
Αποδήμων Περιφέρειας Μόρφου**

**ΤΟΠΟΣ:** Οίκημα Αδελφότητας,  
Britannia Road,  
London N12  
**ΩΡΑ:** 3.00 μ.μ.  
**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 07111 326 230, 07850 278 430,  
και 07799 037 807

**Πνευματική Σύναξη και ομιλία στην  
Κοινότητα Αγίου Παντελεήμονος  
Χάρρου**

**ΘΕΜΑ:** «Σοφία της ιατρικής κουζίνας:  
Από τον Ιπποκράτη  
στη διάιτα του 21ου αιώνα»

**ΟΜΙΛΗΤΡΙΑ:** Δρ Ελένη Τσιομάνου,

Ιατρός - Διατροφολόγος  
Κοινωνική αιθουσα εκκλησίας  
660 Kenton Road, Harrow

**ΩΡΑ:** 4.30 μ.μ.

**ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ:** Βοηθητική Αδελφότητα Κυριών  
και Δεσποινίδων «Η Αγία Αγάθη»  
Ακολούθως θα προσφερθούν εύγευστα κεράσματα

**24 Μαρτίου 2017**  
(ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ)

**Ομιλία για την 25η Μαρτίου 1821,  
από την Εταιρεία Πελοποννησίων  
Μεγ. Βρετανίας**

**ΘΕΜΑ:** «Μεταξύ Ευρώπης και  
Οθωμανικής Αυτοκρατορίας:  
Η απεικόνιση της ελληνικής ζωής  
και γλώσσας στα φαναριώτικα  
λογοτεχνικά κείμενα  
1750-1800 μ.Χ.»

**ΟΜΙΛΗΤΗΣ:** Καθηγητής Peter MacKridge

**ΤΟΠΟΣ:** "Europe House",



**Δοξολογία για την επέτειο της 25ης  
Μαρτίου 1821 από ελληνική πρεσβεία**

**ΚΥΡΙΑΚΗ, 26 ΜΑΡΤΙΟΥ, 12.30 Μ.Μ.  
ΣΤΟΝ ΚΑΘΕΔΡΙΚΟ ΝΑΟ ΤΗΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΣΟΦΙΑΣ**

Την Κυριακή 26 Μαρτίου 2017 και ώρα 12.30 μ.μ. θα τελεσθεί στον Καθεδρικό Ναό της Του Θεού Σοφίας, επίσημη Δοξολογία για την εθνική επέτειο της Εθνικής Εορτής της 25ης Μαρτίου, την οποία οργανώνει η Πρεσβεία της Ελλάδος στο Λονδίνο.

32 Smith Square,  
London SW1P 3EU

**ΩΡΑ:** 7.00 μ.μ.

Απαραίτητη η κράτηση θέσεων για λόγους  
ασφαλείας στο [eteria.peloponnision@gmx.co.uk](mailto:eteria.peloponnision@gmx.co.uk)

**ΩΡΑ:** 12.30 μ.μ.  
**ΕΙΣΙΤΗΡΙΟ:** £15 λίρες

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 01189 472 402, 07913 968 639  
Θα παίξει βιολί ο Μάριος Παύλου

**20 Μαΐου 2017**  
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

**Ρεμπέτικη και Λαϊκή Βραδιά  
των ελληνικών σχολείων Μάνορ  
Χίλλ και Φίνσλεϋ**

**ΤΟΠΟΣ:** Penridge Banqueting Suite,  
470 Bowes Road,  
London N11 1NL

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 07956 245 706

**17 Ιουνίου 2017**  
(ΣΑΒΒΑΤΟ)

**Ετήσια Γενική Συνέλευση  
Συνδέσμου Αλκυονίδες Η.Β.**

**ΤΟΠΟΣ:** 15 Westdene Crescent, Reading,  
RG4 7HD

**ΩΡΑ:** 2.30 μ.μ.

**ΗΜΕΡ. ΔΙΑΤΑΞΗ:** 1. Έγκριση Πρακτικών  
προηγούμενης Γεν. Συνέλευσης  
2. Έκθεση Δράσης από  
την πρόεδρο  
M. Παρισινού-Nicholsby  
3. Παρουσίαση Ισολογισμού  
4. Εκλογή Διοικ. Συμβουλίου  
5. Άλλα θέματα

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 01189 472 405, 07913 968 639

**2 Ιουλίου 2017**  
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

**Υπαίθριο πάρτυ και Αθλητική  
Ημερίδα Ελληνικού Σχολείου  
Φίνσλεϋ**

**ΤΟΠΟΣ:** Γήπεδα και εγκαταστάσεις  
σχολείου Compton  
Summers Lane, North Finchley,  
London N12 0QG

**ΩΡΑ:** 11.00 π.μ. – 6.00 μ.μ.

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 07956 245 706

**9 Ιουλίου 2017**  
(ΚΥΡΙΑΚΗ)

**Υπαίθριο πάρτυ και Αθλητική  
Ημερίδα Ελληνικού Σχολείου  
Μάνορ Χίλλ**

**ΤΟΠΟΣ:** Γήπεδα και εγκαταστάσεις  
σχολείου Totteridge Academy  
Barnet Lane,  
London N20 8AZ

**ΩΡΑ:** 11.00 π.μ. – 6.00 μ.μ.

**ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:** 07956 245 706

S. Aspris & Son

Wine, Beer & Spirit Merchants



www.aspris.co.uk

IMPORTERS & DISTRIBUTORS

47 Turnpike Lane, London, N8 0EP

Tel: 020 8340 7899 / 0207 4859733

Email: [info@aspris.co.uk](mailto:info@aspris.co.uk)



www.aspris.co.uk

IMPORTERS & DISTRIBUTORS

47 Turnpike Lane, London, N8 0EP

Tel: 020 8340 7899 / 0207 4859733

Email: [info@aspris.co.uk](mailto:info@aspris.co.uk)

**...ΡΙΠΕΣ...**

## Προβλέψιμο το σκηνικό των προεδρικών

**Α**ρχισαν ήδη οι διεργασίες για τις προεδρικές εκλογές στην Ακύπριο τον ερχόμενο Φεβρουάριο. Πρώτος τον χορό έσυρε ο Γιώργος Λιλήκας που κατάφερε, μάλιστα, να πάρει και την έγκριση του ανωτάτου οργάνου του κόμματός του. Διότι η Ανωτάτη Σύγκλητος της Συμμαχίας Πολιτών ξεκάθαρα πρόκρινε την υποψηφιότητα του Λιλήκα. Όσοι νομίζουν ότι δεν έγινε εξαγγελία της υποψηφιότητας, μάλλον είναι βαθιά νυχτωμένοι.

Ο Γιώργος Λιλήκας, επειδή στις προηγούμενες προεδρικές εκλογές πήρε 25% για ένα σωρό αρνητικού προς τις άλλες υποψηφιότητες λόγους, θεωρεί τον εαυτό του... πολυσυλλεκτικό και δυνάμενο να καταστεί ο νέος Πρόεδρος! Ξέρει ότι δεν θα τύχει της υποστήριξης του κεντρώου χώρου, πήγε να προκαταβάλει τις εξελίξεις φέρνοντας όλους προ τετελεσμένων γεγονότων, λοξοκοπτάζοντας, όμως, αλλού.

Η απόφαση της Ανωτάτης Συγκλήτου της Συμμαχίας είναι «κομμένη-ραμένη» στα μέτρα του ΑΚΕΛ. Δεν χρειάζεται πολλή ανάλυση. Ο Γ. Λιλήκας δεν δέχτηκε να γίνει καν νύχτη για απόρριψη της διζωνικής, που είναι θεμελική θέση αρχής του κόμματός του, κι εστίασε τις επιδιώξεις του στο να φύγει ο Αναστασιάδης από την προεδρία. Θέλει τη στήριξη από το ΑΚΕΛ, αλλά μάλλον λογαριάζει χωρίς τον... οδοστρωτήρα.

Το ΑΚΕΛ δεν άνοιξε ακόμα τα χαρτιά του όσον αφορά ονόματα. Σήγουρα δεν θα υποστηρίξει υποψηφίους με τους οποίους διαφωνεί στο Κυπριακό, τουλάχιστον από τον α' γύρο. Δικό του υποψήφιο, τον Άντρο Κυπριανού ας πούμε, θα κατεβάσει ως υποψήφιο αν θέλει να σημειώψει την επικράτηση Αναστασιάδη.

Φυσικά, κάποιοι άλλοι ελπίζουν να πάρουν το ΑΚΕΛικό χρήσιμα με την ελπίδα να εκλεγούν, όπως ο Γιαννάκης Ομήρου, η Ερατώ (που προσφάτως υποστήριξε 100% τον Ακιντζί) και άλλοι. Δεν αποκλείται ακόμα και ο Μαλάς.

Στον χώρο του Κέντρου βέβαιος υποψήφιος θα είναι ο Νικόλας Παπαδόπουλος, που θα κερδίσει την υποστήριξη της ΕΔΕΚ και της Αλληλεγγύης και μάλλον των Οικολόγων.

Από την άλλη, ο Νίκος Αναστασιάδης σίγουρα θα είναι υποψήφιος προτάσσοντας ως κύριο έργο του τη διόρθωση της οικονομίας, αφού είχε παραλάβει ένα σχεδόν χρεωκοπιμένο κράτος από τον Χριστόφια. Επίσης, θα επικαλεσθεί τις εξελίξεις στο Κυπριακό για να συνεχίσει τις προσπάθειες.

Εάν, λοιπόν, το Κέντρο κατέλθει με δύο υποψηφίους, μαθηματικά και λογικά οι υποψήφιοι ΑΚΕΛ και ΔΗΣΥ περνούν στον β' γύρο. Ο Λιλήκας, και αν δεν τύχει της υποστήριξης της Αριστεράς, εκπιμούμε ότι θα παραμένειν ως υποψήφιος για να μπορέσει στον β' γύρο να «ανταλλάξει» το ποσοστό του με κυβερνητικά πόστα. Ο Νικόλας, ως υποψήφιος όλου του ενδιάμεσου χώρου, έχει κάποιες πιθανότητες να περάσει στον β' γύρο, αν ο υποψήφιος του ΑΚΕΛ είναι κομματικός ή μια μέτρια προσωπικότητα όπως ο δύο προαναφερθείσες.

Το πιο σίγουρο, όμως, είναι ότι, αφού κερματιστεί ο ενδιάμεσος χώρος ή πάει ομόψυχα με τον Λιλήκα υποψήφιο απέναντι σε υποψηφίους των δύο μεγάλων κομμάτων, τότε στον β' γύρο περνούν οι υποψήφιοι ΔΗΣΥ και ΑΚΕΛ. Σε μια τέτοια περίπτωση φα-βορί είναι ο Νίκος Αναστασιάδης, διότι το «πείραμα» ΑΚΕΛ στην προεδρία έφερε την Κύπρο στο χείλος της οικονομικής καταστροφής και κομματικού περισσότερο το κράτος, με αποτέλεσμα ανώτατα στελέχη του να καταλήξουν στη φυλακή. Βέβαια, στη επιμέρηση της απόφασης των ψηφοφόρων ρόλο θα παίξει και η σημερινή απαράδεκτη στάση του ΑΚΕΛ για το αδεέδο στο Κυπριακό, για το οποίο κατηγορεί και τον Πρόεδρο Αναστασιάδη ότι φέρει ευθύνη, ενώ είναι γνωστό τοις πάσι όπι ευθύνεται αποκλειστικά ο Ακιντζί και η Άγκυρα.

Αυτή την περίοδο το Κυπριακό δεν «κινείται». Όσο κι αν κάποιοι Ε/Κ παράγοντες προσπαθούν να επιμερίσουν τις ευθύνες και στους «δύο ηγέτες», η Άγκυρα δεν έχει διάθεση να επιτρέψει στον Ακιντζί να κάνει οπιδήποτε το ουσιαστικό στο Κυπριακό. Κι αν γίνουν κάποιες συναντήσεις, αυτές θα είναι για το θεαθήναι. Γ' αυτό απορούμε ειλικρινά με αυτούς που καλούν τον Αναστασιάδη να «πάρει τηλέφωνο» τον Ακιντζί για να τα βρουν! Και γονυπετής να πάει ο Αναστασιάδης και να ζητήσει συγγνώμη για κάτι που δεν φταιέι και το «διόρθωσε», μάλιστα, σχεδόν αυθημερόν, ο Ακιντζί θα κωλυσιεργεί.

Τα περισσότερα, λοιπόν, που λέγονται στην Κύπρο σχετικά με την επανέρηξη των συνομιλιών, λέγονται με «φόντο» τις προεδρικές εκλογές. Η... σούπα που πίστευε ο Αναστασιάδης ότι θα έφτιαχνε με τις πολλές υποχωρήσεις του, ξύνισε. Κάποιοι θέλουν να σερβιριστεί αυτή η ξυνισμένη σούπα... Άλλοι γιατί έχουν ήδη αποδεχθεί τα κατοχικά δεδομένα, μερικοί γιατί δεν θέλουν λύση του Κυπριακού και βρίσκουν ως πρόφαση τη λύση ομοσπονδίας, κάποιοι διότι έχουν το βλέμμα στραμμένο στις προεδρικές εκλογές και μερικοί άλλοι διότι βολεύονται με την παρούσα κατάσταση για... υπαρξιακούς λόγους.

«Ε»

**Ομογένεια**

**ΑΠΟΦΗ**

## Ο Λόυδ Τζωρτζ, ο «μικρός του Βοσπόρου» και ο τουρκικός εποικισμός της Ευρώπης

**Α**ναυδή και σοκαρισμένη παρακολουθεί ολόκληρη η Ευρώπη την τουρκική συμπεριφορά έναντι κρατών-μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης, τις ύβρεις, τις απειλές και τους φασιστικούς εκβιασμούς του προέδρου της Τουρκίας και των υπουργών του κατά εκλεγμένων κυβερνήσεων και νόμιμων πολιτειακών Αρχών. Αδυνατεί ο Ερντογάν και οι αυλικοί του να κατανοήσουν τι σημαίνει κράτος Δικαίου και νομιμότητα. Ασκώντας οι ίδιοι κρατική τρομοκρατία εντός κι εκτός της Τουρκίας, καταπατώντας κάθε έννοια δημοκρατίας και ανθρωπίνων δικαιωμάτων, απαιτούν να «εξάγουν» τον τρόπο άσκησης αυταρχικής εξουσίας και αλαζονείας και πέραν της χώρας τους.

**Δ**εν είναι τυχαίο που ο Ερντογάν έδωσε πάντοτε λύση στους Τούρκους της Γερμανίας να καταψηφίσουν την Μέρκελ στις επερχόμενες γερμανικές εκλογές διότι του... πήγε κόντρα και στήριξε την Ολλανδία στη διαμάχη που έχει μαζί του, χαρακτηρίζοντας την ηγετίδα της ΕΕ «κατάλοιπο του Ναζισμού!» Σήμερα στη Γερμανία ζουν εκατομμύρια Τούρκοι, στην Αυστρία 300 χιλιάδες και στις άλλες χώρες της Ευρώπης υπάρχουν δεκάδες ή εκατοντάδες χιλιάδες Τούρκοι. Αυτός ο ίδιοτυπος «εποικισμός» θα ενισχυθεί με την κατάργηση της βίζας – αν γίνει – και θα ολοκληρωθεί αν οι Ευρωπαίοι ηγέτες υποκύψουν και εντάξουν την Τουρκία στην ΕΕ χωρίς να πληρούνται οι ιδιαίτερες ευρωπαϊκές διαφορές.

**Ε**ίναι ολοφάνερο ότι δεν συμφέρει ούτε

Επηρεάζει την Ευρώπη μια κακή λύση του Κυπριακού,

έστω κι αν συμφωνηθεί και από τις δύο κοινότητες. Πρέπει η λύση να συνάδει πλήρως με τα ευρωπαϊκά πρότυπα και να ισχύει η αρχή της δημοκρατίας. Διαφορετικά, θα δημιουργηθούν τεράστια, αξέπεραστα προβλήματα στο ίδιο το ευρωπαϊκό οικοδόμημα.

**Ε**πανερχόμαστε στους ανιστόρητους

Ευρωπαϊκούς πολιτικούς ηγέτες για να τους υπενθυμίσουμε ξανά τι είπε ο Βρετανός πρωθυπουργός Λόυδ Τζωρτζ για την Τουρκία στις 7 Ιουλίου 1920: «Ο Τούρκος υπήρξε συνεχής πηγή ανωμαλίας στην Ευρώπη και την Ασία. Υπήρξε ενόχληση και κατάρα... υπήρξε διαβότος στο όπιο πήγε έφερε την ερήμωση... δεν δικαιούται να έχει λύπηση».

**Δ**υστυχώς, η ίδια τουρκική πολιτική συνεχίζεται μέχρι σήμερα. Σε όλα τα μέτωπα, αλλά και στο εσωτερικό της χώρας, ιδίως στις ανατολικές επαρχίες όπου πλειοψηφεί το κουρδικό στοιχείο, παντού ερήμωση και καταστροφή.

**Η**τουρκική αυτή συμπεριφορά έναντι της Κραταιών ευρωπαϊκών χωρών πρέπει να προβληματίσει σοβαρά και όλους τους Κύπριους. Όταν η Τουρκία αντιμετωπίζει ισχυρά κράτη κατ' αυτόν τον πρωταρχικό τρόπο, όταν εκτοξεύει ύβρεις και

«Ε»

**Κ**αλά, αφού ο Ακιντζί είπε ότι οι 4 ελευθερίες για τους Τούρκους υπηκόσιους ήταν μέρος των συμφωνιών (όχι απλά συγκλίσεων) Χριστόφια - Ταλάτ, γιατί ο τέως Πρόεδρος και το ΑΚΕΛ δεν ξεσκηνώθηκαν να διαμαρτυρηθούν;

**Ά**κουα την περασμένη Δευτέρα (13/3) από το LGR στις 8 το πρωί, το Δελτίο Ειδήσεων που αναμεταδίδεται από το Ραδιόφωνο της EPT. Η εκφωνήτρια, αντί να πει «Επίτροπος Διεύρυνσης» της Ευρωπαϊκής Ένωσης, είπε «Επίτροπος... Διερεύνησης!!! Αν είναι δυνατόν τόση ασχετοσύνη από το κρατικό ραδιόφωνο!

**Φ**αίνεται ότι κάποιοι Συντηρητικοί βουλευτές στην Αγγλία θα χάσουν τη θέση τους, διότι υπερέβησαν τα προβ

## η γνώμη μου

### Δεν είμαστε ελέφαντες



ΤΟΥ ΔΗΜΗΤΡΗ  
ΕΦΣΤΑΘΙΟΥ

Ξαφνικά, η Τουρκία από χαιδεμένο παιδί της Ευρώπης έγινε μετά από έναν αιώνα μελιστάλακτης τουρκοφιλίας των πάντων, ο κακός Τούρκος. Με αφορμή την προεκλογική εκστρατεία του Ερντογάν για το δημοψήφισμα της 16ης Απριλίου και την προσπάθειά του να συσπειρώσει όλους τους οπαδούς του στις ευρωπαϊκές χώρες, για να ψηφίσουν «Ναι» στις μεταρρυθμίσεις του τουρκικού συντάγματος, έσπιασε ένας άγριος καυγάς μεταξύ της Τουρκίας και της Ολλανδίας και της Γερμανίας, που παρόμοιο του δεν είδαμε ούτε στις χειρότερες μέρες των ελαδο-τουρκικών διαφορών.

Ναζιστές αποκάλεσαν τους Ολλανδούς ο Ερντογάν, φασίστες και ναζιστές τους Γερμανούς και ποιος ξέρει τι άλλο θα ακούσουμε, μέχρι να ηρεμήσουν τα πνεύματα. Κερδίσμενοι, βέβαια, από όλη αυτή την αναταραχή ελπίζουν να είναι και τα δύο στρατόπεδα.

Από την μια ο Ερντογάν με τη σκληρή γλώσσα που χρησιμοποιεί, συσπειρώνει και φαντάζει περισσότερο τους οπαδούς του και ελπίζει έτσι να κερδίσει στο δημοψήφισμα και από την άλλη, οι Ευρωπαίοι στοχεύουν τους δικούς τους ψηφοφόρους. Ήδη το ολλανδικό κυβερνών κόμμα ανέβασε τα ποσοστά του, χάρη στην σκληρή γραμμή που κράτησε η κυβέρνηση σε αυτό το θέμα. Το ίδιο ισχύει και για την Μέρκελ. Βλέποντας τα ποσοστά της να πέφτουν σε σύγκριση με τα ποσοστά των Σοσιαλδημοκρατών και την τάση να αυξάνεται η ψήφος για τους ακροδεξιούς, δεν θα ήταν παράλογο αν προσπαθούσε να επωφεληθεί και αυτή από μια πιο σθεναρή στάση απέναντι στον αυταρχικό και καταπατητή των ανθρωπίνων δικαιωμάτων Ερντογάν. Ας μη ξεχνάμε πως στην Γερμανία σήμερα ζουν πέραν των τρισήμισι εκατομμυρίων Τούρκων και η πλειοψηφία από αυτούς είτε είναι κουρδικής καταγωγής η πρόσκεινται πολιτικά στο Σοσιαλιστικό Κόμμα.

Όσον αφορά εμάς, η όλη διαμάχη θα έπρεπε να μας αφήσει, κατά την γνώμη του γράφοντος, αδιάφορους. Ναι μεν οι Τούρκοι βρίσκονται προς το παρόν σε δύσκολη θέση, στην πράξη όμως τίποτε δεν πρόκειται να αλλάξει. Οι Ευρωπαίοι δεν πρόκειται να τραβήξουν την όλη υπόθεση στα άκρα. Τα στρατηγικά και οικονομικά τους συμφέροντα είναι τέτοια, που θα δούμε σε λίγο τους τόνους να πέφτουν και την κατάσταση να επιστρέψει και πάλι στην πρότερη της θέση.

Ως εκ τούτου, παρά την κατανοητή στιγμιαία ικανοποίηση που πολλοί από μας νοιώθουν βλέποντας τους εχθρούς μας να δυσκολεύονται, φρόνιμο είναι να μην αφήσουμε την κρίση μας να επηρεασθεί από τέτοια παροδικά φαινόμενα. Το εθνικό μας συμφέρον θα πρέπει να είναι το κριτήριο για τις πράξεις και την αντίδραση μας. Πιόνια να μη γίνουμε για κανένα. Αυτές οι δουλειές μεταξύ εθνών είναι δουλειές συμφερόντων.

Ας μην αφήσουμε, λοιπόν, τα συναισθήματα μας να μας επηρεάσουν. Το μιαλό μας και η λογική να είναι οι οδηγοί μας και τίποτε άλλο. Εξάλλου, όταν οι ελέφαντες τσακώνονται, εκείνο που υποφέρει είναι το χορτάρι. Εμείς, δυστυχώς, δεν είμαστε ελέφαντες.

## Ομογένεια

# Το ετήσιο δείπνο του Συνδέσμου Ελλήνων Δημοσιογράφων Η.Β.

**ΜΕ ΜΗΝΥΜΑΤΑ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΔΕΛΦΟΥΣ ΚΑΙ ΤΗΝ ΑΝΑΓΩΓΗ ΤΟΥΣ ΣΤΗ ΣΥΓΧΡΟΝΗ ΕΛΛΑΔΑ, ΟΠΩΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΑ ΓΛΥΠΤΑ ΤΟΥ ΠΑΡΘΕΝΩΝΑ**



ΦΩΤΟ: ΚΑΤΕΡΙΝΑ ΚΑΛΟΓΕΡΑΚΗ

### Η πρόεδρος του Συνδέσμου, Μάρθα Πετρίδη

αρχαίο μαντείο, μία αίσθηση «ανεξήγητης πνευματικότητας» που στο μυαλό του επικυρώνει τον χαρακτηρισμό των Δελφών ως «ομφαλού του κόσμου».

Ο Μάικλ Σκοτ είπε ότι η Ελλάδα θα μπορούσε να ξαναγίνει το πνευματικό κέντρο του κόσμου αξιοποιώντας την ιστορία της, την επίδρασή της στον παγκόσμιο πολιτισμό και την αύρα τοποθεσίων όπως οι Δελφοί.

Σε ένδειξη ευγνωμοσύνης για την προσφορά του στην ανάδειξη του αρχαιοελληνικού πολιτισμού, ο διοργανωτές δώρισαν



Ο καθηγητής Μάικλ Σκοτ απευθύνεται προς τους παρισταμένους

στον κ. Σκοτ ένα δενδρύλλιο, συγκεκριμένα ένα μικρό κυπαρίσσιο που έχει βλαστήσει από σπόρους κουκουναριού που προέρχεται

από την ελληνική κυβέρνηση των Γλυπτών του Παρθενώνα που βρίσκονται στο Βρετανικό Μουσείο.

Ο κ. Ρόμπερτσον, παρά το



IT Support Services - we will respond within 15 minutes

Pro-active support with Remote Monitoring

High Quality websites developed by our in house developers

Professional and friendly service putting your needs first

[www.swift-ds.co.uk](http://www.swift-ds.co.uk)  
020 8447 4540

**swift** digital  
Efficient IT and website services

## Ο Βασίλης Μαύρου επανεξελέγη πρόεδρος του Συνδέσμου Αμμοχώστου Η.Β.

Μετά την πρόσφατη Γενική Συνέλευση του Συνδέσμου Αμμοχώστου Η.Β., το νέο Διοικητικό Συμβούλιο συνήλθε σε συνεδρία στις 13 Μαρτίου για να εκλέξει τους αξιωματούχους του σωματείου.

Μετά από ψηφοφορία πρόεδρος επανεξελέγη ο Δρ Βασίλης Μαύρου (φωτό), ο οποίος επεκράτησε του ανθυποψήφιου του Γιώργου Μουκτάρη με ψήφους 7 έναντι 5.

Αντιπρόεδρος εξελέγη ο Μιχαλάκης Μιχαήλ (πρόεδρος της Νέας Σαλαμίνας). Στις θέσεις τους επανεξελέγησαν ο Ανδρέας Λούκας ως Γραμματέας και ο Κώστας Γεωργίου ως Ταμίας.

Αξίζει να αναφερθεί ότι ο Γιώργος Μουκτάρης, μετά την ψηφοφορία για την προεδρία του Συνδέσμου, δήλωσε ότι αποχωρεί από μέλος του Διοικητικού Συμβουλίου.



## Η μουσική εκδήλωση της Φιλαρμονικής Ορχήστρας της Οξφόρδης με συμμετοχή της Κυπριακής Αρμοστείας

**Λάθοςεις την ακόλουθη πληρόφορη σημείωση:**

Η Κυπριακή Υπάτη Αρμοστεία συμμετείχε πρόσφατα στη σειρά μουσικών εκδηλώσεων Embassies Series της ιστορικής εκκλησίας St. Martin-in-the-Fields υπό την εκπροσώπηση της Φιλαρμονικής Ορχήστρας της Οξφόρδης. Την Ορχήστρα διηύθυνε ο ιδρυτής και νυν διευθυντής της Δρ

χρόνια, είχαν την ευκαιρία να απολαύσουν αρμονικές μελωδίες που ταξίδευσαν όλους τους παρευρισκόμενους σε μια μουσική πανδαισία.

Στην εισαγωγική του ομιλία ο Ύπατος Αρμοστής Ευριπίδης Ευρυβιάδης, υπό την αιγίδα του οποίου τελώνει η εκδήλωση, εξήγειρε τη διαχρονική αξία της μουσικής ως διεθνούς «γλώσσας»



**Από δεξιά προς τα αριστερά: Ο Ύπατος Αρμοστής κ. Ευριπίδης Ευρυβιάδης, ο διευθυντής της Φιλαρμονικής Ορχήστρας της Οξφόρδης Δρ Μάριος Παπαδόπουλος, ο Κύπριος συνθέτης Χριστόδουλος Γεωργιάδης και ο Μορφωτικός Σύμβουλος της Υπάτης Αρμοστείας Δρ Αχιλλέας Χατζηκυριάκου (ΦΩΤΟ: ΤΑΣΟΣ ΑΝΑΣΤΑΣΗ)**

Μάριος Παπαδόπουλος παρουσίαζε τα μουσικά έργα Τέσσερεις Εποχές. Ο διεθνούς φήμης Κύπριος μουσικός εμπλούτισε το κλασικό έργο του Antonio Vivaldi (1678-1741) με συνθέσεις του Αργεντίνου συνθέτη Astor Piazzolla (1921-1992) και του σύγχρονου Κύπριου συνθέτη Χριστόδουλου Γεωργιάδη. Το μουσόφιλο κοινό αλλά και οι εκλεκτοί προσκεκλημένοι της Υπάτης Αρμοστείας που κατέλαυναν την φημισμένη εκκλησία του κεντρικού Λονδίνου στην οποία λαμβάνουν χώρα δημόσια κονσέρτα εδώ και 60

πνευματικής επικοινωνίας που μιλά στην ψυχή κάθε λαού ξεπερνώντας εθνικά, κοινωνικά, γεωγραφικά και πολιτισμικά σύνορα. Παράλληλα, επεσήμανε τη σύγχρονη διάσταση του πολιτισμού ως φορέα που μπορεί να δράσει γεφυρωτικά ανάμεσα σε λαούς και να ενισχύσει το συναίσθημα του ανήκειν σε ένα πανθρώπινο σύνολο. Στο πλαίσιο εκθείασης της μουσικής ως φιλοσοφική έννοια σε ένα όχρονο και άποτο πλαίσιο ο Κύπριος διπλωμάτης προχώρησε με σαφείς αναφορές στη σημασία της

Fields για τη φιλοξενία της εκδήλωσης και το Μορφωτικό Σύμβουλο της Υπάτης Αρμοστείας Δρ Αχιλλέα Χατζηκυριάκου για την όλη πρωτοβουλία και διοργάνωση της εκδήλωσης.

Το κονσέρτο πέραν του ευρέως κοινού, τίμησαν με την παρουσία τους δεκάδες επί κεφαλής διπλωματικών αποστολών, διευθυντές πολιτιστικών οργανισμών, βουλευτές, εκπρόσωποι φιλανθρωπικών ιδρυμάτων, επιφανείς ακαδημαϊκοί και στελέχη της Ελληνικής και Κυπριακής ομογένειας.

**Για φωτογράφηση Γάμων, Αρραβώνων, Parties και οποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις**

**ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ**

• 020 8482 1865 • 07956 165 237



Το αρχαιότερο ευθυγραμμισμένο ηλιοστάσιο στην Αμερική!

## Watson Brake: Το αρχαιότερο κτίσμα (του 3400 π.Χ.) στην Βόρεια Αμερική για... άγνωστο σκοπό!

**Η κατασκευή τέτοιων δομών ήταν διαδεδομένη από το 3000 π.Χ. στην Λουιζιάνα, τον Μισισιπή και την Φλόριδα! Κτίσματα Κρητών;**

Στην βόρεια Λουιζιάνα υπάρχει μια πολύ ενδιαφέρουσα και μυστηριώδης αρχαία θέση, γνωστή ως Watson Brake. Αυτός ο αρχαίος χώρος κάνει τις γνωσέις μας για την ιστορία της Βόρειας Αμερικής να μοιάζουν ελάχιστες... Είναι από τις πρώτες γνωστές ανθρώπινες κατασκευές στον Νέο Κόσμο!

Βρίσκεται στην κοίτη του ποταμού Ouachita (< αρχαία ελληνική ρίζα αχ- = νερό), νυν... Φίλιππο κοντά στο Monroe. Αποτελείται από 11 αρχοία «αναχώματα», ύψους 0,9-7,5 μ.! Η κατασκευή τους άρχισε περίπου το 3.400 π.Χ. Άρα είναι προγενέστερο όλων παρόμοιων κτισμάτων στις ινδιάνικες περιοχές και μάλιστα κατά σχεδόν 2.000 χρόνια! Αυτό υποδηλώνει ότι η περιοχή κατοικήθηκε από την λεγόμενη «προ-γεωργίας», ή «προ-κεραμικής» κοινωνίας κυνηγών, που ήταν πολύ πιο κοινωνικά περίπλοκη από ότι εθεωρείτο μέχρι σήμερα! Ήμως, ωριμόντα την παναρχαίον οβάλ κτίσματος έχουν διαβρωθεί, κατά πάσαν πιθανότητα, από βροχές και πλημμύρες και την αργοπορία του αμερικανικού κράτους και της Αρχαιολογικής Υπηρεσίας του.

Σύμφωνα με πολλούς αρχαιοιλόγους ο σκοπός των αναχωμάτων είναι άγνωστος. Επειδή δεν έχουν βρεθεί ανθρώπινα λείψανα ή τελετουργικά αντικείμενα, ίσως, τα αναχώματα να μην χρησιμοποιήθηκαν για ταφή ή θρησκευτικούς σκοπούς!

Από την άλλη πλευρά, η περιοχή που περικλείεται από τα αναχώματα κρατήθηκε καθαρή, γεγονός που υποδηλώνει τελετουργικό χώρο! Αλλοι λένε ότι τα αναχώματα είχαν αρχικά κατασκευασθεί για να προστατεύσουν τους ιθαγενείς από τις πλημμύρες.

Ο κ. William F. Romain, Ph.D, ο οποίος διευθύνει τις ανασκαφές εργασίες πιστεύει ότι το Watson Brake είναι το αρχαιότερο ευθυγραμμισμένο ηλιοστάσιο στην Αμερική!

Τα αρχαία αναχώματα έχουν πολύ δύσκολη πρόσβαση, λόγω του ότι ακόμη και τώρα το ήμισυ του χώρου είναι σε... ιδιωτική περιουσία. Η Αρχαιολογική Υπηρεσία αγόρασε το άλλο μισό της περιοχής, το 1996.

Το 2014, δόθηκε τελικά άδεια στον κ. W. F. Romain να επισκεφθεί την περιοχή. Εκάλεσε τον κ. Nt. Shiels, διευθυντή του Κέντρου Newark Earthworks Center, και τον κ. Bill Monaghan, αναπληρωτή διευθυντή του Glenn Black Laboratory. Χρησιμοποιώντας την τεχνολογία LiDAR, ο κ. William F. Romain ανακάλυψε ότι το Watson Brake ήταν πράγματι ένας σημαντικός για αρχαιοαστρονομικές παρατηρήσεις χώρος, τον οποίο οι αρχαίοι κάτοικοι χρησιμοποιούσαν για την παρατήρηση του ουρανού!

Αλλά και το Poverty Point, στην ίδια περιοχή, κοντά στο Epps, παραμένει ένα προϊστορικό



Γράφει από την Αθήνα ο συνεργάτης μας Γιώργος Λεκάκης, συγγραφέας, λαογράφος [www.lekakis.com](http://www.lekakis.com)

μυστήριο! Μάλλον το οκτώγωνο, με δομή αρχαίου ελληνικού θεάτρου, Poverty Point ήταν το μεγαλύτερο αρχαίο ηλιοστάσιο του κόσμου! Τώρα οι ερευνητές έχουν πλέον κάθε λόγο να πιστεύουν ότι η κατασκευή αναχωμάτων ήταν διαδεδομένη από το 3000 π.Χ. στην βόρεια και την νότια Λουιζιάνα, καθώς και τον Μισισιπή και την Φλόριδα.

Κυνικά ο Δρ Bruce D. Smith ειδικός στην πρώτη αμερικανική γεωργία στο Smithsonian Institution στην Ουάσινγκτον, δήλωσε: «ξέρω ότι ακούγεται απαίσιο, αλλά ίσως η απάντηση είναι ότι η οικοδόμηση αυτών των αναχωμάτων ήταν η σκοπός!»...

Ο κ. Tristam Kidder, αναπληρωτής καθηγητής Ανθρωπολογίας στο Πανεπιστήμιο Tulane, είπε ότι «οι αρχαιοιλογικοί χώροι που ευρίσκονται κατά μήκος του ποταμού Ouachita είναι χαρακτηριστικοί εκείνων που βρίσκονται και άλλού, στις NA. Ήνωμένες Πολιτείες, αλλά και μοναδικοί. Μοναδικοί γιατί είναι μεγάλοι. Άλλοι οι αρχαιότερες περιοχές είναι περισσότερο ότι λιγότερο παρόμοιες με τους υπόλοιπους αρχαιοιλογικούς χώρους των NA. ΗΠΑ και τα γενικά χαρακτηριστικά τους. Είναι πολύ δύσκολο να πω κάτι με βεβαίωτη για το Watson Brake. Λίγες αρχαιοιλογικές ανασκαφές έχουν διεξαχθεί στην περιοχή και η πλήρης έκταση από τις πρώτες ανασκαφικές εργασίες δεν είναι ακόμα γνωστή!»

Πάντως το Watson Brake είναι μια μαρτυρία για την πολυτολοκότητα ενός αρχαίου πολιτισμού, που εξακολουθεί να παραμένει σε μεγάλο βαθμό ένα μυστήριο...

**ΠΗΓΕΣ:** Northeastern State University, Message To Eagle.

Εκείνη τη

Η ΔΙΑΛΕΞΗ ΤΟΥ ΕΛΕΥΘΕΡΟΥ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΟΜΟΓΕΝΕΙΑΣ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

# «It's all Greek to me»

**Λάβαμε την ακόλουθη ανακίνωση:**

Δόθηκε την Πέμπτη 16 Φεβρουαρίου, στο οίκημα της Ελληνικής Κυπριακής Αδελφότητας η διάλεξη του Ελεύθερου Πανεπιστημίου Ομογένειας Λονδίνου με θέμα «It's all Greek to me».

Η απλή γλώσσα, οι φωτεινές διαφάνειες και το σύστημα των ερωταπαντήσεων που χρησιμοποίησαν οι ομιλητές συνέβαλαν στην πλήρη κατανόηση της διάλεξης. Οι δυο καθηγητές οι οποίοι συμπλήρωναν ο ένας τον άλλο όρχισαν τη διάλεξη με την επέξηγηση του τίτλου «It's Greek to me». Τονίζοντας ότι, παρόλο που σε αγγλόφωνες χώρες η ελληνική γλώσσα θεωρείται μια από τις δυσκολότερες στην κατανόηση και γραφή, εν τούτοις σε άλλες χώρες (όπως η Αλβανία και η Σλοβακία) «δύσκολη» θεωρείται η ισπανική ή η κινεζική γλώσσα. Επομένως η αξιολόγηση μιας γλώσσας ως «δύσκολης» και δυσνόητης είναι υποκειμενική και εξαρτάται από τον λαό που την κρίνει. Στη συνέχεια, ανέφεραν τους λόγους για τους οποίους η εκμάθηση μιας νέας γλώσσας, πέραν της μητρικής, είναι σημαντική. Είπαν πως οι περισσότεροι άνθρωποι επιλέγουν να μάθουν Αγγλικά, Γαλλικά, Ισπανικά ή Γερμανικά για πρακτικούς λόγους και, ως εκ τούτου, οι κλασικές γλώσσες (Αρχαία Ελληνικά, Λατινικά) θεωρούνται «νεκρές» και τείνουν να περιθωριοποιούνται. Ωστόσο, μέσω της εξέτασης ορισμένων χαρακτηριστικών στοιχείων της αρχαίας ελληνικής και της λατινικής γλώσσας, ανέφεραν πως οι δύο γλώσσες διαφέρουν την επιφάνεια της ελληνικής γλώσσας από την αρχαία, αλλά και την μορφή της γλώσσας, από την αρχαία, αλλά και την μορφή της γλώσσας.



τικά με τον πλούτο της ελληνικής γλώσσας. Ανέφεραν πως, αν και κάποιες ευρωπαϊκές γλώσσες έχουν μεγαλύτερο αριθμό λημμάτων, η Ελληνική είναι ιδιαίτερη ως προς την περιγραφή παρούσιων πραγμάτων με διαφορετικές λέξεις (όπως για την περιγραφή της θάλασσας – αλς, πόντος, πέλαγος, ωκεανός – και των αποχρώσεών της). Το επόμενο μέρος της παρουσίασης ασχολήθηκε με τα διάφορα είδη γλωσσικών δανείων της Νέας Ελληνικής με σκοπό να επιδείξει πως η Ελληνική, όπως και κάθε άλλη γλώσσα, δέχεται συνεχώς επαρροφές κυρίως από την Αγγλική που είναι διεθνής γλώσσα. Υποστήριξαν πως ενώ σε κάποιες περιπτώσεις υπάρχουν εύχρηστοι ελληνικοί τύποι και όροι που μπορούν να αντικαταστήσουν τους αντίστοιχους ξένους γλώσσα είναι ένα όργανο επικοινωνίας το οποίο εξελίσσεται και καθορίζεται όχι από γλωσσολόγους, αλλά από τις επιλογές που κάνει ο λαός που την χρησιμοποιεί.

Έκαναν, επίσης, αναφορά σε προσπάθειες «γλωσσικού καθαρισμού» (γλωσσικού συντηρητισμού) που έγιναν και αποσκοπούσαν στο να διαφυλάξουν την ελληνική γλώσσα από ξένα δάνεια, λόγω εθνικισμού ή εθνικής υπερηφάνειας του ελληνικού λαού. Επιπλέον, σημείωσαν η διαφορά που υπάρχει ανάμεσα στις έννοιες «πολιτισμός» και «κουλτούρα», εκ των οποίων η πρώτη

σημαίνει τα υλικά και πνευματικά επιτεύγματα μιας κοινωνίας (civilization), ενώ η δεύτερη είναι ο τρόπος ζωής, οι συνήθειες και οι αντιλήψεις της κοινωνίας (culture) που αντικατοπτρίζονται στη γλώσσα της (σε φράσεις όπως «με το δεξί», «με τη γενιά»). Ακολούθως, ανέλυσαν το θέμα της ανα-σημασιοδότησης λέξεων, των οποίων η σημασία διαφοροποιείται με το πέρασμα των χρόνων (χαρακτηριστικά παραδείγματα είναι το ουσιαστικό «φίλος» ή το επίθετο «καλός»). Έτσι δόθηκαν κάποιοι λόγοι για τους οποίους η Ελληνική θεωρείται «δύσκολη» και αποφέυγεται η εκμάθησή της ως δεύτερης γλώσσας.

Το σημαντικότερο σημείο της διάλεξης και της παρουσίασης ήταν η σχέση ανάμεσα στη γλώσσα και την ταυτότητα του κάθε λαού (το να γνωρίζεις τον εαυτό σου, το γνώθι σαυτόν). Η εθνική ταυτότητα, τόνισαν, είναι το άθροισμα όλων των στοιχείων: γλώσσας, πολιτισμού, κουλτούρας, εθίμων, θρησκείας αλλά και του αισθήματος του αιτόμου ότι ανήκει σε ένα σύνολο. Ατομα που ζουν ανάμεσα σε δύο πολιτισμούς συστήματα έχουν την ικανότητα να λειτουργούν στα διαφορετικά συστήματα, να προσαρμόζονται και να μπορούν να ταυτιστούν και με τις δύο ομάδες (π.χ. την ελληνική και την αγγλική κοινωνία). Εξέτασαν και το καίριο ζήτημα Διγλωσσίας-Εκπαίδευσης που αντιμετωπίζεται στην επόμενη διάλεξη.

Τέλος, ανέλυσαν τους κινδύνους που απειλούν τη Νέα Ελληνική, κυρίως δε τα γλωσσικά λάθη που οφείλονται στη λεξιπνεία, την ανεπαρκή γνώση της γλώσσας ή την επιρροή που δέχεται η Ελληνική από ξένες γλώσσες. Ειδικότερα, περιέγραψαν την περίπτωση της Κύπρου, χώρας της οποίας η γλωσσική κοινότητα είναι διμορφη: η νεοελληνική κοινή είναι η γλώσσα της επίσημης επικοινωνίας της, ενώ η κυπριακή διάλεκτος χρησιμοποιείται καθημερινά σε περιβάλλοντα οικειότητας. Οι καθηγητές κάλεσαν όλους τους Έλληνες που διαμένουν στο εξωτερικό να διαφυλάξουν την ελληνική γλώσσα (μέσα από εκδηλώσεις, συνέδρια, εφημερίδες, λογοτεχνία, μουσική και αλληλογραφία) και να αναβιώνουν το εθνικό αίσθημα που πάντοτε παραμένει άγρυπνο και δυνατό σε όποιο μέρος του κόσμου κι αν βρίσκονται οι Έλληνες.

Η ενδιαφέρουσα συζήτηση και η ανταλλαγή απόψεων συνέχιστηκε και στη δεξιάση που ακολούθησε στο οίκημα της Αδελφότητας.

## Η αποτίμηση της επίσκεψης του υφυπουργού Εξωτερικών της Ελλάδος σε χώρες της Αφρικής

Με τελευταίους σταθμούς στο Γιοχάνεσμπουργκ και τη Πρετόρια, ολοκληρώθηκε η περιοδεία εξπρές με μονομέρες επισκέψεις του υφυπουργού **Τέρενς Κουίκ**, σε τρεις υποσχέσιες χώρες (Αιθιοπία, Μοζαμβίκη, Μποτσουάνα) και σε τρεις πόλεις της Νότιας Αφρικής (πιο προσαναγραφόμενες και το Κέιπ Τάουν).

Όπως δήλωσε στο ΑΠΕ, με την επιστροφή του στην Αθήνα:

«Είχε πολύ ενδιαφέρον τη διπλή αποστολή μου σε χώρες όπου είχαμε χρόνια να δώσουμε την παρουσία μας ή δεν είχε εμφανιστεί ποτέ μέλος ελληνικής κυβέρνησης.

Το ένα σκέλος αφορούσε την εκεί Ομογένεια. Απόλυτα ξεχασμένη, αφού μέχρι τώρα οι προτεραιότητες των προκατόχων μου ήταν κυρίως επικεντρωμένες προς την Αμερική και Αυστραλία. Δεν λέω... Μεγάλη αριθμητικά Ομογένεια, σε μεγάλες χώρες με διεθνή επιρροή...»

Αλλά Έλληνες με ψυχή είναι και οι αγνοημένοι στην Αφρικανική Ήπειρο, με εξαιρετικές επιχειρηματικές επιδόσεις, σε χώρες δύσκολες, ακόμα και ως προς τη λειτουργία τους, αλλά που είναι ψήφοι στα διεθνή φόρα για εθνικά θέματα που μας αφορούν και οικονομικές που προσπαθούν να αναδυθούν, προσφέροντας ευκαιρίες σε Ελληνικές επιχειρήσεις.

Αυτό ακριβώς ήταν και το δεύτερο σκέλος της αποστολής μου, έχοντας συγκεκριμένες οδηγίες από τον υπουργό μου **Νίκο Κοτζιά** για τα πολιτικά ζητήματα και αντίστοιχες από τον αναπληρωτή υπουργό **Γιώργο Κατρούγκαλο**, που έχει το χαρτοφυλάκι της οικονομικής πλωματίας.

Θα το επαναλάβω ότι η ελληνική κυβέρνηση και προσωπικά ο Νίκος Κοτζιάς, στρέφονται με πολύ συγκεκριμένα βήματα, σχεδιασμό και πρωτοβουλίες την προσοχή της εξωτερικής πολιτικής μας στο σύνολο της Αφρικής, όπου μάλιστα – για να μη το ξεχνάμε – έχει καίει Διπλωματική και οικονομική «εισβολή» η Τουρκία, αυτά τα τελευταία χρόνια. Δραστηριοποιείται διπλωματικά και επιχειρηματικά, σχεδόν σε 50 αφρικανικές χώρες, με τη βοήθεια και των απευθείας πτήσεων της αεροπορικής της εταιρίας.

Αντιλαμβάνεθε, λοιπόν, τη σημασία της εκεί παρουσίας της Ελλάδας. Γ' αυτό και σε όλες τις διμερείς συναντήσεις μου στις χώρες που επισκέφθηκα, εκτός των πρέσβεων της Ελλάδας στις συγκεκριμένες πρωτεύουσες, συμμετέχει και Εμπορικός μας Ακόλουθος.

Τέλος, σημαντικό είναι ότι στο B' εξάμηνο του 2017 θα υπάρξει Επιχειρηματική αποστολή του ΣΕΒ στη Ν.Αφρική, ενώ μεθοδεύεται επιχειρηματικό φόρουμ στη Μοζαμβίκη και επιχειρηματικές συνέργειες στην Αιθιοπία και την Μποτσουάνα».

### Γιοχάνεσμπουργκ, Ομογένεια και Νέλσον Μαντέλα

Ο υφυπουργός Εξωτερικών είχε στο Γιοχάνεσμπουργκ συνάντηση με τον νέο Πρόεδρο της Ελληνικής Ομοσπονδίας κ. **Γιάννη Φιλίππου** και υψηλόβαθμα στελέχη της εκεί Κοινότητας, επισκέφθηκε το εντυπωσιακό ελληνικό σχολείο SAHETI (South African Hellenic Educational Technological Institute), ένα από τα κορυφαία της χώρας, με 1.300 μαθητές, σε γεγακαστάσεις 190 στρεμμάτων και είχε κατ' ιδίαν συνάντηση με τον κ. **Γιώργο Μπίζο**, Ομογενής από το Βασιλίτσι Μεσσηνίας, 65 χρόνια φίλο του **Νέλσον Μαντέλα** και δικηγόρο του στα δύσκολα χρόνια των διώξεων του, προσωπικότητα εμβληματική στη Νότια Αφρ

Πέμπτη 16 Μαρτίου 2017

# Κύπρος

«Θέλει αρετήν και τόλμην η ελευθερία»



ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΠΡΟΕΔΡΟΥ ΑΝΑΣΤΑΣΙΑΔΗ ΜΕ ΠΡΟΕΔΡΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

## ΓΙΟΥΝΚΕΡ: «Οι 4 ελευθερίες για τους Τούρκους στην Κύπρο δεν γίνονται αποδεκτές, είναι ευρωπαϊκό θέμα»

Σε εποικοδομητικό κλίμα συνομίλησαν ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Νίκος Αναστασιάδης με τον επικεφαλής της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Ζαν-Κλωντ Γιούνκερ στις Βρυξέλλες, στο περιθώριο της Συνόδου Κορυφής της ΕΕ την περασμένη εβδομάδα.

Ο ΠτΔ διαπίστωσε τούτην απόψεων με τον κ. Γιούνκερ στο θέμα των τεσσάρων ελευθεριών, με τον επικεφαλής της Κομισιόν να ξεκαθαρίζει ότι το ζήτημα δεν αφορά μόνο την Κυπριακή Δημοκρατία αλλά όλη την ΕΕ και πως το αίτημα της Τουρκίας δεν μπορεί να γίνει δεκτό.

Ενημερώνοντας για την εξέλιξη των διαπραγματεύσεων και την αποχώρηση τ/κ πλευράς από τη διαδικασία, ο ΠτΔ εξέφρασε ικανοποίηση για τις θέσεις της Κομισιόν και επανέλαβε την ετοιμότητά του για επανέναρξη των συνομιλιών.

Οι δύο τους συζήτησαν, επίσης, το Brexit και τις εξελίξεις σχετικά με το μέλλον της Ένωσης, μετά την κυκλοφορία της Λευκής Βίβλου με τα πέντε σενάρια του κ. Πούνκερ.



ΠΙΣΤΟ ΦΕΡΕΦΩΝΟ ΤΗΣ ΑΓΚΥΡΑΣ ΕΧΕΙ ΚΑΤΑΝΤΗΣΕΙ Ο... ΠΡΟΟΔΕΥΤΙΚΟΣ Τ/Κ ΗΓΕΤΗΣ

## Ο Ακιντζί συνηγορεί στην απαίτηση της Τουρκίας για τις 4 ελευθερίες...

Ο Μουσταφά Ακιντζί επιλέγει να λειτουργεί ως φερέφων της Αγκυρας προτάσσοντας τη διασφάλιση των δικαιωμάτων των Τούρκων υπηκόων μέσω της λύσης του Κυπριακού αντί των δικαιωμάτων των Τουρκοκυπρίων. Δίπλα από τον Τούρκο πρωθυπουργό, Μπιναλί Γιλντιρίμ, ο Μουσταφά Ακιντζί φρόντισε να κινηθεί μέσα στα πλαίσια που καθορίζει η Αγκυρα. Ο γηγέτης των Τουρκοκυπρίων εμφανίστηκε ενοχλημένος από τη συνάντηση του Προέδρου της Δημοκρατίας με τον Ζαν Κλωντ Γιούνκερ, γιατί, όπως είπε, δεν μπορεί να κατανοήσει γιατί ο Νίκος Αναστασιάδης προκαλεί στην ΕΕ με το θέμα των τεσσάρων ελευθεριών για τους Τούρκους πολίτες «τη στιγμή που μπορεί να βρεθεί μια λογική φόρμουλα».

Σύμφωνα με τον Μουσταφά Ακιντζί το θέμα των τεσσάρων ελευθεριών για τους Τούρκους πολίτες δεν είναι κάτι καινούργιο. Οπως είπε ήταν μέρος των συμφωνιών Ταλάτ-Χριστόφια. Είπε ακόμα ότι πρόκειται για θέμα που έγκειται στις συμφωνίες του 1960 και την ίδρυση της Κυπριακής Δημοκρατίας και πως «αποτελεί βάση για να υπάρχει ισορροπία Τούρκων και Ελλήνων στην Κύπρο».

(ΣΗΜ. «Ε»: Είναι ψεύδος ότι ο Χριστόφιας συμφώνησε με τον Ταλάτ για τις 4 ελευθερίες στους Τούρκους υπηκόους. Αυτή η «ρύθμιση» υπόκειται στον περιορι-

σμό των 4:1, η οποία αργότερα απεσύρθη λόγω των διχοτομιών προτάσεων που υπέβαλε ο Ταλάτ.

Συνεχίζοντας να χρησιμοποιεί τη γλώσσα των απειλών, ο Μουσταφά Ακιντζί μίλησε και πάλι για θέμα νέων εντάσεων. Εάν, συνέχισε, μπορέσει να βρεθεί μια λύση, τότε η «ΤΔΒΚ», όπως αποκάλεσε το ψευδοκράτος, θα μετατραπεί σε συνιστώσα πολιτεία κάτω από μια ομοσπονδιακή δομή. Εάν όχι, τότε σίγουρα, ανέφερε, το ψευδοκράτος δεν θα χαθεί, αλλά θα συνεχίσει τον δρόμο του. Και τότε, είπε, όλοι θα αναγκαστούμε να είμαστε έτοιμοι για λύση που θα ρίζωνε το ότι στην Κύπρο υπάρχουν δύο χωριστά κράτη, κατά την έκφρασή του. Ο γρέτης των Τουρκοκυπρίων επέμεινε στην απαίτηση του για «διόρθωση του λάθους» που έγινε με την απόφαση της Βουλής. Σύμφωνα με τον Ακιντζί, η Κύπρος «χρειάζεται κουλτούρα ειρήνης και όχι μια κουλτούρα Ένωσης».

Παίρνοντας τον λόγο, ο Τούρκος πρωθυπουργός, Μπιναλί Γιλντιρίμ, σημείωσε ότι η Τουρκία συνεχίζει τη στήριξη μιας συνολικής λύσης στο νησί και προσδοκούσαν, όπως είπε, να δημιουργήσει μετά τις διαπραγματεύσεις που θα διεξαχθούν στο νησί, η βάση που θα δώσει την ευκαιρία στο να μπορέσει και πάλι να συγκληθεί η Διάσκεψη.

Ωστόσο, είπε, το να μπορείς να δεις τους Τ/κ ως συνιδιοκτήτες του νησιού, αυτό μπορεί να επιτευχθεί μόνο με ριζική αλλαγή στην προσέγγιση. Μια συνολική λύση στο νησί, που θα λαμβάνει υπόψη τις ευαισθησίες, τις ανη-

προς αυτή την κατεύθυνση, συνέχισε, δυστυχώς δεν είχε την απαραίτητη ανταπόκριση και σε αυτή την ευαίσθητη διαδικασία η Βουλή πήρε την απόφαση να γίνεται αναφορά στα σχολεία στο δημοψήφισμα του 1950 που έγινε μεταξύ των Ε/κ για την Ένωση και αυτό ήταν μια μεγάλη αιτιώση.

Στις εκκλήσεις από τον Τ/κ ηγέτη και τη «Βουλή», είπε ο Μπιναλί Γιλντιρίμ, η απάντηση ήταν «να διορθώσουμε την ιστορία»; που ήταν και πάλι από την εποχή της πεποίθησης για ένα κοινό μέλλον και να εμπεδωθεί ο ίσος συνεταιρισμός, προσέθεσε. Από την άλλη, ανέφερε, το να κοροϊδεύει η διεθνής κοινότητα χωρίς λόγο τους Τ/κ και να επεκτείνονται σε χρόνο οι διαπραγματεύσεις πλέον δεν μπορεί να γίνει αποδεκτό και «ήρθε η ώρα η ε/κ πλευρά να δείξει ξεκάθαρα τη βούλησή της».

Με αποφασιστικότητα και δυναμικά θα συνεχίσουν τον δίκαιο αγώνα με «τα αδέρφια μας τους Τ/κ» για να έχουν περισσότερα οφέλη και τους κάνει ευτυχισμένους να βλέπουν ότι η πρόοδος που έχει επιτευχθεί στην Τουρκία, παρόμοια υπάρχει και στο ψευδοκράτος.

Ωστόσο, είπε, το να μπορείς να δεις την Τουρκία, θα γίνει και στη βόρεια Κύπρο και αναφέρθηκε στο έργο μεταφοράς νερού, σχέδια για την ενέργεια, τις συγκοινωνίες και άλλα έργα υποδομής.

Η αποφασιστική στάση της Τουρκίας και της Τ/κ πλευράς

συχίες και τις προσδοκίες των πλευρών ενός νέου και βιώσιμου συνεταιρισμού θα έχει μεσοπρόθεσμα πολιτικά οφέλη την ειρήνη, την ευημέρεια και τη σταθερότητα και αυτό μπορεί να επιτευχθεί με μια πραγματιστική προσέγγιση, δηλωσε ο κ. Γιλντιρίμ.

Δεν πρέπει να ξεχνιέται ότι μια συνολική λύση δεν επιτυγχάνεται μόνο με τη συμφωνία στα κεφάλαια των διαπραγματεύσεων αλλά με την αιφομοίωση της πεποίθησης για ένα κοινό μέλλον και να εμπεδωθεί ο ίσος συνεταιρισμός, προσέθεσε. Από την άλλη, ανέφερε, το να κοροϊδεύει η διεθνής κοινότητα χωρίς λόγο τους Τ/κ και να επεκτείνονται σε χρόνο οι διαπραγματεύσεις πλέον δεν μπορεί να γίνει αποδεκτό και «ήρθε η ώρα η ε/κ πλευρά να δείξει ξεκάθαρα τη βούλησή της».

Με αποφασιστικότητα και δυναμικά θα συνεχίσουν τον δίκαιο αγώνα με «τα αδέρφια μας τους Τ/κ» για να έχουν περισσότερα οφέλη και τους κάνει ευτυχισμένους να βλέπουν ότι η πρόοδος που έχει επιτευχθεί στην Τουρκία, παρόμοια υπάρχει και στο ψευδοκράτος.

Επανέλαβε δε τη φράση «ό, τι υπάρχει στην Τουρκία, θα γίνει και στη βόρεια Κύπρο» και αναφέρθηκε στο έργο μεταφοράς νερού, σχέδια για την ενέργεια, τις συγκοινωνίες και άλλα έργα υποδομής.

## ΛΕΥΚΟΘΕΑ

### ΔΗ.ΚΟ: «Ο Άντρος Κυπριανού δικαιολογεί τον Ακιντζί για το αδιέξοδο»

Ανακοίνωση ΔΗ.ΚΟ για τις δηλώσεις του Γ.Γ. του ΑΚΕΛ αναφέρει:

Αντί ο κ. Άντρος Κυπριανού να επιπλέονται στο Δημοκρατικό Κόμμα και στα άλλα κόμματα του ενδιάμεσου χώρου, θα έπρεπε να σκεφτεί ότι:

— Συμπλέει πλήρως με τον κ. Αναστασιάδη και την ηγεσία του ΔΗΣΥ και στηρίζει την αποτυχημένη στρατηγική που ακολουθείται στο Κυπριακό.

— Πόνταρε λανθασμένα και χωρίς εναλλακτικό σχέδιο, όλες τις ελπίδες για εξεύρεση λύσης, στη δήθεν καλή διάθεση του κατοχικού ηγέτη και του κ. Ερντογάν.

— Στηρίζει όλες τις υποχωρήσεις του κ. Αναστασιάδη: και ζητά επιπρόσθετες.

— Πρωτοστατεί στην εμπέδωση του αφηγήματος ότι ευθύνονται οι Ελληνοκύπριοι για τη μη-λύση αλλά και για το αδιέξοδο στις διαπραγματεύσεις.

— Δικαιολογεί σχεδόν πάντα τον κ. Ακιντζί.

Ο κ. Κυπριανού έπρεπε να αναλογιστεί τις πολιτικές ευθύνες των πράξεων του, αντί να ψάχνει εχθρούς και αντιπάλους και να τα βάζει με το Δημοκρατικό Κόμμα και τον ενδιάμεσο χώρο.

Το Δημοκρατικό Κόμμα επαναλαμβάνει την πρόταση του για χάραξη νέας στρατηγικής, η οποία να αντιμετωπίζει το αδιέξοδο στο Κυπριακό και να δημιουργεί την προοπτική για επιτευχή διαρκούς και βιώσιμης λύσης, με τη συνέχιση της Κυπριακής Δημοκρατίας και τον σεβασμό των ευρωπαϊκών αρχών και αξιών.

Και αυτό θα επ



Του ανταποκριτή μας  
στην Αθήνα  
ΦΩΤΗ ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗ

## ΣΧΟΛΙΑ

### Κάτι τρέχει στο Αιγαίο...

Μη μας πει κανείς ότι είναι τυχαίες οι συνεχείς περιοδείες του Προέδρου της Ελληνικής Δημοκρατίας Προκόπη Παυλόπουλου τον τελευταίο καιρό στην ακριτική Θράκη και στο Αιγαίο, μέχρι και στα μικρά νησάκια που είναι μια ανάσα από την Τουρκία και αποτελούν τις θερμοπύλες μας. Όπως δεν είναι τυχαίο και το ότι δεν κουράζεται να επαναλαμβάνει προς τους πολεμοχαρείς της Άγκυρας, με πρώτον τον Ταγίπ Ερντογάν, που βλέπει να του πηγάνουν όλα στραβά και να κινδυνεύει να χάσει το δημοψήφισμα, μέσω του οποίου επιδιώκει να αναβαθμιστεί σε Μέγα Σουλτάνο, ότι δεν υπάρχει αποστρατιωτικοποιημένη περιοχή στα Δωδεκάνησα, όπου η ελληνική κυριαρχία είναι απόλυτη, πλήρης, επισημαίνοντας από το νησί της Ρόδου ότι «η Συνθήκη Ειρήνης των Παρισίων είναι τόσο σαφής, που δεν αφήνει περιθώριο αμφιβολίας ως προς την ουσία και την έκταση της κυριαρχίας της Ελλάδος, και επομένως και της Ευρωπαϊκής Ένωσης, επί των Δωδεκανήσων». Δεν έστειλε χωρίς λόγο ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας το μήνυμα από την ακριτική μας Ψέριφ μόλις ότι «έμαστε εδώ για να υπερασπισθούμε, σεβόμενοι και εφαρμόζοντας το Διεθνές Δίκαιο και το Ευρωπαϊκό Δίκαιο στο σύνολό τους, και ιδίως τη Συνθήκη της Λαζανής, την κυριαρχία, τα σύνορα και βεβαίως, την εδαφική ακεραιότητα της Ελλάδος».

### Η Γιάννα Αγγελοπούλου, ο Τσίπρας και το διαβατήριο

Μόλις ανακοινώθηκε η παραίτηση της Γιάννας Αγγελοπούλου, πέραν της επίθεσης που δέχθηκε από την εφημερίδα «Αυγή», σημειώθηκαν και αναταράξεις στο «τρίγωνο». Μέγαρο Μαζίμου, Προεδρικό Μέγαρο και υπουργείο Εξωτερικών, που έλαβαν διαστάσεις τέτοιες, ώστε ο αντιτελάρχης τους έφτασε και στα δικά μου αυτιά... Η ιστορία που θα σας δηγηθώ για το διπλωματικό διαβατήριο της «Lady G» (όπως έναν καιρό την αποκαλούσαν οι συνεργάτες της, αλλά και οι κυβερνώντες), έχει, όπως θα διαπιστώσετε, μεγάλη πλάκα. Όταν πέρασαν τα πέντε χρόνια από την τελευταία ανανέωση και έληξε, η κυρία Αγγελοπούλου το κατέθεσε για ανανέωση στο υπουργείο Εξωτερικών. Αντί της τυπικής διαδικασίας, της ζητήθηκε, όμως, από την αρμόδια υπηρεσία έκθεση περιγραμένων! Εκείνη αντέδρασε, ανακοινώνοντας την παραίτησή της από την ιδιότητα της πρέσβειρας εκ προσωπικοτήτων. Υπάρχει όμως και συνέχεια... Όταν μαθεύτηκε το θέμα, παρενέβη η Προεδρία της Δημοκρατίας και, όπως με πληροφόρησαν, υπήρξε πολύ ιδιαίτερο και ενδιαφέρον παρασκήνιο. Η κατάληξη του, για να μην τα πολύλογα, ήταν ένα τηλεφώνημα του Πρωθυπουργού Αλέξη Τσίπρα στην κυρία Αγγελοπούλου του τύπου «Γιάννα μου, ένα λάθος έγινε εξαιτίας της γραφειοκρατίας» (ή κάτι παρόμοιο) και σχεδόν ταυτόχρονα η άμεση ανανέωση του διπλωματικού διαβατηρίου της, αλλά μόνον για έντεκα μήνες – προφανώς για να μη διαταραχθούν οι ενδοκυβερνητικές ισορροπίες. Η κυρία Αγγελοπούλου, όμως, δεν το δέχθηκε. Είχε, αλλώστε, ξεκαθαρίσει από την αρχή τη σάση της, επισημαίνοντας ότι «προσέφερα στη χώρα μου και ποτέ δεν ζήτησα τίποτα από κανέναν».

### Ο Πρόεδρος λέει όχι στις πολλές ταχύτητες

Ενάντια στη δημιουργία Ευρώπης πολλών ταχυτήτων τάχθηκε ο Πρόεδρος της Ελληνικής Δημοκρατίας Προκόπης Παυλόπουλος, στην αντιφώνησή του κατά την τελετή αναγόρευσής του σε επίτιμο δημότη Ερμιόνης. «Ταχύτητες στην Ευρώπη δεν υπάρχουν», τόνισε χαρακτηριστικά ο Πρόεδρος. Αναφέρθηκε στην ιστορία του Έθνους μας και του λαού μας, τονίζοντας πως «έχει καταδείξει ότι τα μεγάλα και τα σημαντικά τα έχουμε επιτύχει ενωμένοι, ενώ κάθε διχασμός επέφερε επώδυνα πλήγματα στον εθνικό μας κορμό». Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας παρέστη νωρίτερα στις επετειακές εκδηλώσεις μνήμης για τα 190 χρόνια από την «κατ' επανάληψιν» Γ' Εθνοσυνέλευση της Ερμιόνης.

### Η Ευρωπαϊκή Ένωση βάρεσε διάλυση!

Βάρεσε διάλυση η Ευρωπαϊκή Ένωση! Το αποφάσισαν οι τέσσερις, Γερμανία, Γαλλία, Ιταλία και Ισπανία, χωρίς καν να ρωτήσουν τις άλλες 24 χώρες μέλη του κλαμπ. Αυτή είναι η... ισότητα των μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Δικό τους μαγαζί θέλουν να στήσουν κι οι άλλοι ας πάνε να στήσουν καμιά παράγκα. Μάλιστα, μαζεύτηκαν στις Βερσαλλίες, εκεί όπου οι οραματιστές της Ένωσης Ευρώπης είχαν πάρει την απόφαση για το χτίσμα της. Θέλοντας, προφανώς, να σηματοδοτήσουν ότι από το ίδιο μέρος που ιδρύθηκε η Ευρωπαϊκή Ένωση πάιρουν την απόφαση να τη διαλύσουν και να φτιάξουν το δικό τους κλαμπ. Και δεν ακούστηκε ούτε ένα «κιχ».

**Φ. Χαρ.**



# Ελλάδα

Πέμπτη 16 Μαρτίου 2017

«Σαν βγεις στον πηγαίμο για την Ιθάκη,  
να εύχεσαι να'ναι μακρύς ο δρόμος»

## Τείχος από το ΔΝΤ για Εργασιακά και Ασφαλιστικό

**«ΞΕΧΑΣΤΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΣΥΜΛΟΓΙΚΩΝ ΣΥΜΒΑΣΕΩΝ, ΟΣΟ ΔΙΑΡΚΕΙ ΤΟ ΜΝΗΜΟΝΙΟ», ΛΕΝΕ ΟΙ ΔΑΝΕΙΣΤΕΣ**



### Ανυποχώρητο το Ταμείο

Η απόσταση των δύο πλευρών σε Εργασιακό και Ασφαλιστικό είναι τεράστια, καθώς η κυβέρνηση είχε μετατρέψει σε «σημοία» την επαναφορά των συλλογικών συμβάσεων και τη διατήρηση των υφιστάμενων κύριων συντάξεων.

Η εμμονή των θεσμών για περικοπές των υφιστάμενων συντάξεων μετά το 2018 οδήγησε την κυβέρνηση σε αναδιπλωση με στόχο την επέξεργασία εναλλακτικού σχεδίου, ώστε να περιορίσει τη γενική κατακραυγή αλλά και τις εντάσεις στο εσωτερικό του κυβερνώντος κόμματος. Έτσι, αντιπρότεινε η εφαρμογή του μέτρου να ισχύσει για συντάξιούχους από «ένα ύψος συντάξεων και άνω» (ενδεχομένως από συντάξεις των 700 ευρώ και άνω), ενώ προτείνει η περικοπή των υπολογίσμων να γίνει σταδιακά και σε βάθος πενταετίας (αρχής γενομένης από το 2019).

Ωστόσο, κατά τη διάρκεια των διαπραγματεύσεων η εκπρόσωπος του ΔΝΤ Ντέλια Βελκουλέσκου, επέμενε στην εφαρμογή της προσωπικής διαφοράς των συντάξεων είτε από το 2019 είτε από το 2020. Η ελληνική πλευρά αντέτεινε πως σε καμία ευρωπαϊκή χώρα δεν εφαρμόζονται δραστικές αλλαγές στο Ασφαλιστικό χωρίς μεταβατική περίοδο.

Ακόμη κι αν γίνει – τελικώς – δεκτή η ελληνική πρόταση, στην ουσία θα έχει εκπέσει η «βασική δέσμευση της μεταρρύθμισης Κατρούγκαλου ότι θα διατηρηθεί το ύψος των υφιστάμενων κύριων συντάξεων». Σύμφωνα με την ελληνική πρόταση τη μέση σύνταξη των 700 ευρώ και άνω την εφαρμογή του μέτρου θα μειωθεί περίπου κατά 10%, ενώ η περικοπή θα αγγίξει το 30% στις συντάξεις άνω των 1.000-1.200 ευρώ.

Με τη νέα νομοθεσία οι νέες κύριες συντάξεις όσων υπέβαλαν αίτηση μετά τη 12η Μαΐου 2016 θα είναι μειωμένες από 10% ως 30% σε σχέση με το προηγούμενο καθεστώς.

Ακόμη επιμένουν και στην απελευθέρωση των ομαδικών απολύτευσης στην πρόταση απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου – αφένταν ασυγκίνητους τους εκπρόσωπους του Ταμείου, οι οποίοι επέμεναν στην εφαρμογή του συνόλου των προτάσεων τους για τα Εργασιακά, με συνέπεια η ελληνική πλευρά να επαναφέρει την εκτίμησή της «για ιδεολογικές εμμονές του ΔΝΤ».

Οι δανειστές, και ιδιαίτερα το ΔΝΤ, επέμεναν να μην υπάρξει καμία, ούτε ακόμα και τυπική, υπαναχώρηση στις αλλαγές που επήλθαν στις συλλογικές συμβάσεις με τα προηγούμενα μνημόνια.

Ακόμη επιμένουν και στην απελευθέρωση των ομαδικών απολύτευσης στην πρόταση απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου – αφένταν ασυγκίνητους τους εκπρόσωπους του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου των δηλωδή ισχύς τους σε ολόκληρο τον κλάδο και η αυξήση της διάρκειας της μετενέργειας μπορούν γίνουν δεκτά – παρά τις αντιδράσεις του ΔΝΤ – ενώ δύσκολα θα γίνει αποδεκτό το τρίτο αίτημα, για επαναφορά της «αρχής της ευνοϊκότερης ρύθμισης», δηλαδή να υπερισχύουν οι ευνοϊκότερες διατάξεις των κλαδιών συμβάσεων έναντι των επιχειρησιακών.

Ακόμη επιμένουν και στην απελευθέρωση των ομαδικών απολύτευσης στην πρόταση απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου – αφένταν ασυγκίνητους τους εκπρόσωπους του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου των δηλωδή ισχύς τους σε ολόκληρο τον κλάδο και η αυξήση της διάρκειας της μετενέργειας μπορούν γίνουν δεκτά – παρά τις αντιδράσεις του ΔΝΤ – ενώ δύσκολα θα γίνει αποδεκτό το τρίτο αίτημα, για επαναφορά της «αρχής της ευνοϊκότερης ρύθμισης», δηλαδή να υπερισχύουν οι ευνοϊκότερες διατάξεις των κλαδιών συμβάσεων έναντι των επιχειρησιακών.

Θηκαν την προηγούμενη εβδομάδα με αφορμή την επεισοδική συγκέντρωση διαμαρτυρί

## Η Τράπεζα της Ελλάδος αποκαλύπτει την απάτη του απένταρου Σώρρα

### ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΤΕΩΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΕΙΣΑΓΓΕΛΙΑ ΤΟΥ ΑΡΕΙΟΥ ΠΑΓΟΥ ΓΙΑ ΝΑ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΟΥΝ ΤΗΝ ΕΡΕΥΝΑ ΓΙΑ ΑΠΑΤΗ ΚΑΙ ΣΥΣΤΑΣΗ ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΗΣ ΣΥΜΜΟΡΙΑΣ

Τα αποκαλυπτήρια της απάτης του Αρτέμη Σώρρα κάνει η Τράπεζα της Ελλάδος με υπόμνημα που κατέθεσε στην Εισαγγελία του Αρείου Πάγου στις 23 Ιανουαρίου. Το υπόμνημα κατατέθηκε με αφορμή τον θόρυβο που έχει ξεσπάσει για τα εξώδικα Σώρρα, με τα οποία πολίτες προσφεύγουν στις εφορίες και ζητούν να απαλλαγούν από τα χρέοντας και αυτά να εισπραχθούν από τον περιβόλητο λογαριασμό των 600 δισεκατομμυρίων δολαρίων.

Όπως προκύπτει από τα έγγραφα που περιέχονται σε αυτό, ο Αρτέμης Σώρρας είναι αφραγκος και σίγουρα δεν είναι σε θέση να βοηθήσει την Ελλάδα στη μείωση του δημοσίου χρέους ή να αποπληρώσει το παγκόσμιο ελληνικό χρέος, όπως διατείνεται.

Η Τράπεζα της Ελλάδος ζήτησε εγγράφως από πέντε τράπεζες – Attica Bank, Alpha Bank, Eurobank, Εθνική, Πειραιώς – να την ενημερώσουν αν υπάρχουν τραπεζικοί λογαριασμοί του Αρτέμη Σώρρα με χρηματικά ποσά που θα μπορούσε να διατεθούν προς εξόφληση του δημοσίου χρέους.

### Οι απαντήσεις των τραπεζών ήταν όλες αρνητικές. Λεφτά δεν υπάρχουν

Οι άδειοι λογαριασμοί του ιδρυτή της οργάνωσης «Ελλήνων Συνέλευσις» ίσως να μην εκπλήσσουν τους πολλούς, είναι όμως σημαντικό να αποκαλυφθούν για να μην πιστεύουν κάποιοι αφελείς ότι μπορούν έτσι απλά με την εξουσιοδότηση και το εξώδικο του Σώρρα να απαλλαγούν από τις οφειλές τους.

Δεν είναι βέβαιο, ωστόσο, τι θα αποδεχθούν οι οπαδοί του, οι οποίοι αυδάνονται και δεν διστάζουν να διαφημίζουν δημοσίως τις αλλοπρόσαλλες ιδεές τους. Την τελευταία φορά, στις 19 Φεβρουαρίου, συγκεντρώθηκαν κάτω από τον βράχο της Ακρόπολης περίπου 300 άτομα και με μέγα τελετάρχη τον Σώρρα έδωσαν όρκο στον Δία και στη συμπαντική συνειδητότητα. Τώρα που τους έπεσε στο κεφάλι η τραπεζική πραγματικότητα δεν αποκλείται κάποιοι να αναθεωρήσουν.

Στην εισαγγελία του Αρείου Πάγου έχουν κατατεθεί και άλλα στοιχεία:

– Το e-mail που έστειλε η Τράπεζα της Ελλάδος στις 29 Μαρτίου 2013 προς το υπουργείο Οικονομικών των ΗΠΑ σχετικά με τα χρεόγραφα ύψους 600 δισ. δολαρίων, τα οποία διέδιδε ότι δέθετε ο Σώρρας και ότι τα είχε διαθέσει στο Ελληνικό Δημόσιο για την αποπληρωμή του χρέους.

– Η απάντηση του υπουργείου Οικονομικών των ΗΠΑ, στις 5 Απριλίου 2013, στην οποία επισημαίνεται ότι: «Εξετάσαμε τα έγγραφα και ΔΕΝ αποτελούν έγκυρα διαπραγματεύσμα χρηματοοικονομικά μέσα. Τα εν λόγω έγγραφα αποτελούν προϊόνταν απάτης και χρησιμοποιούν παρανόμα ανόματα αξιωματούχων του υπουργείου Οικονομικών (...). Το υπουργείο Οικονομικών τηρεί λογαριασμούς ιδιωτών στο σύστημα Treasury Direct, αυτοί, όμως, είναι λογαριασμοί τίτλων και όχι καταθετικοί λογαριασμοί όψεως. Οι ιδιώτες δεν μπορούν να εκδίουν εντολή πληρωμής προς τρίτον από λογαριασμό Treasury Direct χρησιμοποιώντας απλή ή διεθνή συναλλαγματική ή οποιοδήποτε άλλου είδους μέσο. Κάθε έγγραφο που αποπειράται κάπι τέτοιο είναι απατηλό».

– Εκτύπωση από την ιστοσελίδα του υπουργείου Οικονομικών των ΗΠΑ στην οποία αναφέρεται ότι όλα τα International Bills of Exchange – τα οποία επικαλείτο ο Σώρρας για να αποδείξει την ύπαρξη της μυθικής του περιουσίας – όπως αυτά που περιγράφονται στο μήνυμα της «Federal Stock Transfer & Custody Agents Inc.» ότι είναι άνευ αξίας.

– Κατάλογο του υπουργείου Οικονομικών των ΗΠΑ με τους μεγαλύτερους κατόχους του αμερικανικού δημοσίου χρέους, στον οποίο δεν αναγράφεται ο Αρτέμης Σώρρας παρότι τα 600 δισ. δολάρια που υποτίθεται ότι διαθέτει, θα τον καθιστούσαν τον τρίτο μεγαλύτερο δανειστή των ΗΠΑ μετά την Κίνα και την Ιαπωνία!

Στις 12 Δεκεμβρίου 2012, ο Σώρρας και ο συνέταρος του Εμπουνή Λαμπράκης κατέθεσαν έγκληση κατά του τότε διοικητή της Τράπεζας της Ελλάδος Γιώργου Προβόπουλου και του διευθυντή Χρηματοοικονομικών Δραστηριοτήτων Μανώλη Ζερβουδάκη για συκοφαντική δυσφήμηση. Η Εισαγγελέας Πρωτοδικών απέρριψε την έγκληση ως αβάσιμη.

Αντιθέτως, ο ομογενής χειρουργός Λαμπράκης, ο οποίος ήταν και πρόεδρος της αστικής εταιρείας μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα END (End National Debt), της πρώτης εταιρείας του Σώρρα, συνελήφθη τον Δεκέμβριο του 2016 στη Νέα Υόρκη από τις Ομοσπονδιακές Αρχές των ΗΠΑ για παράνομη συνταγογράφηση φαρμάκων με εθιστικές ουσίες, κατηγορούμενος ότι έχει κερδίσει περί τα 2,5 εκατομμύρια δολάρια.

## Ελληνική Επικαιρότητα

# Ένας Πρόεδρος που δεν είναι «κλεισμένος» στο Προεδρικό

**ΠΑΡΩΝ ΣΕ ΚΑΘΕ ΓΩΝΙΑ ΤΗΣ ΧΩΡΑΣ, ΚΟΝΤΑ ΣΤΟΥΣ ΞΕΧΑΣΜΕΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΚΕΙ ΠΟΥ ΦΥΛΑΝΕ ΘΕΡΜΟΠΥΛΕΣ**



Ελλάδα δεν είναι μόνο η Αθήνα και ο Πρόεδρος της Ελληνικής Δημοκρατίας Προκόπης Παυλόπουλος συνεχίζει με αμείωτη ένταση να διασχίζει την επικράτεια, αποφασισμένος να φτάσει και στο έσχατο άκρο της Ελλάδος, όπου, ενδεχομένως, δεν προσέγγισε κανένας από τους προκατόχους του.

Με αυτοκίνητο, αεροπλάνο, πλοίο, ελικόπτερο, με κάθε διαθέσιμο μεταφορικό μέσο. Έρχεται σε επαφή με τοπικούς παράγοντες, εκπροσώπους αρχών και φορέων, συναντά ανθρώπους του καθημερινού μόχθου, κάθε ηλικίας. Γίνεται κοινωνός των προβλημάτων που αντιμετωπίζει κάθε περιοχή, αλλά και των δυσκολιών που βιώνει ο κόσμος, που λόγω της οικονομικής κρίσης, έχουν οξύνθει έτι περισσότερο. Με την εκείνη παρουσία του επιδιώκει να στείλει ένα μήνυμα συμπαράστασης στους έχασμένους από το επίσημο κράτος κατοίκους και σε όλες περιπτώσεις να οναπτερώσει το θητικό τους, ειδικά σε περιοχές όπου υπάρχουν προκλήσεις και απειλές.

Το ημερήσιο, εβδομαδιαίο, μηνιαίο πρόγραμμα του Πρ. Παυλόπουλου, είναι κάτι περισσότερο από υπερφορτωμένο, καθώς εκτός από τις επισκέψεις που ο ίδιος θέλει να πραγματοποιήσει, δέχεται συνεχώς προσκλήσεις από τα τέσσερα σημεία της περιοχής που έχει στη συνέχεια πήγε στον Ναό των Αγίων Θεοδώρων, όπου τελέστηκε πανηγυρικός εσπερινός. Μετά το πέρας των εκδηλώσεων αναχωρήσει για το Διοικητήριο των Σερρών, όπου έτυχε θερ-

μής υποδοχής από τους συγκεντρωμένους κατοίκους, ενώ σε ειδική τελετή ο δήμαρχος Β. Παπαβασιλείου των ανακήρυξε επίτιμο δημότη της πόλης των Σερρών.

Στην αντιφώνησή του ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας αναφέρθηκε σε όλα τα τρέχοντα ζητήματα, αλλά αυτό που χειροκρότηθηκε ιδιαίτερα από τους παριστάμενους, ήταν η αναφορά στον Κωνσταντίνο Καραμανλή.

Αργότερα, το βράδυ, παραβρέθηκε σε ειδική εκδήλωση για την επέτειο 100 ετών από την αρπαγή των Ιερών Κειμηλίων της Εκκλησίας των Σερρών.

## Μπροστά 17 μονάδες η ΝΔ σε νέα δημοσκόπηση

Προβάδισμα 17 μονάδων απολαμβάνει η Νέα Δημοκρατία έναντι του ΣΥΡΙΖΑ στην πρόθεση ψήφου, σύμφωνα με τη νεότερη δημοσκόπηση του Πανεπιστημίου Μακεδονίας για τον ΣΚΑΪ.



Συγκεκριμένα, στην πρόθεση ψήφου η ΝΔ στηρίζεται από το 32,5% των ψηφοφόρων – χάνοντας μισή μονάδα σε σχέση με την προηγούμενη έρευνα – ενώ ο ΣΥΡΙΖΑ ακολουθεί στη δεύτερη θέση με 15,5%, υποχωρώντας κατά μία μονάδα.

Στην τρίτη θέση ισοδυναμούν η Χρυσή Αυγή και το Κομμουνιστικό Κόμμα με 7,5%, ενώ η Δημοκρατική Συμπαράτοξη ακολουθεί με 6,5%.

Κανένα άλλο κόμμα δεν ξεπερνά το φράγμα του 3%: Οι ΑΝΕΛ βρίσκονται στο 2,5%, η Ένωση Κεντρώων στο 2%, το Ποτάμι στο 1,5%, η Πλεύση Ελευθερίας στο 2% και η ΛΑΕ στο 1%.

Στην παράσταση νίκης το προβάδισμα της ΝΔ εκτοξεύεται στις 60,5 μονάδες: Το 73% των πολιτών εκτιμά ότι η ΝΔ θα κερδίσει τις εκλογές, ενώ μόλις το 12,5% προβλέπει επικράτηση του ΣΥΡΙΖΑ.

Στο ερώτημα για τον καταλληλότερο πρωθυπουργό, ο κ. Μητσοτάκης προηγείται του Αλέξη Τσίπρα με 18 μονάδες – 37% έναντι 19%. Ο «Κανένας» βρίσκεται στο 42%.

## Ύποπτα 5.300 μεταπτυχιακά με εξ αποστάσεως «φοίτηση» σε ιδιωτικό Παν/μιο της Κύπρου

Σε αναταραχή βρίσκεται ο χώρος της Ειδικής Εκπαίδευσης και των μεταπτυχιακών σπουδών, καθώς το υπουργείο Παιδείας προσανατολίζεται να περάσει από έλεγχο νομιμ

## ΓΙΟΥΝΚΕΡ: «Στο μέλλον η Βρετανία θα ανέβει ξανά στο πλούτο της ΕΕ»

Την εκτίμηση ότι κάποια στιγμή στο μέλλον το Ηνωμένο Βασίλειο θα ανέβει ξανά στο «πλούτο» της ΕΕ εξέφρασε ο πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, **Ζαν-Κλοντ Γιούνκερ**, μιλώντας μετά το τέλος της Συνόδου Κορυφής.

«Ελπίζω πως θα έρθει μια μέρα που οι Βρετανοί θα ανέβουν και πάλι στο πλούτο» της Ευρώπης, δήλωσε στις Βρυξέλλες στο τέλος των συνομιλιών των 27 – χωρίς τη Βρετανία – για το μέλλον της Ευρωπαϊκής Ένωσης μετά το Brexit.

«Το Brexit δεν είναι το τέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το αντίθετο. Η επιλογή των Βρετανών δεν μου αρέσει, αλλά θα προχωρήσουμε ακόμη πιο δυναμικά», προσέθεσε.

Ο κ. Γιούνκερ υπογράμμισε, επίσης, ότι δεν υπάρχουν παλιά και νέα μέλη, υπάρχουν κράτη-μέλη της ΕΕ χωρίς διάκριση.

Η Ευρώπη «ων πολλών ταχυτήτων» που θέλουν ορισμένοι Ευρωπαίοι ηγέτες μετά το Brexit, προς μεγάλη απογοήτευση των ανατολικούς Ευρωπαϊκών χωρών, δεν έχει στόχο να δημιουργηθεί «ένα νέο σιδηρούν παραπέτασμα», τόνισε.

«Παραπήρησα, όχι χωρίς έκπληξη, πως αυτό θεωρείται από ορισμένους συναδέλφους εισαγωγή μιας νέας γραμμής διαχωρισμού, σαν ένα νέο σιδηρούν παραπέτασμα ανάμεσα στην Ανατολή και τη Δύση. Δεν είναι αυτή η πρόθεση», διαβεβαίωσε ο Γιούνκερ σε συνέντευξη Τύπου στις Βρυξέλλες, μετά το τέλος της Συνόδου Κορυφής.

## Στις αδελφές του αφήνει την περιουσία του ο George Michael

Στο φως της δημοσιότητας έχουν έρθει και στοιχεία από τη διαθήκη του **Τζορτζ Μάικλ**. Ο εκλιπών, σύμφωνα με πληροφορίες, έχει αφήσει την πολυτελή έπαυλή του Highgate στην 55χρονη αδερφή του.

Η **Μέλανι Παναγιώτου** πιστεύεται ότι έχει ήδη μετακομίσει στο 10 εκατομμυρίων λιρών σπίτι του τραγουδιστή, ενώ συνεχίζονται οι προετοιμασίες για την κηδεία του.

«Είχε ξεχωριστό δέσμο με τη Μέλανι. Λατρεύει την έπαυλη Highgate, ένα από τα πρώτα σπίτια που αγόρασε. Μοιράστηκαν υπέροχες σπιγμές εκεί και ήταν ξεχωριστό μέρος στην καρδιά της. Η Μέλανι μένει ήδη εκεί, ενώ προετοιμάζει την κηδεία», τόνισε πηγή στη «*The Sun*».

Η μεγαλύτερη αδερφή του **Γιώτα**, 57 ετών, φέρεται να παίρνει ένα μεγάλο τμήμα από την περιουσία του που υπολογίζεται στα 105 εκατομμύρια λίρες.

Όσο για τον οποίο αφήσει χρήματα ή κάτι άλλο στον σύντροφό του, δεν έχει γίνει γνωστό.

## Φυγή ακαδημαϊκών θα προκαλέσει το Brexit, προειδοποιεί το Παν/μιο της Οξφόρδης

Οι Αρχές του Πανεπιστημίου της Οξφόρδης προειδοποίησαν ότι οι Βρετανοί θα προκαλέσουν φυγή ακαδημαϊκών από τα πανεπιστήμια και κάλεσαν τη βρετανική κυβέρνηση να εγγυηθεί τα δικαιώματα των πολιτών της ΕΕ μετά το Brexit, σημειώνοντας ότι διαφορετικά το αρχαιότερο πανεπιστήμιο της Βρετανίας κινδυνεύει να υποστεί μεγάλο πλήγμα.

Οι επικεφαλής 35 κολεγίων της Οξφόρδης ανακοίνωσαν ότι οι συνάδελφοί τους από χώρες της ΕΕ είναι ανήσυχοι εξαιτίας της άρνησης της κυβέρνησης να εγγυηθεί τη θέση τους και προσέθεσαν ότι κάποιοι από αυτούς έχουν ήδη προχωρήσει σε διευθετήσεις για την αποχώρησή τους.

«Αν χάσουν το δικαίωμα να εργάζονται εδώ, το πανεπιστήμιό μας θα υποστεί τεράστιο πλήγμα, το οποίο δεδομένου του ρόλου μας στην έρευνα, θα έχει επιπτώσεις σε ολόκληρο το Ηνωμένο Βασίλειο», αναφέρουν οι ακαδημαϊκοί σε επιστολή τους που απέστειλαν στην εφημερίδα «*Times*».

Το πανεπιστήμιο της Οξφόρδης, στους απόφοιτους του οποίου περιλαμβάνονται η πρωθυπουργός **Τερέζα Μέι**, ο υπουργός Εξωτερικών **Μπόρις Τζόνσον** και ο υπουργός Οικονομικών **Φίλιπ Χάρμοντ**, ιδρύθηκε πριν από 900 χρόνια και πλέον.

Τον Φεβρουάριο, το πανεπιστήμιο διέψευσε δημοσίευμα που ανέφερε ότι εξετάζει σχέδιο να ανοίξει παράρτημα στη Γαλλία ως αντίδραση στο Brexit.

Η κυβέρνηση ευελπιστεί να καταλήξει σε συμφωνία με την ΕΕ αναφορικά με τα δικαιώματα των πολιτών του μηλοκ όταν έκινήσουν οι διαπραγματεύσεις.

## Βρετανική Επικαιρότητα

# Η Βουλή των Κοινοτήτων ενέκρινε τελικά το νομοσχέδιο για το Brexit



Η Βουλή των Κοινοτήτων ενέκρινε το νομοσχέδιο που δίνει στην κυβέρνηση και την πρωθυπουργό Τερέζα Μέι την εξουσιοδότηση να έκινησει τις διαπραγματεύσεις της αποχώρησης του Ηνωμένου Βασιλείου από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

Δίνοντας τη νίκη στην Τερέζα Μέι, η βρετανική Βουλή των Κοινοτήτων καταψήφισε και τις δύο καρίας σημασίας τροπολογίες της Βουλής των Λόρδων – η πρώτη αφορούσε στην προστασία των δικαιωμάτων των Ευρωπαίων πολιτών που ζουν στο Ηνωμένο Βασίλειο και με τη δεύτερη ζητείτο να δοθεί στο Κοινοβούλιο ο τελικός λόγος για τη συμφωνία με τις Βρυξέλλες επί των όρων του Brexit.

Η πρωθυπουργός της Βρετανίας είναι πλέον «ελεύθερη» να προχωρήσει άμεσα στην ενεργοποίηση του Αρθρου 50 της Συνθήκης της Λισαβόνας για να έκινησει η διαδικασία των διαπραγματεύσεων εξόδου, ωστόσο πηγές από τη βρετανική κυβέρνηση αναφέρουν πως θα περιμένει έως την τελευταία εβδομάδα του Αρθρου 50.

Οι βουλευτές καταψήφισαν τροπολογία του νομοσχεδίου που είχε καταθέσει η Βουλή των Λόρδων, η οποία προέβλεπε πως οποιαδήποτε συμφωνία για το Brexit θα πρέπει να υποβληθεί προς έγκριση στη βρετανικό Κοινοβούλιο. Η τροπολογία καταψήφιστηκε από τους βουλευτές με 331 ψήφους κατά και 286 υπέρ.

Καταψηφίστηκε (335 κατά, 287 υπέρ) και η τροπολογία της Βουλής των Λόρδων σχετικά με εγγυήσεις για τα δικαιώματα των Ευρωπαίων πολιτών που κατοικούν στο Ηνωμένο Βασίλειο.

Μιλώντας στη Βουλή των Κοινοτήτων, η Μέι είπε ότι θα ενημερώσει τη Βουλή αργότερα μέσα στον μήνα για την ενεργοποίηση του Αρθρου 50.

Λίγο νωρίτερα, εκπρόσωπος της Μέι είπε ότι η Βρετανία πρωθυπουργός θα συνεργαστεί με την κυβέρνηση της Σκωτίας στο θέμα του Brexit.

Η Μέι είπε ότι το χρονοδιάγραμμα για το Brexit τηρείται μετά την έγκριση του νομο-

σχεδίου για το Brexit χωρίς τις δύο καίριας σημασίας τροπολογίες της Βουλής των Λόρδων.

Σημείωσε ότι μέσα στις επόμενες ημέρες, το νομοσχέδιο για το Brexit θα λάβει την έγκριση της βασίλισσας για να έκινησει και επισήμως η διαδικασία για την ενεργοποίηση του Αρθρου 50.

Ο υπουργός του Brexit, **Ντέιβιντ Ντέιβις**, ζήτησε την Κυριακή από τους βουλευτές «να μη δέσουν τα χέρια» της Τερέζα Μέι πριν από την έναρξη των διαπραγματεύσεων που θα δώσουν τέλος στην 40ετή ταραχώδη σχέση Βρετανίας-ΕΕ, καλώντας τους να απορρίψουν τις δύο τροπολογίες που προστέθηκαν στο κείμενο στη Βουλή των Λόρδων.

Οι γηγέτες των 27 χωρών της ΕΕ μπορούν να συνέλθουν ήδη από τις 6 Απριλίου σε σύνοδο κορυφής για να καθορίσουν «τις κατευθυντήριες γραμμές» των διαπραγματεύσεων.

Οι Ευρωπαίοι επιδιώκουν ενότητα απέναντι στους Βρετανούς που θα εκμεταλλευθούν οποιαδήποτε διάρρεση του ευρωπαϊκού μπλοκ.

**To Brexit θα στοιχίσει 60 δις ευρώ;**

Μεταξύ των καυτών θεμάτων θα βρίσκεται ο λογαριασμός της εξόδου από την Ευρωπαϊκή Ένωση: οι Ευρωπαίοι μπορεί να απατήσουν από τους Βρετανούς μέχρι και 60 δισεκατομμύρια ευρώ, σύμφωνα με συγκλίνουσες ευρωπαϊκές πηγές, ποσό που αντιστοιχεί στις δεσμεύσεις που έχει αναλάβει το Λονδίνο.

Η υπόθεση της αποτυχίας των διαπραγματεύσεων ΕΕ-Ηνωμένου Βασιλείου δεν αποκλείεται. «Προετοιμαζόμαστε για όλες τις πιθανότητες», δήλωσε ο υπουργός του Brexit Ντέιβιντ Ντέιβις, ενώ η Τερέζα Μέι δήλωσε ότι προτιμά «καμία συμφωνία» από μία «κακή συμφωνία» με τις Βρυξέλλες.

## ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΗ ΑΠΟ ΤΟ ΣΚΩΤΣΕΖΙΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΠΡΟΣ ΤΗΝ Ν. ΣΤΕΡΤΖΕΟΝ

# Φθινόπωρο του 2018 το νέο δημοψήφισμα για απόσχιση της Σκωτίας;



Την εξουσιοδότηση του κοινοβουλίου της Σκωτίας για να συμφωνήσει με την κεντρική κυβέρνηση την εξόδου των όρων της Σκωτίας της Βρετανίας απέναντι στην

## J.C. Juncker says four freedoms for Turkish nationals not a bilateral issue

The President of the European Commission Jean-Claude Juncker expressed his conviction last Thursday that Turkey's demand that the four freedoms be applied to Turkish nationals after a solution could not be accepted under any circumstances.

According to the Cyprus News Agency which quoted a representative of the European Commission, Juncker, who received President Nicos Anastasiades in Brussels, said that Turkey's demand was not a bilateral issue, but a question concerning the whole of the EU, and that it would not be accepted under any circumstances.

Speaking after the meeting, Government Spokesman Nicos Christodoulides said the Juncker-Anastasiades meeting had been very constructive and that the latter had stated his wish and readiness to resume the talks immediately.



"It was a shared opinion that any prospects for resolving the Cyprus problem will be explored at the negotiating table and in this framework, hope was expressed for the negotiations to resume soon," he said.

"Further, and as it was expected, a discussion was held over the unacceptable Turkish demand over the four basic freedoms; a demand that under no circumstances can

be accepted," he added.

He also said it was hoped the Turkish side would soon return to the negotiating table so that all the committees related to the talks could also to restart their work.

Anastasiades was in Brussels for meetings and to participate in the European Council Summit and attended an informal European Council Summit for the Future of Europe. He is also attended meet-

ings of the European People's Party.

During their 45-minute meeting, the two men also discussed the decision of the Turkish Cypriot side to withdraw from the negotiating table last month. Brexit was also on the table with regard to the British Bases on the island and the safeguarding the rights of Cypriot citizens within the SBA.

Anastasiades met also with the new president of the European parliament Antonio Tajani, where they discussed among others, the Cyprus issue, with particular emphasis on the question of the viability of a settlement, the chapter of security and guarantees, as well as the role of the EU in the settlement negotiations.

Tajani, according to the CNA, expressed his conviction that the EU could act as a safeguard for both the solution's viability and the security of Cypriot people in their entirety.

## Right to launch EU divorce talks is approved, question is when?

Prime Minister Theresa May has won the right to launch divorce proceedings with the European Union and begin two years of talks that will shape the future of Britain and Europe.

May, who was appointed prime minister shortly after Britain voted to leave the EU in June, faced down attempts in both the lower and upper houses of parliament to add conditions to legislation giving her right to launch the divorce.

Both houses backed the so-called Brexit bill and after securing symbolic approval from Queen Elizabeth, which could come early on Tuesday, May has the right to begin what could be Britain's most complex negotiations since World War Two.

But beyond saying she will begin the formal process by the end of this month, May has yet to answer the question of exactly when, and end nine months of guesswork as to how her government will approach the uncharted territory of leaving the EU.

"We are now on the threshold of the most important negotiation for our country in a generation," Brexit minister David Davis said in a statement after parliament approved the legislation on Monday.

"We have a plan to build a Global Britain, and take advantage of its new place in the world by forging new trading links."

The date of when she will trigger Article 50 of the EU's Lisbon Treaty and start the divorce has all but overshadowed new complications to



the talks: Scotland's demand for a new independence referendum and a call by Northern Ireland's largest party for a vote on splitting with Britain.

Her spokesman dismissed as "speculation" media reports that the prime minister would launch the talks on Tuesday, and instead gave the biggest hint yet it would be toward the end of the month: "I have said 'end' many times but it would seem I didn't put it in capital letters quite strongly enough."

But whenever May decides to launch the talks, her government will have to weigh up competing demands during the two years of talks provided for by Article 50, which envisages a deal on divorce terms while "taking account of the framework for its future relationship with the Union".

May has revealed little of her strategy but has a long wish list – wanting to win a free trade deal, maintain security cooperation, regain control over immigration and restore sovereignty over British laws.

The EU has balked at her demands, saying they amount to "having your cake and eating it", and May's government acknowledges it is a bold opening position.

While the government has signalled areas for compromise and is keen to remind EU leaders of the benefits of cooperation, May's government is also preparing for the possibility of crashing out of the bloc with no deal.

An aide at one department said last month that there was a backlog at May's office as her team scrutinises all departmental reports, leading some to question whether her team is ready for the talks which could soon get bogged down.

Britain's commitments to pay into the EU budget — which officials in the bloc estimate to reach around 60 billion euros — are shaping up to be one of the first, and possibly the most contentious parts, of the divorce talks.

"There will be a lot of different issues jostling for attention so I think what will happen is we will get into a bit of a holding pattern," said Anand Menon, director of the UK in a Changing Europe think tank.

"I don't know for how long, but I can't see this being resolved in the two years."

BECAUSE OF BREXIT, BRITAIN NOW  
REMEMBER COMMONWEALTH...

## Commonwealth Day Message by Her Majesty The Queen

This Commonwealth Day, a baton will set out from Buckingham Palace and begin a long and extraordinary journey. Over the next twelve months, the Baton will visit people living in the nations and territories of our Commonwealth family in every continent and ocean.

Carried on its way by thousands of people of all ages and backgrounds, by the time it reaches its final destination, The Queen's Baton will have brought together through its route and symbolism, almost 2.5 billion people who share the special connection of being Commonwealth citizens.

Contained within the Baton will be a written message that will be opened and read at the Commonwealth Games in Australia next year. However, there is an even more powerful message to be seen and experienced as the Baton passes from hand to hand, from seashore to mountaintop, through cities, towns, and villages. It is the message of a peace-building Commonwealth.

The cornerstones on which peace is founded are, quite simply, respect and understanding for one another. Working together, we build peace by defending the dignity of every individual and community.

By upholding justice and the rule of law, and by striving for societies that are fair and offer opportunities for all, we overcome division and find reconciliation, so that the benefits of progress and prosperity may be multiplied and shared.

As members of the Commonwealth family we can find much to be thankful for in the inheritances we have received from those who came before us. Through consensus and cooperation great things have been achieved.

We can find further reward and fulfilment by continuing to collaborate with others in a spirit of goodwill to build a peaceful and abundant future for all Commonwealth citizens.



## The key-points of 2017 budget

Page 15

## President Anastasiades constructively discussed with PM Tsipras over five key issues

The President of the Republic of Cyprus Nicos Anastasiades had on Friday a very constructive dialog with Prime Minister of Greece Alexis Tsipras, where five core topics have been mainly discussed, said Government Spokesman Nikos Christodoulides, talking to the Press in Brussels, right after the meeting.

First, he said "the President of the Republic informed PM Tsipras on the latest developments in the Cyprus problem and the created state of affairs. The President expressed his regret for the decision of the Turkish side not to participate in the dialog and also expressed his wish and readiness to resume the talks as soon as possible."

According to Nikos Christodoulides, "the Greek Prime Minister briefed the President on Greek-Turkish relations, exchanged views on the internal situation in Turkey, the upcoming referendum and its influence on the behavior of the Turkish government."

Furthermore, "there was a discussion on important issues of the European Council's agenda and mainly on the debate on the future of Europe".

Finally the President and the Greek Prime Minister "discussed the upcoming trilateral meeting between Cyprus, Greece and the neighboring states, like Israel, Egypt, and others".

"We should expect very soon, in May, if you want to be more specific a new tripartite meeting to be held in Greece", mentioned Nikos Christodoulides. Finally they talked on upcoming meeting of the Southern EU States to convene soon in Spain. "A date has been determined", said the Spokesman, "around the first ten days of April". Both leaders "exchanged views and coordinated on the core issues to be discussed at the meeting" said Nikos Christodoulides.

# "Block 11 looks extremely promising", gas expert says

The partnership between French oil and gas major Total and Italy's ENI in offshore Block 11 is an extremely significant development as it greatly increases the chances for a natural gas discovery in the licensed acreage, an energy analyst has told the Cyprus Mail newspaper.

"We have here a combination of Total's technical know-how with ENI's intimate knowledge of the proximate acreage after their discovery of the Zohr gas field in Egyptian waters," Charles Ellinas said.

The expert confirmed reports that Block 11 is looking extremely promising.

To date, four or five targets have been identified there, he added.

And according to Phileleftheros, PGS, the Norwegian company contracted by the government to carry out 2-D and 3-D offshore seismic surveys in Cyprus' Exclusive Economic Zone (EEZ), has meanwhile identified two geological structures spanning out of the Eratosthenes Mount and which bear similarities to the geology of the Zohr field – the largest gas find in the Mediterranean.

Zohr lies just six kilometres from the boundary of Block 11.

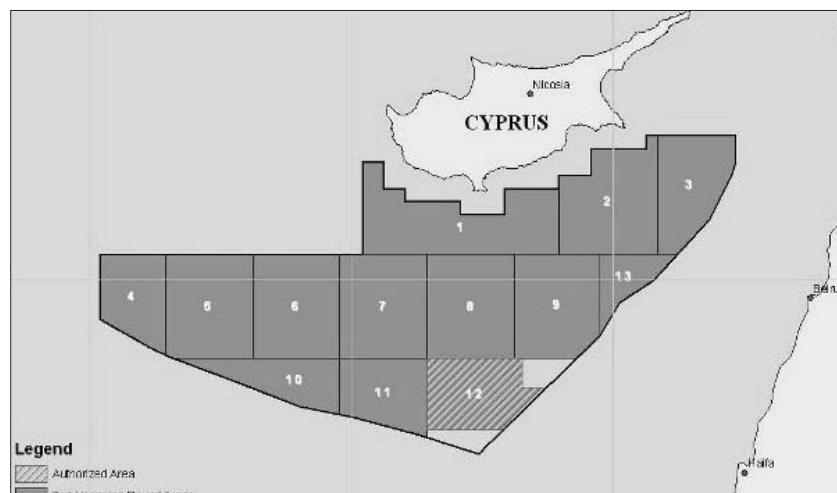
In a press release this week, ENI said its farm-in agreement with Total – where it acquired a 50 per cent stake in Block 11 – "further reinforces its own position in the country, acquiring the right of exploring an area of 2,215 square kilometres, nearby the 'super giant' Zohr discovery in the Egyptian offshore."

Total remains the operator of the Block.

ENI said "the exploration well is expected to be drilled in the Block within 2017. This agreement is part of ENI's strategy aimed at increasing its own exploration portfolio in the strategic area of eastern Mediterranean sea."

Reports indicate that Total's first-ever drill in Cyprus is scheduled for this summer, possibly June.

The identified target has been dubbed 'On-



isiforos'.

Phileleftheros reports that, for this purpose, Total has already chartered the West Capella ultra-deepwater drillship.

In the meantime ENI has begun drilling the seventh and final well in the Zohr field accelerated development project.

The data acquired from this should help provide an even clearer picture of the geology in the adjacent Cypriot acreage.

Earlier this week, the government announced its decision to award three more exploration concessions as part of its third hydrocarbons licensing round.

The concessions are to be granted to a consortium of ENI and Total for Block 6, Eni for Block 8, and a consortium consisting of ExxonMobil and Qatar Petroleum for Block 10.

The production-sharing contracts are expected to be signed soon.

Turkey claims that part of block 6 lies within the Turkish continental shelf.

Meanwhile Turkey's energy minister Berat Albayrak stated this week that his country will step up seismic exploration of oil and natural gas resources in the Mediterranean and the Black Sea this year.

"We will take steps this year towards ex-

ploring and drilling in the Black Sea and the Mediterranean Sea," Albayrak told Anadolu Agency at the IHS CERAWeek 2017 energy conference in Houston.

"After our first seismic exploration vessel Barbaros Hayrettin Pasa, our second vessel will actively conduct 2-D and 3-D seismic exploration in both of our seas," he added.

The Barbaros Hayrettin Pasa conducted seismic surveys in the Cyprus EEZ two years ago, leading to tensions and a temporary suspension of peace talks on the island.

The vessel eventually departed the Cyprus EEZ in March 2015.

The Turkish minister gave no clue as to where in the Mediterranean the Turkish vessels might explore for oil and gas.

It is possible that the envisaged exploration area could lie between the Greek island of Kastellorizo and Cyprus.

In November 2011 Turkey's national oil company TPAO signed an accord with Shell for hydrocarbon exploration and production in the Mediterranean and southeastern Turkey.

To date, TPAO's exploration activities have been focused on the gulf of Antalya, Iskenderun bay and Mersin bay in the eastern Mediterranean.

## EBRD approves up to 300 mln euros for renewable energy projects in Greece

The board of the European Bank for Reconstruction and Development (EBRD) approved up to 300 million euros of funds to finance renewable energy projects in Greece. The amount will finance in-

vestments in electricity generation from renewable sources and in electricity distribution and transmission capacity to improve efficiency, reduce losses and enable the integration of renewables into

the grid.

The framework is expected to result in annual emissions savings of 500,000 tons of carbon dioxide equivalent, while it will lessen Greece's dependence on fossil fuels and imports.

One of the first renewable energy projects that EBRD is considering financing under the new framework subject to Board approval, is a 43 MW wind farm project developed by Volterra S.A., a Greek renewable energy developer and electricity operator fully owned by the Greek construction company J&P Avax.

"This framework marks a milestone in our engagement in Greece. It provides us with the opportunity to play an important role in ensuring that the country's new renewables scheme is successful and thus supporting Greece's energy security and carbon-reduction goals," said Harry Boyd-Carpenter, the EBRD's new Director for Power and Energy.

"The EBRD renewable energy framework will make the Greek economy greener, more resilient and more competitive."

Sub-projects under the framework will have to be 100 percent compliant with the EBRD Green Economy Transition approach.

The decision follows the establishment by Greece in 2016 of a new, more market-based, renewable-energy support scheme that introduces competitive auctions to replace fixed-price feed-in tariffs. It will also contribute to the country's target of adding 2.4 GW of new green-energy generation capacity by 2020.

The EBRD started investing in Greece on a temporary basis in 2015 to support the country's economic recovery. To date, the Bank has invested some 850 million euros in 17 projects in the financial, energy, infrastructure and agribusiness sectors of the Greek economy.

## Consultations between Foreign Ministries of Cyprus, Greece & Israel held in Nicosia

The first round of trilateral consultations between the Foreign Ministries of Cyprus, Greece and Israel was held in Nicosia, last Thursday, exploring possibilities for further cooperation in the effort to promote peace, stability, security and prosperity in the Eastern Mediterranean.

"At their last trilateral summit, President Nicos Anastasiades of Cyprus, Prime Ministers Alexis Tsipras of Greece and Benjamin Netanyahu of Israel, agreed, in the Jerusalem Declaration, to continue to strengthen cooperation between the three countries towards promoting peace, stability, security and prosperity in the Eastern Mediterranean and more widely," an official press release says. It adds that "acknowledging in particular the grave danger posed by terrorism, both regionally and globally, the three leaders committed their countries to working closer together, and within the international community, to tackle this challenge."

"In line with the Jerusalem Declaration, the Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Cyprus hosted the first round of such consultations today in Nicosia," the press release continues.

"Initiating a trilateral dialogue between the relevant expert authorities, delegations from the three countries came together to exchange views, discuss current threats and challenges and explore possibilities for further cooperation," it concludes.

## CYPRUS

### Company registrations down 14%

The number of company registrations dropped in February by an annual 14% to 961, the Registrar of Companies and Official Receiver said.

In January to February, the total number of company registrations dropped 0.8%.

to 2,024 compared to the respective period of 2016, the company registrar said in an emailed statement. The number of applications for company names dropped an annual 13% in February to 2,042 and 4.5% to 4,206 in the first two months of the year compared to the respective period of 2016. Company registrations are an indicator of the performance of the business services sector.

The number of documents submitted fell in February 13% compared to February 2016 to 9,832 while that of documents submitted in the first two months of the year rose an annual 1% to 21,019, the department said.

The number of certified copies issued fell 5.6% in February compared to February last year to 24,667 while that issued in the first two months of the year rose 2.2% to 50,801, the department said.

### Registration of motor vehicles increases

In January-February 2017, the total registrations of motor vehicles increased by 34.5% to 6223, from 4,627 in January-February 2016, according to data released Wednesday by the Statistical Service of Cyprus.

The registrations of passenger saloon cars increased by 32.8% to 5255, from 3958 in January-February 2016.

Used vehicles recorded the biggest increase with 3419 compared with 2,180 in the same period of 2016. The new cars increased to 2,804 from 2447 in the corresponding period of 2016.

## GREECE

### Archbishop insists dialogue on way religion is taught in schools must continue

The dialogue between the Church and State over the way religion is taught in schools must continue, said the Archbishop of Greece Ieronymos after a meeting of the Holy Synod.

Ieronymos said the dialogue must proceed on the basis of what was agreed in October with Prime Minister Alexis Tsipras.

Both the Church of Greece and Tsipras agreed to create special committees to debate the content of the texts that will be included in a new school book on religion.

"The dialogue will begin and we believe it will go well," he said.

The education ministry had vowed to scrap the catechistic character of religious classes, with former Education Minister Nikos Filis insisting that they should become more like religious studies, triggering a storm of protests emanating from the Church and more conservative strands of society.

The controversy made Filis a persona non grata in the eyes of the Church of Greece, while Archbishop Ieronymos, described him as a "problematic person" and "inconsistent in his actions and words."

### Greek industrial production up 7.2% in Jan

Greek industrial production grew 7.2% in January 2016, with manufacturing production rising 1.1% in the month, Hellenic Statistical Authority said.

The statistics service, in a monthly report, said the industrial production composite index rose 7.2% in January from the same month last year, after a 4.1% increase recorded in the 2016/2015 period. It attributed this development to an increase of 1.1% in manufacturing production (pharmaceuticals up 10%, base metals up 41.3%, metal products up 10.9%, computer/electronic/optical products up 49.2% and machinery up 39.5%). Electricity production jumped 28.6%, water production rose 2.1%, while mining production fell 5.7%.

**NICHOLAS**

**PRINTERS**

**ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ**

**TEL: 020 8340 9958**

**FAX: 020 8348 0117**

## Scottish first minister seeks new independence referendum

Scottish First Minister Nicola Sturgeon has confirmed that she will ask for permission to hold a second referendum on Scottish independence, BBC reported on Monday.



Sturgeon said she wanted a vote to be held between the autumn of 2018 and the spring of the following year.

She said she would ask the Scottish Parliament next week for permission to request a Section-30 order from Westminster.

The move would allow a fresh legally-binding referendum to be held, if consent is granted.

Speaking at her official Bute House residence in Edinburgh, Sturgeon said the people of Scotland must be offered a choice between a "hard Brexit" and becoming an independent country.

Sturgeon said the British government had not "moved even an inch in pursuit of compromise and agreement" since the Brexit vote, which saw Scotland vote by 62 percent to 38 percent to remain the EU while Britain as a whole voted to leave.

The Scottish government has published proposals which it says would allow Scotland to remain a member of the European single market even if the rest of Britain leaves.

## Britons should retain EU rights after Brexit, Verhofstadt tells BBC

The lead Brexit negotiator for the European Parliament wants to ensure that Britons can retain the benefits of European Union citizenship after the UK leaves the block, he told BBC radio on Friday.

Guy Verhofstadt said last year's Brexit vote was a tragedy for both the UK and the EU but said he hoped to convince European leaders to allow Britons to retain a number of rights if they were applied for on an individual basis.

Britain's Prime Minister Theresa May will trigger Article 50 of the European Union's Lisbon Treaty to launch two years of divorce talks later this month.

Verhofstadt noted that all British citizens as EU citizens currently enjoy benefits such as consular aid, participation in European elections and freedom of travel.

"We need to have an arrangement in which this arrangement can continue for those citizens who on an individual basis are requesting it," he said.

Verhofstadt also said there were several issues on which the European Parliament was not prepared to compromise and he warned it could use its power to veto any deal it did not like, such as Luxembourg, Malta and Cyprus rely on British workers."

## One Stop CO-ORDINATIONS

We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail. Our professional team are experts in co-ordinating your special day.

**VENUES AVAILABLE INCLUDE**

**London Marriott, Landmark, Mandarin Oriental, London Hilton, Inter-Continental, Decorium, Alexandra Palace and many others.**

**It is our aim to be supremely helpful without taking over and to ensure all goes without a hitch on the big day.**

You are only "One Stop" away from Your perfect day.

**For more information on our competitive prices please contact Tony Vouros**

**TEL: (020) 8445 6720 MOBILE: 0780 22 66 841**  
**email: onestopcoordinations@bigfoot.com**

**web: www.onestopcoordinations.co.uk**

## The key points of 2017 budget in Britain

Chancellor Philip Hammond delivered last week his first Budget in the House of Commons. Here are the key announcements:

### HEALTH AND SOCIAL CARE

– Extra grant funding of £2bn to social care in England over the next three years, with £1bn available in 2017/18. Green paper to discuss options for future funding.

– £100m immediately for on-site GP triage in NHS A&E departments to alleviate waiting times.

### EDUCATION

– Introduction of T-Levels for technical qualification in further education. £500m annual investment eventually to increase, by over 50%, the number of hours training for 16-19 year old technical students including a "high-quality" three-month work placement for every student.

– Funding for a further 110 new free schools, on top of the current commitment to 500, including new specialist maths schools. Extending free school transport to all kids on free school meals.

### ALCOHOL AND TOBACCO

– New minimum excise duty on cigarettes based on a pack price of £7.35. No changes to previously planned up-ratings of duties on alcohol and tobacco.

### TAX

– The main rate of class 4 National Insurance contributions (higher-paid, self-employed) to increase by 1% to 10% in April 2018 and 11% in April 2019.

– Tax-free dividend allowance to be reduced from £5,000 to £2,000 from April 2018.

– Clampdown totalling £820m on tax avoidance to include action to stop businesses converting capital losses into trading losses, tack-



le abuse of foreign pensions schemes and introduce UK VAT on roaming telecoms services outside the EU.

– Government committed to increase thresholds for income tax to £12,500 for basic rate and £50,000 for the higher rate by the end of this Parliament.

### BUSINESS RATES

– Recognises system must better reflect digital age. Three measures to help firms:

Any business coming out of Small Business Rate Relief will benefit from an additional cap.

A £1,000 discount on business rates bills in 2017 for all pubs with a rateable value of less than £100,000.

Local authorities will get £300m fund to deliver discretionary relief to target individual hard cases.

### INVESTMENT

– Allocating £300m to support the brightest and the best research talent.

There will be £270m "to keep the UK at the forefront of disruptive technologies like biotech, robotic systems and driverless vehicles."

New 5G mobile technology hub to get £16m. £200m for local projects to "leverage private sector investment in full-fibre broadband networks".

### UK/REGIONS

– Extra £350m for the Scottish Government; £200m for the Welsh Government and almost £120m for an incoming Northern Ireland Executive "demonstrating once again that we are stronger together in this great, United Kingdom."

– North to get £90m for transport. £23m for Midlands.

### FAMILIES

– Taking action to protect consumers from unexpected fees or unfair clauses, to simplify T&Cs, and to give consumer bodies greater enforcement powers.

– Commits £5m to promoting 'returnships' to the public and private sector, helping people back into employment after a career break.

### ECONOMY

– OBR revises down public sector net borrowing for 2016/17 – will be £16.4bn lower than forecast in Autumn at £51.7bn. Then £58.3bn, £40.8bn, £21.4bn, £20.6bn and £16.8bn in 21/22.

– OBR forecasts growth in 2017/18 from upgraded 1.4% to 2%, slowing to 1.6% in next year to 1.7% in following year.

## Cyprus protests Turkey's violations of its national airspace to the UN



The Permanent Representative of Cyprus to the United Nations Kornelios Korneliou has strongly protested the infringements of international air traffic regulations and violations of the national airspace of the Republic of Cyprus by Turkey and the illegal use of closed ports by Turkish warships during the month of January 2017.

In a letter dated 23 February 2017, addressed to UN Secretary General Antonio Guterres, he also protests the systematic use of the illegal airport in Turkish occupied Tympou village by Turkish commercial aircraft.

The letter – which includes two annexes that report analytically all Turkish violations – has been circulated as an official document of the UN Security Council and UN General Assembly under agenda item 41.

In addition, Ambassador Korneliou informs the Secretary General that the Turkish Cypriot occupation regime has illegally issued three notices to airmen, on 4, 10 and 26 January, relating to exercises conducted by the Turkish Air Force.

"More recently, the occupation

regime has started interfering with radio frequencies, including distress and emergency frequencies, of the Republic of Cyprus, thus obstructing the smooth operation of the NAVTEX service that delivers navigational and meteorological warnings and forecasts, as well as urgent maritime safety information, to ships," the letter reads.

The Cypriot Permanent Representative underlines that "Turkey's actions clearly aim at undermining the sovereignty of the Republic of Cyprus, bolstering the con-

tinuing de facto division and upgrading the secessionist entity's status by claiming a purported airspace over the occupied territory of the Republic. Additionally, Turkey continues to systematically harass civilian and military aircraft within the Nicosia flight information region (FIR) via radio calls."

He adds that Nicosia FIR infringements and violations of the national airspace of the Republic of Cyprus continue unabated. "Turkey's policy of persistent-

ly breaching international law and defying international rules and regulations puts the safety of international civil aviation at risk, has a negative impact on the stability of the region and causes difficulties for air traffic over Cyprus," he points out.

Ambassador Korneliou under-

lines in his letter to the Secretary General that the continuation of Turkey's illegal actions creates

tension during a critical period for

the successful outcome of the on-

going negotiation process for a

peaceful comprehensive solution to the Cyprus problem.

"On behalf of my Government, I strongly protest against the continuing infringements of international air traffic regulations and the violations of the national airspace and the territorial waters of the Republic of Cyprus by Turkey and appeal for their immediate cessation. The Republic of Cyprus reiterates, in this respect, its call for adherence to the principle of sovereignty and non-interference enshrined in the Charter of the United Nations", the letter says.

# The 5th Greek Press Association-UK dinner honoured by distinguished guests

The Greek Press Association-UK (GPA-UK) successfully held its 5th annual dinner on Wednesday 8 March at Soho's Dstrkt Club, bringing together nearly 100 distinguished guests from various sectors of Britain's public life, including representatives of the Greek and Cypriot diaspora associations, as well as several journalists.

The guest of honour was Michael Scott, Associate Professor of Classics and Ancient History at the University of Warwick, widely known as a familiar presenter of TV historical documentaries and author of books on ancient Greece and Rome.

Dr Scott spoke about the importance of the Oracle of Delphi in ancient Greece, as a place where Greeks of rival city states often declared war and where occasionally they decided to join forces against the common enemy.

He also spoke about the exceptional spirituality of the place, uniquely described in his book 'Delphi: A History of the Centre of the Ancient World' (Princeton University Press, 2014), which for him attests to why Delphi was known as "the navel of the world".

Michael Scott said that Greece's history, contribution to civilisation and aura of places such as Delphi could still make the country a spiritual centre of the world, with Delphi serving as a meeting point for the powers that be.

As a token of appreciation for Dr Scott's contribution to highlighting the ancient Greek culture and history, the GPA presented him with a small but symbolic gift – a baby cypress tree grown from the seed of a cone coming from the ancient precinct of Delphi.

The Association is also prepared to send a handsome number of Delphic baby cypresses to the University of Warwick for planting on the campus which is currently under expansion.

The other guest speaker was Geoffrey Robertson QC, founder and joint head of Doughty

Guest speakers highlight Delphi's past and present significance and suggest a new approach to seeking the Parthenon Sculptures restitution



**Martha Petridis, GPA President, at the podium**

Street Chambers, who -together with his colleague Amal Clooney- recently compiled a legal opinion on how the Greek government could proceed with claiming the Parthenon Sculptures currently exhibited at the British Museum.

Although Mr Robertson is not employed by the Greek government any more, he presented for the first time during the GPA dinner a new suggestion: that Brexit could bring the issue of the Parthenon Sculptures to the fore yet again.

The distinguished barrister noted that Brexit means that the UK will not be bound by Article 3 of the EU Treaty which states that each member country must "ensure that Europe's cultural heritage is safeguarded".

According to Mr Robertson's suggestion, Greece would therefore have good reason to try to persuade its fellow member-states to include the restitution of the Parthenon Marbles in their list of negotiation demands, in exchange for satisfying one of the UK's likely counter-demands.

The guests were welcomed by the Greek Press Association President Martha Petridis (n e Chryssomalis), who reminded everyone of the long historical presence of Greeks in London, dating back to the mid-17th century at least.

Among the guests attending the dinner were author Victoria Hislop, economist Vicky Price, historian and Hellenist William St Clair, Dr Scott's documentaries director and producer David Wilson and his literary agent Patrick Walsh, former London MEP Marina Yannakoudakis and others.

The event was held under the auspices of the Minister for Tourism Mrs Elena Kountoura and was organised with the kind support of the Greek National Tourism Organisation's office in London, the Messenian Society, Critical Publics, Athena Paris-Theofili, Matti Egon-Xyla, Peter Strong, the Hellenic Bankers Association-UK, the Hellenic TV and the London Greek Radio (LGR 103.3 FM).

## NEPOMAK and Open University of Cyprus present the annual Scholarship Award 2017

NEPOMAK in collaboration with the Open University of Cyprus (OUC) are proud to present the annual NEPOMAK and OUC Scholarship Award 2017.

The Open University of Cyprus (OUC) provides high-quality university education on the basis of open and distance learning, a new approach in the higher education system of Cyprus. Prospective applicants will have the opportunity to apply for one of two scholarships offered in either English or Greek at postgraduate level through open and distance learning provided by the OUC.

Successful applicants will receive a comprehensive scholarship covering all the tuition fees - applicable to their choice of an array of masters-level degree programmes (including an MBA), taught in either English or Greek, from various faculties such as the Faculty of Humanities and Social Sciences, the Faculty of Pure and

How does a full scholarship for a Master's level-degree sound to you?

NEPOMAK in collaboration with the Open University of Cyprus present you with the opportunity to study a Master's-level degree, taught in either English or Greek, via open distance learning, on a full scholarship.

For more info on how to apply, the qualifications offered as well as eligibility criteria, please visit us at [www.nepomak.org/ouc-scholarships](http://www.nepomak.org/ouc-scholarships)

**Application deadline: 22 March 2017**

Applied Sciences as well as the Faculty of Economics and Management.

The deadline for applications

is 22 March 2017

For more information on the available scholarships, the eligibility criteria and how to apply -

please visit <http://www.nepomak.org/ouc-scholarships>

For further information, please email [info@nepomak.org](mailto:info@nepomak.org)

## Dementia Club UK launch a new partnership with Rotary Club of Goldens Green

Dementia Club UK run by Founder Trustee and Chairman Cllr Lisa Rutter launched its 5th new venue and new partnership with Rotary of Golders Green at Stephens House & Gardens (Avenue House) 17 East End Road, Finchley, London N3 3QE on Monday 13th March 2017 which was very successful. Over 70 people attended which included many members of Dementia Club UK, volunteers and some special guests. The launch was opened by the Mayor of Barnet Cllr David Longstaff and was also attended by Mr Nigel Wray Chairman of Saracens who is a major sponsor for Dementia Club UK.

Dementia is growing as we all live longer this is affecting not only the sufferers but also the carers and their families. Dementia is a cruel and terrible disease.

Dementia Club UK provides respite for the sufferers and carers and families. One of the things that differentiate us from other dementia cafes is that we do exercises and various activities which have been very popular with members and has made a real difference to their lives.



**From left to right: the President of Rotary Club of Golders Green, Mr Martin Schramm, Mr Nigel Wray of Saracens, the Mayor of Barnet Cllr Dabid Longstaff, Lisa Rutter Chairman/Trustee of Dementia Club UK and Mrs Valerie Chodosh, past President of Rotary Club of Golders Green**

Although all of the Dementia Clubs run similarly, this venue will also be an 'Outreach Location' and will provide specialist advice to carers which includes medical advice by Dementia Club UK's own GP doctor.

Our Patron Theresa Villiers MP for Chipping Barnet said;

"I would like to send my best wishes to Dementia Club UK and the Rotary Club of Golders Green as you launch what I am sure will be a successful partnership. I hugely admire the work done by Lisa Rutter and Dementia Club UK, bringing support to many families in Barnet. I warmly welcome the commitment by Golders Green Rotary to be part of the Dementia Club success story."

Trustee/Chairman and Founder of Dementia Club UK Lisa Rutter said;

"I am very excited about this new partnership and looking forward to developing similar partnerships with other Rotary Clubs to expand our services."

I want to be able to help as many people as possible as I know personally and seen first-hand how this terrible disease has torn families apart.

This new venue and session will provide an opportunity for people to come once a month on the 2nd Monday of every month at 2pm to 4pm to be able to get advice and information from Barnet Carers and other organisations and medical advice from Dementia Club UK's own GP doctor.

Details of other sessions can be found on my website [www.dementiaclubuk.org.uk](http://www.dementiaclubuk.org.uk) and I can also be contacted on my mobile 07956 858 913".



## THE PERFECT SETTING FOR YOUR WEDDING RECEPTION

OR ANY OTHER SPECIAL OCCASION...

Our professional and helpful team are on hand to make your special day complete!

### Package includes

- Six Course Meal or Hot Buffet
- Unlimited Alcoholic and Non Alcoholic Beverages
- Chair Covers

470 Bowes Road, London N11 1NL  
T: 020 8362 0881 E: [info@thepenridge.co.uk](mailto:info@thepenridge.co.uk)  
[www.thepenridge.co.uk](http://www.thepenridge.co.uk)

## Complete Bundle Offer!

With our Complete Bundle offer there is something for everybody!

- |                       |              |
|-----------------------|--------------|
| ✓ Telephone Line      | ✓ Free Calls |
| ✓ Unlimited Broadband | ✓ Cyta UK TV |
- Only £37.50 per month\*

\*Terms & Conditions apply



[www.cytauk.com](http://www.cytauk.com)  
Call us Free: 0800 036 0078  
Visit us at:  
8-10 Ashfield Parade  
Southgate, London N14 5AB



# ΒΑΡΩΣΙ Estates

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ

**ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ:  
ΣΠΙΤΙΑ ή ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ  
σε όλο το Λονδίνο, για άμεση ενοικίαση  
σε επαγγελματίες και φοιτητές**

- ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ ΕΝΟΙΚΙΑ από 1 μέχρι 3 χρόνια -

**\*\*\*ΔΕΝ ΧΡΕΩΝΟΥΜΕ ΤΟΥΣ  
ΙΔΙΟΚΤΗΤΕΣ\*\*\***



**176 TOLLINGTON PARK, FINSBURY PARK, LONDON N4 3JA**

**• TEL: 020 7263 8100**

**ΕΓΓΥΗΜΕΝΑ  
ΕΝΟΙΚΙΑ**

**GUARANTEED  
RENT**

**A wealth of experience  
behind one door**

**HEAD OFFICE**  
First Floor Offices, 72 Chase Side, Southgate, London N145PH  
Tel.: 020 8882 8080 • Fax: 020 8348 2525

**LONDON OFFICE**  
143 Tottenham Lane, Crouch End, London N8 9BJ • Tel.: 020 8348 8833

[www.thepropertycompany.co.uk](http://www.thepropertycompany.co.uk)

Contact Andreas Koumi,  
Managing Director  
e-mail:  
[ak@thepropertycompany.co.uk](mailto:ak@thepropertycompany.co.uk)

# NET<sup>3</sup> SECURITY

FOR YOUR IT SOLUTIONS

*Firewall Security, Wireless Networks,  
Public/Private Cloud, Disaster Recovery, Servers, Network Support, Installation, and Management*

**Net3Security**  
152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD  
020 3051 2521  
[www.net3security.com](http://www.net3security.com)

**GOODMAN LAWRENCE & CO.**  
FOUNDED 1942

- CHARTERED CERTIFIED ACCOUNTANTS
  - REGISTERED AUDITORS
  - PROACTIVE SOLUTION PROVIDERS

**Take the best financial advice... You owe it to yourself...**

**Our History...**  
69 years of success and credibility...

**Our Knowledge...**  
Proactive Financial Solutions...  
Proactive, In-house Tax Planning...  
Registered Training Office...

**Our Commitment...**  
Excellence and Value for Money...

**Our Services...**  
Professional, Flexible and Timely...  
Audit and Accountancy Compliance...  
General Tax Planning and Compliance...  
Estate and Inheritance Tax Planning...  
Business and Strategic Planning ...  
Ownership and Exit Planning...

**Our Clients...**  
From all sizes, nationalities, professions, commerce and industry...

**Loyalty...**  
Over 80% of our clients are with us for more than 30 years...

**PRINCIPAL:**  
DEMETRIOS ZEMENIDES  
FCCA, MCIM, MSc, DHP, MCH

**MEMBER OF:**  
THE HAT GROUP

**REGULATED  
FOR A RANGE  
OF INVESTMENT BUSINESS  
ACTIVITIES  
BY THE ASSOCIATION OF  
CHARTERED CERTIFIED  
ACCOUNTANTS.  
ACCA No: 8005588**

**ACCA**

VAT No: 365 5621 41

# AMPELI LTD

Email: [ampeliltd@gmail.com](mailto:ampeliltd@gmail.com)

Ta φημισμένα κρασά της Κύπρου  
**ΑΓΙΟΣ ΟΝΟΥΦΡΙΟΣ, ΒΑΣΙΛΙΚΟΝ, ΜΕΘΥ και ΕΙΝΑΛΙΑ**

Θα τα βρείτε τώρα στα περισσότερα εστιατόρια της Παροικίας, όπως:  
Andy's Taverna, Babinondas, Cypris Maris, Deserie, Elysée, Estia (Birmingham), Greek on the Green, Karpassi Food Imports, Mums Bistro Restaurant, Eva Taverna, Paneri Taverna, Poseidon Fish Restaurant, Vrisaki, Pure Cyprus etc.

**ΤΩΡΑ μπορείτε να τα προμηθευτείτε λιανικώς  
και από την Εταιρεία S. ASPRIS & SON**

**ΥΠΟΣΤΗΡΙΖΕΤΕ ΤΑ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΚΡΑΣΙΑ**

**Sotos Politakis: 07723 069 879  
Nicos Michael: 07971 087 099**

Need to Make Calls to Europe or the US?  
Angry At Astronomical Roaming Charges?

From finding the best deals, to fully managed personal support we take the headache out of business telecoms.

All your telecoms needs met under one roof:

- Roaming • Data Connectivity
- Inbound • SIP Trunk • Repairs
- Mobiles • Lines & Calls
- Hosted Telephony

**pneuma**  
Connect With Us  
More Than A Decade Of Experience

Curious to see how we could tailor a plan for your business?  
01707 648 070 | [www.pneumads.com](http://www.pneumads.com)

**JUST**

**MANAGED BY**

**TO LET**

**U KNOW!**



DOOR TO DOOR SHIPMENTS SERVICES

LONDON | BIRMINGHAM | MANCHESTER  
NICOSIA | LIMASSOL



**WEEKLY SHIPMENTS**  
**FROM THE**  
**UK & CYPRUS**

UNBEATABLE RATES  
NO HIDDEN CHARGES  
NO ADDITIONAL FEES FOR  
CLEARING AND HANDLING  
NO WEIGHT LIMIT  
SPECIAL RATES APPLY FOR BULK  
SHIPPING ORDERS  
VEHICLES CAN ALSO BE SHIPPED

**WE ALSO OFFER:**  
PACKAGING AND  
COLLECTION SERVICE  
DOOR TO DOOR SERVICE

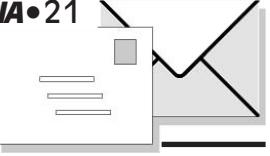
**FILL ME UP &  
SEND ME TO  
CYPRUS FOR**

**£20  
PER BOX**

→ **£25 FOR  
AN XL BOX**

PETROS 07740 336 506 OR  
00357 99420360

INFO@D2DSHIPPING.COM  
WWW.D2DSHIPPING.COM



# Αμμόχωστος, Ιανουάριος-Μάρτιος 1959: το άδοξο τέλος του ένδοξου αγώνα της ΕΟΚΑ και η αρχή νέων περιπτειών για την Κύπρο

Κύριε Διευθυντά,

Έχουν περάσει 58 χρόνια από το τέλος του αγώνα της ΕΟΚΑ. Έχουν γραφτεί δεκάδες βιβλία και μελέτες-άρθρα για τα τότε γεγονότα. Μερικά από ηγέτες της ΕΟΚΑ και άλλα από ιστορικούς που μελέτησαν τα γεγονότα. Χωρίς αμφιβολία όλοι πιστεύουν ότι άρχισαν την έρευνα και εξιστόρησή τους χωρίς προκαταλήψεις. Φυσικά πίστευαν και πιστεύουν ότι έγραψαν την αλήθεια όπως την μελέτησαν και την έζησαν. Το ίδιο, ασφαλώς, και ο γράφων με τη μικρή του συνδρομή στην εξιστόρηση γεγονότων!

Ο Ιανουάριος του 1959 ήταν μια ήρεμη περίοδος και όλοι στην Αμμόχωστο – όπως και σε όλη την Κύπρο – περιμέναμε να μάθουμε νέα για τις συνομιλίες. Ήταν κοινό μυστικό σε μικρούς και μεγάλους ότι είχε γίνει μια πρόσγιγη μεταξύ Ελλάδος και Τουρκίας για λύση ανεξαρτησίας, την οποία πρότεινε ο Μακάριος τον Σεπτέμβριο του 1958.

Η τελευταία προσφυγή της Ελληνικής Κυβέρνησης (5η) στα Η.Ε., τον Αύγουστο του 1958, κατέληξε σε ένα φήμισμα τον Δεκέμβριο που μιλούσε για «προσπάθειες των ενδιαφερομένων μερών για να επιτευχθεί ειρηνική, δημοκρατική και δικαία λύση, συμφώνως προς τον Χάρτην των Ηνωμένων Εθνών». Η προσφυγή ήταν παταγώδης αποτυχία και – κατά την κρίση της Ελλάδος – έπρεπε να γίνει κάθε προσπάθεια για να σωθούμε από το σχέδιο Μακ-Μίλλαν. Η ΕΟΚΑ είχε κηρύξει ανακωχή από την 22αν Νοεμβρίου. Προειδοποιούσε, όμως, ότι θα αμινόταν σε τυχόν επιχειρήσεις των Αγγλών. Στην πραγματικότητα οι επιχειρήσεις δεν σταμάτησαν μέχρι την 19η Φεβρουαρίου. Σε αντίονα η ΕΟΚΑ έκαμε επίθεση στην περιοχή Καρπασίας την 20ή Δεκεμβρίου (επίσημη ανακοίνωση: δύο νεκροί και ένας τραυματίας) και στον δρόμο Αγρός-Χανδριά με τρείς τραυματίες. Ήταν οι τελευταίες ένο-

πλες επιθέσεις της ΕΟΚΑ. Στα Βαρώσια η τελευταία επίθεση έγινε την 21/11/58 στην οδό Δημοφώντος και οι Άγγλοι μίλησαν για ένα νεκρό και έναν τραυματία.

Στην περίπτωση αυτή χρησιμοποιήθησαν δύο βόμβες και δύο περιστροφα από την κρύπτη του σπιτιού μου (δεν είχα καμία συμμετοχή στην επίθεση). Μου επέστρεψαν τα δύο περιστροφα χωρίς να έλθουν νέες βόμβες ένεκα εκεχειρίας την επόμενη μέρα. Τρεις φορές πριν χρησιμοποιήθησαν τα μικρά αυτά όπλα – ένα κυλινδρικό 0,38 και ένα πλακέ 0,45 – και η επίσημη ανακοίνωση μιλούσε για «συμμετοχή αυτομάτων». Τα όπλα ήλθε και τα πήρε ο υπεύθυνος του Ελληνικού Γυμνασίου Αμμοχώστου Ανδρέας Πογιατζής για παράδοση περίπου στις 10 Μαρτίου 1959.

Εμείς οι νεαροί της Ε' τάξης, τμήμα Β' του Ελλ. Γυμν. Αμμοχώστου παρακολούθησαμε – από τον Δεκέμβριο – τα γεγονότα με αινάμειχτα αισθήματα. Μόλις στα τέλη Νοεμβρίου είχε τέλος η περιπέτεια μερικών συμμαθητών μας στα χέρια των Αγγλών και Τουρκοκύπριων ανακριτών στα μπουντρόμια τής εντός των τειχών Αμμοχώστου. Ήταν μια περίπτωση που προήλθε από προδοσία και είχε λυπηρές συνέπειες, αλλά ένεκα εκεχειρίας απεφύγησαν τα χειρότερα και ήταν μια μικρή παρένθεση του αγώνα.

Η περίοδος Ιανουαρίου-Μαρτίου βρήκε δυό μικρές ομάδες της Ε' τάξης σε σχετική αδράνεια. Στις ομάδες αυτές – κρούσσεως – ήσαν οι Αντης Ιακώβου, Αντωνάκης Παπαδόπουλος, Ανδρέας Κωμιάτης, Κολλίμαχος Παντελίδης, Στέλιος Χαπίτης, Ανδρέας Νικολέττος, Τάσος Γρηγορίου, Ερμής Τσιατίνης και ομαδάρχης Τάκης Κυριακίδης (με υπεύθυνο και παροχήν στοιχειώδους εκπαιδεύσεως τον Ανδρέα Πογιατζή).

Ενώ άλλοι συμμαθητές προωθούσαν διάφορες δραστηριότητες, όπως διανομή προκρυπτώσεων, κατασκοπεία και άλλα παρόμοια, εμείς περνούσαμε τον καιρό μας με ασχολίες όπως σχέδια επιθέσεων, μεταφορές κ.λπ. Στις αρχές Φεβρουαρίου αρχίσαμε και εμείς να μιλούμε περισσότερο ανοιχτά. Σε κάποια στιγμή – γύρω στις 15 Φεβρουαρίου – φίλος στον οποίον εξέφραζα την ελπίδα για συνέχεια του αγώνα, με πήρε πίσω από την αίθουσα διασκολίας μας και κάτω από ένα ευκάλυπτο έσπρωξε τα φύλλα και αντίκρυσα – για πρώτη φορά – δύο καινούργια M3! Τα σκέπασε και εγώ έμεινα κατενθουσιασμένος, διότι νόμιζα ότι αυτό σημαίνει συνέχεια του αγώνα.

Ακούγαμε τις ειδήσεις και τους γνησίους – αληθινούς – ότι είχε επισκεφθεί τα Βαρώσια ο Γιάννης Μάτσης για να δει τους συγγενείς του και μαζί του ήταν και ο Πολύκαρπος Πιωράτζης. Απορύσαμε γιατί ακόμα δεν μίλησε ο Αρχηγός της ΕΟΚΑ.

Αμέσως μετά την 19η Φεβρουαρίου αφέθηκαν ελεύθεροι οι πολιτικοί κρατούμενοι και ο μόνος συμμαθητής μας που ήταν στα κρατήτηρα Τάκης Χατζηγεωργίου που χρόνια μετά έγινε Χρίστος Σολωμή!!! Ήταν ο πλέον δραστήριος στην οργάνωση – από την τάξη μας – και αυτός με έβαλε στην οργάνωση. Τσως η πολλή δραστηριότητης των πρόδωσε...

Βρήκαμε νέα απασχόληση. Ο συμμαθητής

## «ΟΧΙ τα χρόνια ή τους ανθρώπους»

Μέτρησε, αν θέλεις, τα περιστέρια ή και τα λεφτά σου, μέτρησε όνειρα που έπλαθες νέος – από καρδιάς σου, μα μην αρχίσεις ποτέ για χρόνια που έχουν φύγει μακριά σου.

Συμπτώσεις χίμαιρας μάς γυροφέρουν σ' ανεξερεύνητο κενό κι ωσάν τα ψάρια μέσα στο κύμα που καταλήγουν στον βυθό, μια αμέτρητη μετριότητα στο σύμπαν είμαστε – Σύ κι εγώ.

Ανυπεράσπιστα ανθρωπάκια σε άνηλη σύναξη της ζωής. Μόρια του χάους! Νου απορία; Γιατί γεννήθηκα, γιατί να ζεις; Π' αυτό επιμένω, μέτρησε τ' άστρα ή και το χρήμα όλης της γης... Όχι τα χρόνια, όχι ανθρώπους. Αυτά είν', αλίμονο, της φυγής!

Μερσίνη McFarland

για τους Αναγνώστες μας

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

## Η Σοφία, το LGR και η κακεντρέχεια

Αγαπητή Σύνταξη,

Μήπως η κατσουράκη είναι υποψήφια για Όσκαρ; Με όλα λόγια, έχετε χάσει την αίσθηση του μέτρου. Αν την ακούγατε λίγο το πρώι, θα αντιλαμβανόσασταν ότι πιστεύει πως ο «ΡΑΔΙΟ-ΦΟΝΙΚΟΣ» σταθμός LGR είναι για την αυτοπροβολή της και όχι για τους ακροατές. Ανάμεσα στα πολλά φαιδρά και ευτράπελα που ξεφουρνίζει κάθε πρώι, αποκαλεί τους ακροατές «παιδιά της», στις 8 το πρώι ακούμε δελτίο ειδήσεων EPT, που εμφανώς απευθύνεται σε άλλο ακροατήριο και αποξένωνει την Παροικία από τα άμεσα θέματα που την ενδιαφέρουν, όπως το Κυπριακό, το Brexit και τόσα άλλα θέματα που την απασχολούν.

Ως παροικιακή εφημερίδα πρέπει, πιστεύω, να έχετε άποψη και όχι να προσφέρετε ολόκληρες στήλες σε άτομα που τους ενδιαφέρει μόνο η αυτοπροβολή.

Τίποτε εναντίον οποιουδήποτε ως ανθρώπου, αλλά έχω, πιστεύω, το δικαίωμα να εκφράζω άποψη για όσους απευθύνονται σ' εμένα ως ακροατή.

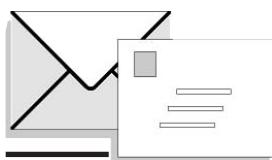
Σας ευχαριστώ,  
Ηλίας Παπαγεωργίου  
Bayswater

## ΑΠΑΝΤΗΣΗ «Ε»:

Η επιστολή του αναγνώστη μας είναι «σκληρή», τόσο εναντίον της Σοφίας Τσουρλάκη όσο και εναντίον της εφημερίδας μας, γι' αυτό αναλόγως σκληρή θα είναι και η κάπως εκτεταμένη απάντησή μας.

Αν εμείς χάσαμε την αίσθηση του μέτρου διότι αισιοδογήσαμε και προβάλαμε ως επίτευγμα το να επιλεγεί μία συμπατριώτισσά μας, ομογενής, να λάβει μέρος σε ένα ντοκιμαντέρ τηλεοπτικού καναλιού παμβρετανικής εμβέλειας, υποδύμενη τον ρόλο της βασιλομήτορος, τότε ο κ. Παπαγεωργίου έχει κάθε επαφή με την πραγματικότητα και την αντικειμενικότητα. Είναι, όντας, κατόρθωμα για μια Ελληνίδα, που οι δύσκολες βιοτικές συνθήκες στην πατρώα γη την άθησαν να ξενιτευθεί οικογενειακώς, να πετύχει μέσα σε μόλις τέσσερα χρόνια διαμονής στην Αγγλία να διακριθεί και να λάβει μέρος σε μια επίζηλη τηλεοπτική εκπομπή! Αντί ο καθένας μας να χαίρεται με τις επιτυχίες συμπατριωτών μας, ο κ. Παπαγεωργίου θιλεύεται ζηλοφθόνως, ειρωνεύεται και εκπέμπει κακεντρέχεια, εκρέει χολήν και όξος!

Κι επειδή έχουμε προσωπική άποψη για την τρίωρη πρωινή ζώνη στο LGR, που επιμελεῖται η Σοφία καθημερινώς, λέμε ότι η παρουσίασή της είναι



**Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:**  
152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περικοπές.

Συνεχίζουμε σήμερα την αναφορά στις προβοκατόρικες ενέργειες του Ραούφ Ντενκτάς και των τουρκικών παράνομων οργανώσεων στην Κύπρο, με την παράθεση μερικών ακόμα χαρακτηριστικών γεγονότων που δείχνουν ξεκάθαρα τους πραγματικούς ενόχους της αιματοχυσίας στην Μεγαλόνησο και ξεσκεπάζουν συθέμελα την αισχρή μαύρη προπαγάνδα της Αγκυρας. Μια προπαγάνδα η οποία βρίσκει δυστυχώς συμμάχους και μεταξύ των Ελλήνων (και μάλιστα «μορφωμένων»)! Επειδή στο προηγούμενο σημείωμα μας αναφερθήκαμε σε κάποιες δηλώσεις που έκανε κατά καιρούς ο Ιχσάν Αλή, σκόπιμο είναι να τον γνωρίσουμε καλύτερα.

Γράφει ο  
**Δρ ΝΤΙΝΟΣ ΑΥΓΟΥΣΤΗΣ**  
Επίκουρος Καθηγητής  
στο Τ.Ε.Ι. Λάρισας  
Από το Μονάρχη Λεμεσού  
a.avgoustis@hotmail.com



Ο Ιχσάν Αλή υπήρξε φωτισμένος πολιτικός, επιστήμονας-ιατρός, αγωνιστής της ελευθερίας και της ανεξαρτησίας της Κύπρου και ένας ακούραστος εργάτης και μεγάλος αγωνιστής της ειρηνικής-αρμονικής συμβιώσεως των Ε/Κ (Ελλήνων Κυπρίων) και των Τ/Κ (Τούρκων Κυπρίων). Όλα τα χρόνια μετά την κυπριακή ανεξαρτησία ήταν Σύμβουλος του Προέδρου Μακαρίου. Απεβίωσε στις 7 Νοεμβρίου 1978.

Ο Ιχσάν Αλή, ήταν ένας πραγματιστής πολιτικός που απέφευγε τις επιφανειακές και συνήθως ανούσιες ανυλύσεις για την αναγκαιότητα συνυπάρξεως των δύο κοινοτήτων. Είχε ξεκάθαρη άποψη για τα αίτια της κυπριακής κρίσης, και είχε καταλήξει σε σαφή συμπεράσματα για τους πραγματικούς ενόχους. Κατόντας ζητούσε από την Αγκυρα ως την πληγή της συνωμοσίας κατά της Κύπρου και καθόριζε ως συνένοχο τον βρετανικό παράγοντα, ιδιαίτερα για την περίοδο αμέσως μετά την ανεξαρτησία.

Ο Ιχσάν Αλή, μετά την τραγωδία του 1974 δεν είχε αμφιταλάντευση, δισταγμό ή επιφύλαξη να καταδικάσει την τουρκική εισβολή και την κατοχή και να συντάσσεται με την ανάγκη ενός κοινού αντικατοχικού αγώνα Ε/Κ και Τ/Κ. Ο μεγάλος αυτός εργάτης της ειρήνης δεν μιλούσε ποτέ για επαναπροσέγγιση γιατί ποτέ δεν υπήρξε σύμφωνος με απόψεις που έβλεπαν το Κυπριακό πριν και μετά το 1974 ως το πρόβλημα που προέκυψε από διαφορές, διχογνωμίες, έριδες και συγκρούσεις Ε/Κ και Τ/Κ. Γ' αυτόν άλλωστε το λόγο δεν αποδεχόταν τη σύγχυση ανάμεσα σε παροχωρήσεις προς τα κατοχικά δεδομένα. Αντιθέτως, πίστευε και διακήρυξε ανοικτά πως οι υποχωρήσεις απέναντι στις προκλητικές-διχοτομικές απαιτήσεις του Ντενκτάς και της Αγκυρας θα μονιμοποιούσαν την κατοχική παρουσία, θα ενίσχυαν τον πληρέσσιακό ρόλο της κατοχικής ηγεσίας και θα εξουδετέρωναν για πάντα τον ρόλο και την υπόσταση των Τ/Κ. Τα διδάγματα από τη ζωή και τη δράση του παραμένουν επίκαιρα και οι διαιπιστώσεις του απεδείχθησαν προφητικές!

Για να γίνει κατανοητό, πως αντιλαμβανόταν η ηγεσία των Τ/Κ την ειρηνική συνύπαρξη με τους Ε/Κ παραθέτουμε τις δηλώσεις του Τ/Κ αντιπρόεδρου Δρ. Φαζίλ Κουτσιού (με βάση τις Συμφωνίες Ζυρίχης και Λονδίνου), αμέσως μετά τις πρώτες διαικονικές συγκρούσεις που προκλήθηκαν παραμονές Χριστουγέννων του 1963, 1θύνων νους των οποίων ήταν ο δολοφόνος Ραούφ Ντενκτάς. Διαβάζουμε στον διεθνή και ελληνικό Τύπο: «Από τις 30 Δεκεμβρίου 1963, ο Δρ. Κουτσιούς είχε ήδη διακηρύξει ότι «το Σύνταγμα είναι νεκρό» και ότι δεν υπήρχε πλέον προοπτική συνύπαρξης των δύο κοινοτήτων στην Κύπρο» (New York Times 30/12/1953). Σε συνέντευξη του στη Le Monde, στις 10 Ιανουαρίου 1964, προχωρά ακόμα ένα βήμα.

## για τους Αναγνώστες μας

**Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:**

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

# Οι ένοχοι της αιματοχυσίας (Β')

**Τουρκοκύπριοι επιφανείς δημοκρατικοί πολίτες και πρωτεργάτες της αληθινής ελληνοτουρκικής φιλίας απαντούν στην τουρκική μαύρη προπαγάνδα**

«Θέλουμε» αναφέρει «”χωριστό κράτος». Ηδη προχωρούμε προς την κατεύθυνση της δημιουργίας χωριστής διοίκησης, έχουμε δική μας αστυνομία και τηλεπικοινωνίες. Σε ό,τι αφορά εμάς, η Κυβέρνηση του Αρχιεπισκόπου Μακαρίου δεν υφίσταται πλέον». (Le Monde, 10 Ιανουαρίου 1964, το απόστασμα παρατίθεται στο βιβλίο της Στέλλας Σουλιώτη «Fettered Independence, Cyprus 1878-1964», τ.1, σελ. 37).

Ας δούμε τώρα μερικές συνταρακτικές λεπτομέρειες από δύο ακόμα σκηνοθετημένες προβοκατόρικες ενέργειες από το μίσθιρνα όργανα της Αγκυρας και του Ντενκτάς.

### Μαρτυρία της Τ/Κ δασκάλας Σεβίμ Ουλφέτ

Ο Ουλούν Ουλφέτ, αδελφός της δασκάλας Σεβίμ Ουλφέτ, είχε σκοτωθεί στην Ομορφίτα στις 30 Αυγούστου 1957, μαζί με τους Μουσταφά Ερτάν, Κουμπιλάι Αλταϊλ και Ισμαήλ Μπειογλου, από βόμβα που ο ίδιοι κατασκεύαζαν, η οποία βρέθηκε κατά τη διάρκεια επεισοδίων, της 27ης Ιανουαρίου 1958, σε κλινική, όπου συνάντησε τυχαία τον Ραούφ Ντενκτάς:

«Η κλινική είχε γεμίσει με τραυματίες και νεκρούς. Κάποια στιγμή είδα τον Ντενκτάς και του είπα: «Για όνομα του Θεού, δώσε εντολή να σταματήσουν επιτέλους αυτοί οι σκοτώμοι». Κι εκείνος μου έδωσε την εξής απάντηση: «Οι νεκροί αυτοί, μας είναι χρήσιμοι. Μ' αυτούς θα κάνουμε να ακουστεί η φωνή μας στον κόσμο». «Τότε γιατί δεν πεθαίνετε εσείς και ο δρ. Κιουτσούκ; Θα ακουστεί καλύτερα η φωνή μας, του είπα». («Αιματηρή αλήθεια», από το βιβλίο του Αρίφ Χασάν Τοχσίν, σελ. 66).

### «Η μπανιέρα»

Η μαρτυρία της Σεβίμ Ουλφέτ είναι χρήσιμη, για να βρει την πραγματική της εξήγηση και η φρικιαστική ιστορία της περιβόλητης «μπανιέρας» των Χριστουγέννων του 1963. Για να προπαραγνίσουμε, μέσω του βρετανικού τύπου σε όλο τον κόσμο, «την βαρβαρότητα των Ε/Κ του αιμοβόρου Μακαρίου σε πράξεις γενοκτονίας των Τ/Κ», παρουσιάσαν τη φωτογραφία μιας μητέρας και των τριών παιδιών της, νεκρών μέσα στα αίματα στο μπάνιο. Πρόκειται για ένα από τα πολλά σκηνοθετημένα προβοκατόρικα περιστατικά των τουρκικών μιστικών υπηρεσιών και του Ραούφ Ντενκτάς στα πλαίσια της πιο ελεεινής τουρκικής προπαγάνδας. Ο άνθρωπος, που το 1963 φωτογράφισε τη φρικιαστική σκηνή και οι φωτογραφίες του έγιναν κύριο μέσο προπαγάνδας, ήταν ο Τούρκος δημοσιογράφος Αχμέτ Μπαράν.

Το 1985, ως επικεφαλής του γραφείου του τουρκικού ειδησεογραφικού πρακτορείου «Ανατολού» στην Αθήνα, ο Αχμέτ Μπαράν αποκάλυψε στον δημοσιογράφο Κώστα Γεννάρη ότι: «Το έγκλημα είχε διαπράξει σε κατάσταση αμόρκο το Τούρκος ταγματάρχης Νιχάτ Ιλχάν, που υπηρετούσε στην ΤΟΥΡΔΥΚ. (Τουρκική Δύναμη Κύπρου), με θύματα την σύζυγο του και τα παιδιά του. Το σπίτι του (όπου έγινε το έγκλημα) βρισκόταν στο κέντρο της τουρκικής συνοικίας, όπου ποτέ δεν έφτασε οποιοδήποτε τμήμα των ελληνοκυπριακών δυνάμεων». («Αιματηρή Αλήθεια», σελ. 67 - από Κώστα Γεννάρης «Εξ Ανατολών»). Η ίδια ακριβώς λογική Ντενκτάς του 1958, όπως την κα-

τέργαψε ο υπηρετής της στην Τ.Μ.Τ. Αρίφ Χασάν Τοχσίν, στο βιβλίο του Κώστα Γεννάρη, «Αυτοί οι νεκροί μας είναι χρήσιμοι»:

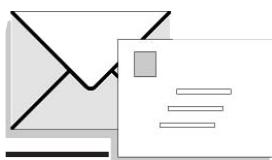
«Όμως, εκείνη την νύχτα με άφησε άφωνο. Χωρίς προειδοποίηση, χωρίς κανένα προϊδεασμό ο Αχμέτ μου είπε: «Ξέρεις, εκείνη την φωτογραφία με τα τρία παιδιά και την μητέρα τους δολοφονημένους μέσα στο μπάνιο, εγώ τράβηξα εκείνη την φωτογραφία». Είπε πως εκείνη την περίοδο βρισκόταν στην Κύπρο, για να καλύψει τις διακονικές ταροχές του 1963.

Ένα βράδυ, όπως έπινε τον καφέ του με μερικούς φίλους σ' ένα μπαρ της τουρκικής συνοικίας της Λευκωσίας, μπήκαν δύο ένοπλοι και ζήτησαν να τους ακολουθήσει. Τον πήραν με αυτοκίνητο στο σπίτι που είχε γίνει το έγκλημα. Μόλις έφθασαν, είδε πως ο χώρος ήταν γεμάτος από άλλους ένοπλους και άξιωματικούς του τουρκικού αποστάσματος στην Κύπρο, οι οποίοι τον διέταξαν να φωτογραφίσει το έγκλημα. Έκαμε ότι τον διέταξαν και, τότε, ένος από τους ένοπλους είπε στον φιλμ και να ξεχάσει ότι έκαμε και ότι είδε. Ο Αχμέτ ήθελε να μάθει τι πραγματικά είχε συμβεί και το έμαθε:

Ο πατέρας των τριών παιδιών είχε τρελαθεί. Εκτέλεσε τα παιδιά και την γυναίκα του και μετά εξαφανίστηκε. Τον απομάκρυνε ο τουρκικός στρατός, για να εμφανιστεί και πάλι μετά από 24 χρόνια να υπηρετεί κάπου βαθιά στην Ανατολία, παντρεμένος ξανά».

&lt;p





**Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:**  
152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περιορισμές.

## Οι δανεικές ικανότητες και η εφήμερη αξία του Ακιντζί

Εδώ και περίπου δύο χρόνια η διαδικασία των διαπραγματεύσεων συνεχίζοταν με συγκλίσεις αλλά και με πολύ μεγαλύτερες αποκλίσεις. Όμως, παρά τις μεγάλες διαφωνίες που προέκυπταν, η διαδικασία δεν οδηγήθηκε σε αδεέξodo παρά μόνο για μία ήσσονος σημασίας αφορμή. Το τοπίο, όπως διαμορφώνεται, καταδεικνύει και ιδιαιτέρως επιβεβαίωνει αυτά για τα οποία κάποιοι εξ ημών, προ πολλού, προειδοποιούσαμε. Το γεγονός ότι ο κατοχικός ηγέτης ακκίζεται προκειμένου να επανέλθει στις συνομιλίες, επικαλούμενος ως αιτία την ψήφιση από τη Βουλή ενός σχολικού κανονισμού για ειδική αναφορά προς τους μαθητές για το ενωτικό δημοψήφισμα του 1950, αποτελεί κατηγορηματική επιβεβαίωση της εκτίμησης ότι δεν έπαυσε ποτέ, ως κατοχικός ηγέτης να είναι φερέφων της Άγκυρας στις συνομιλίες και διαχειριστής των στρατηγικών της επιδιώξεων στο Κυπριακό. Συνεπώς, απορρίπτεται ο ευσεβοποθισμός ότι αν προκύψει τώρα σχέδιο θα είναι «κυπριακής ιδιοκτησίας» (sic) και ακόμη περισσότερο η πραγματικότητα είναι πολύ διαφορετική από αυτή που εκπέμπουν τα τερτίπια και τα καμώματα του επικεφαλής του κατοχικού καθεστώτος.

Γράφει ο  
**ΧΡΗΣΤΟΣ ΙΑΚΩΒΟΥ**  
Διευθυντής του Κυπριακού  
Κέντρου Μελετών (KYKEM)  
[www.geopolitics.gr.blogspot.com](http://www.geopolitics.gr.blogspot.com)



Το όλο θέμα, όπως έχει προκύψει, αποτελεί ένα μοντέλο για το πώς – μετά από μία συμφωνία, όπως τεκταίνεται – θα λειτουργούν οι Τούρκοι, ως συνέταιροι του κράτους. Αν τώρα ένα τέτοιο επουσιώδες θέμα το έχουν αναγάγει σημειολογικώς σε θέμα μείζονος σημασίας, τινάζοντας την διαδικασία των συνομιλιών στον αέρα, τότε τι θα συμβεί στο μέλλον όταν η Τουρκία θα είναι ήδη συνέταιρος και θα έχει πολιτικό ρόλο στο υπό εκκόλαψη κράτος; Πιστεύω πως θα ήταν αφέλεια να πιστεύει κανείς ότι η Τουρκία του Ερντογάν θα πάυσει να ελέγχει τους Τούρκους της Κύπρου μετά τη λύση.

Εάν αυτή η πρακτική επιβληθεί και μετά την εφαρμογή της λύσης, όπως προδιαγράφεται μέσα από τις συνομιλίες, τότε είναι σίγουρο ότι το κράτος θα παραλύει για ψύλλου πήδημα και για αφορμές που θα αναζητούνται από τους Τούρκους με το μικροσκόπιο προκειμένου να διαπραγματεύονται υπό εκβιασμό και εν τέλει να επιβάλλουν την θέλησή τους. Αυτό άλλωστε επιδιώκει και η Τουρκία, δηλαδή να έχει μηχανισμούς που θα μπορούν να της ενισχύουν το ρόλο της στις πολιτικές αποφάσεις της νέας Κύπρου και μετά τη λύση, ακόμα και με το να κρατά το κράτος στην εντατική, αν τα συμφέροντά της δε θα εξυπηρετούνται. Αυτό είναι και παραμένει το μοντέλο, το οποίο η Τουρκία έχει επιδιώξει μέσα από τις διαπραγματεύσεις από το 1974 και εντεύθεν.

Εδώ και δύο χρόνια κάποιοι εντός της ελληνικής πλευράς απολυτοποίησαν στην σκέψη και στην πρακτική τους τον Μουσταφά Ακιντζί, ως τον δίθεν αυτόνομο, ως την εσχάτη ελπίδα, στον οποίο επένδυσαν τους ευσεβοποθισμούς τους για μία «δίκαιη» και «βιώσιμη» λύση. Τα ίδια βεβαίως ακούγαμε και για τον Μεχμέτ Αλί Ταλάτ. Η εσχάτη όμως πλάνη χείρων της πρώτης. Αποδεικνύεται, όπως και οι προηγούμενοι κατοχικοί ηγέτες, ως μία άλλη εκδοχή της έκφρασης της τουρκικής στρατηγικής στοχοθεσίας στο Κυπριακό. Είναι ο Τούρκος πολιτικός, ο οποίος με τη ρητορική του ζηγάλασε πολλούς σε βαθμό που ταύτισαν το επαναπροσεγγιστικό τους όραμα με το δικό του. Και τώρα που έπεσε η μάσκα ... τι μέλλει πράξαι; Το σίγουρο είναι ότι το απόλυτο πολιτικό τους ίνδαλμα αποτελεί την τροχοπέδη για την υλοποίηση του οράματος για δική τους «λύση».

Ενώ ο πρόεδρος Αναστασιάδης τον προστάτευε συστηματικώς τα τελευταία δύο χρόνια, αποφεύγοντας την αποδόμησή του, παρά τις κατά καιρούς προκλήσεις του, επέλεξε να δημιουργήσει μία τεχνητή κρίση, για να κάνει πρωκή έξοδο από τις συνομιλίες. Την ώρα της κρίσης που ίδιος προκάλεσε, επέλεξε να ταξιδέψει στο Πακιστάν για να προβάλει το ψευδοκράτος του, που θέλει να μας περάσει μέσα από τη λύση της διζωνικής ομοσπονδίας. Όπου και να πάει, στο τέλος ηγέτης ψευδοκράτους θα είναι, γιατί χωρίς τη συνάντηση της ελληνικής πλευράς νομιμότητα στο διεθνές πεδίο δεν θα αποκτήσει ποτέ. Χωρίς την ελληνική πλευρά μέλλον στην Ευρώπη δεν θα έχει ούτε αυτός ούτε οι Τούρκοι της Κύπρου. Η εναλλακτική επιλογή που έχουν, είναι να παραμείνουν όμηροι στην Τουρκία. Αμφότερα δεν γίνονται.

Εδώ και 43 χρόνια ακούμε τις πολιτικές ηγεσίες να επαναλαμβάνουν φορτικώς την τραγική ψευδαίσθηση ότι οι δικοιονοτικές συνομιλίες είναι μονόδρομος για τη λύση του προβλήματος μας και να την εκλαμβάνουν ως πανάκεια στην πολιτική τους μυθολογία. Τα 43 χρόνια τακτικής αποτελούν επαρκές πλαίσιο επανεκτίμησης της πεμπτούσας της στρατηγικής σκέψης και πρακτικής.

Στο πλαίσιο των δικοιονοτικών συνομιλιών αυτή η θεωρητική διατύπωση αποτυπώνεται στο ερώτημα: «Τι πετύχαμε στα 43 χρόνια δικοιονοτικών συνομιλιών;». Γιατί ποια αποτυχία μπορεί να είναι χειρότερη για μία πολιτική ηγεσία όταν αιτοπαγιδεύθηκε να επιτελεί εσειςέ ένα τόσο ανέλπιδο και μάταιο έργο, ως διεκπεραιωτής μία σεναριολογής προσαρμογής σε μια πολιτική από την οποία δεν πάιρνει μαθήματα και να πιστεύει ταυτοχρόνως ότι βρίσκεται στη σωστή τροχιά και ότι κάποια μέρα θα υλοποιήσει τους στόχους της; Συνεπώς γιατί να μην προσπαθεί να μας χειραγωγήσει και ο εγκάθετος της Τουρκίας, Μουσταφά Ακιντζί;

## «Οι φωτιές του Μουσταφά, οι δύο τελευταίοι Πρόεδροι και οι παράνομες επισκέψεις στα κατεχόμενα»

Κύριε Διευθυντά,

Ο καπμένος ο Πρόεδρος Αναστασιάδης καίγεται κι ο καπμός του δεν λέγεται από τα προβλήματα που του δημιούργησε το μικρότερο κόμμα, το ΕΛΑΜ.

Θα θυμάστε, πριν τα βρουν... για λόγους πατριωτικούς και για τη σωτηρία της Κύπρου, από τον ΔΗΣΥ και το ΑΚΕΛ το μόνο που ακούγαμε ήταν αλληλοκατηγορίες και καυγάδες. Ο Δημ. Χριστόφιας δεν περνούσε μέρα που να μην κατηγορούσε τον ΔΗΣΥ ότι ήταν το κόμμα της ΕΟΚΑ Β' και των χουντικών και ο Νίκος Αναστασιάδης τους κατηγορούσε για αντιπατριωτική δράση. Και τα δυο αυτά κόμματα βεβαίωναν τους πάντες ότι οι διαφορές που τους χώριζαν δεν μπορούσαν κατ' ουδένα λόγο να γεφυρωθούν και ήταν αδύνατο να συνεργαστούν.

Μίαν κολάνη πρωίαν έγινε ένα μεγάλο θαύμα είτε από την Ποναγιά των Περβολιών του Δικιώμου, με την οποία ο Χριστόφιας είχε «άριστες σχέσεις» και τη γιόρταζε ανελλιπώς, είτε από τους Αγίους Πάντες, με τους οποίους ο Νίκος Αναστασιάδης είχε «άριστες σχέσεις» μέσω του καλύτου φίλου Αρχιεποπόλου Χρυσοστόμου Β'. Έτσι, τα άσπονδα εχθρικά κόμματα όρχισαν να βρίσκουν κοινό έδαφος και να συνεννούνται όριστα. Ως εκ του μάτιους ή μάλλον το Αγιο Πνεύμα έστειλε Αμερικανούς ήγετες και οι δύο ηγέτες γέμισαν με ιδέες σωτηρίες για την Κύπρο.

Το κακό αγκάθι ήταν ο Τάσσος Παπαδόπουλος, που πρώτα-πρώτα με την εκλογή του στο προεδρικό αξίωμα χάλασε τα σχέδια Αγγλοαμερικανών, Τούρκων, Ελλήνων Ευρωπαίων, που, όπως είπε καθαρά ο Γερμανός Επίτροπος Φερχόγικεν, όλοι οι ενδιαφερόμενοι έχουν μεγάλη συμφωνία με την κυβέρνηση Γλαύκου Κληρίδη να δεχθούν το σχέδιο Ανάν. Όλοι ήταν βέβαιοι ότι όλα πήγαιναν καλά σύμφωνα με το σχέδιο, το οποίο θα κρινόταν από το δημοψήφισμα ακρόβατος πρώτης προτίμησης της Κύπρου. Στην κακή ώρα, όταν χρειάζονται βοήθεια, μας θυμούνται και τρέχουν σε 'μας κι εμείς είμαστε μεγάλα κορόδια αφού τους βοηθάμε'. Έτσι, ο Δημήτρης Χριστόφιας όρχισε την εκστρατεία του για το προεδρικό στο Μουσταφά Ακιντζί όπως το «Πες μου ποιος σ'έκανε ν' αλλάξεις σκοπό μέσα σε λίγο καιρό» και μαζί με τον Πρόεδρο Αναστασιάδη «Πα Μουσταφά, για Μουσταφά εσύ άνωψε φωτιά» και το «Γύρισε σε περιμένω, γύρισε». Τώρα το πρόβλημα είναι γιατί δεν θα εκπλαγών συνεργαστεί με τον ΔΗΣΥ φωνερά στις προεδρικές εκλογές.

Οι Ελληνοκύπριοι του εξωτερικού πρέπει να είμαστε μεγάλα κορόδια αφού στην Κύπρο, όταν παίρνουν αποφάσεις που δεν είναι στρωμένοι με ροδοπέταλο, πρέπει να τραγουδά παλιές επιτυχίες στον Μουσταφά Ακιντζί όπως το

«Πες μου ποιος σ'έκανε ν' αλλάξεις σκοπό μέσα σε λίγο καιρό» και μαζί με τον Πρόεδρο Αναστασιάδη «Πα Μουσταφά, για Μουσταφά εσύ άνωψε φωτιά» και το «Γύρισε σε περιμένω, γύρισε». Τώρα το πρόβλημα είναι γιατί δεν ενοχλήθηκε ούτε ο Νίκος Αναστασιάδης ούτε ο Αντρος Κυπριανού ούτ

Τα γραπτά των επιστολογράφων μας εκφράζουν προσωπικές απόψεις και δεν δεσμεύουν την «ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ» που τα δημοσιεύει χωρίς λογοκρισία ή περιοπές.

## Ο λανθασμένος θυμός

Κύριε Διευθυντά,

Μέχρι τώρα, από το '55 και μετά, εμείς οι Ελληνοκύπριοι είχαμε το αμφίφροτο προνόμιο να κάνουμε όλα τα λάθη. Ένοπλο αγώνα από τον μισό πληθυσμό των πατριωτών και εθνικοφόρων και βάζοντας στο περιθώριο τους υπόλοιπους, για τους οποίους ο Γρίβας έτρεφε «διαίτερα» αισθήματα. Τα ίδια πάθη που εισήγαγε από την Ελλάδα όντας αρχηγός των Χιτών.

Οι Άγγλοι καμάθηκαν πως θα μας υπέγραφαν ανεξαρτησία, αφού πρώτα έβαλαν στο παιχνίδι την Τουρκία. Εμείς, πολύ βλακωδώς, δαγκώσαμε το δόλωμα στη βιασύνη μας να καθήσουμε στα προεδρικά. Και βέβαια οι αρχηγοί μας έπρεπε να ξεπεράσουν ορισμένα ενοχλητικά εμπόδια, όπως το «εις και μόνος».

Προς τούτο επεφορτίσθη ο Γρίβας για να πείσει τους εναντιωμένους με το ρόπαλο ή με το όπλο. Οπότε μία πρώιμη ακούσαμε πως η αριστερά, υπό τον Εζεκία, ενέδωσε. Ασπόνδυλη, όπως απεδείχθη, θα πλήρωμε βαρύ τίμημα στο μέλλον.

Υπήρξαν, βέβαια, και ήρωες στην ΕΟΚΑ, όπως είναι καλά γνωστό. Πίστευαν στην Ελευθερία και θυσιάστηκαν. Όμως και η αριστερά δεν είχε προσφέρει λίγα. Μπήκαν στον αντιφασιστικό πόλεμο τον Ιούνιο του '43!!!

Μετά την τουρκοανταρσία του '63 αρχίζουν οι περιβότες συνομιλίες. Οι υπερπατριώτες δικοί μας έπρεπε να ξεκαθαρίσουν το πεδίο από το μίασμα των κομμουνιστών και με τη συμμετοχή των Συνταγματαρχών και με αρχηγό τον Γρίβα ιδρύουν την ΕΟΚΑ Β'. Τώρα οι πρώτην φύλοι γίνονται άσπονδοι εχθροί και προσπαθούν να φονεύσουν τον Μακάριο. Αποτυγχάνουν, οι δε Άγγλοι μη έχοντες επιλογή, φυγαδεύουν τον Μακάριο. Όμως, η ΕΟΚΑ Β' έκανε όσο κακό μπορούσε να κάνει. Μέχρι εδώ συνέβησαν όλα από δικά μας λάθη ή βλακείς ή καθαρή προδοσία.

Διότι όλα ήταν έτοιμα και οργανωμένα. Σε λίγες μέρες η Τουρκία κάνει εισβολή. Δεν κάνεις εισβολή από τη μία μέρα στην άλλη. Όλα ακολούθησαν, αφού είχαν προγραμματιστεί από το '70-'71.

Ειρήσθω αν παρόδω, ότι αυτήν την εποχή, του '70-'71, οι Εβραίοι που είχαν περιβόλια εστεριδοειδών στο Βαρώσι, τα πωλούσαν και έφευγαν. Το πώς και γιατί το καταλάβαμε μετά το '74. Απλά ήταν πρειδοποιημένοι από τις μυστικές τους υπηρεσίες ότι επέρχετο εισβολή.

Αρχίζει τώρα νέα περίοδος συνομιλιών μέχρι σήμερα. Οι αρχηγοί μας δεν το πήραν ειδήση ότι οι απέναντι ήταν η Τουρκία, την οποία Τουρκία εγκληματικά έβαλαν στο περιθώριο σαν διαιτητή.

Τώρα, όμως, έκαναν και οι Τούρκοι το μεγάλο τους λάθος με το να έσκεπτούν για το δημοψήφισμα του '50. Το θράσος τους ασύλληπτο! Να απαιτούν από τον Πρόεδρο να αλλάξει την απόφαση της Βουλής. Είναι σαν να διατάξει ο κυβερνήτης επί αποικιοκρατίας τον κοινοτάρχη του χωριού να υπακούει διαταγές του.

Τα μεγάλα κόμματά μας συγχυσμένα! Ο ΔΗΣΥ δεν ήξερε τι να κάνει, κοτζάμι κυβερνώντων κόμμα και αδυνατούσε να σκεφτεί ούτως ή άλλως! Κι έπραξε όπως όλοι οι συγχυσμένοι. Απέσχε!

Το δε ΑΚΕΛ ψήφισε εναντίον μας! Συγχαρητήρια! Παραμένει να δούμε αν θα εκμεταλλευτεί η πλευρά μας το χαρόμασυν γεγονός. Ουσιαστικά, εδώ οι Τούρκοι ξεγυμνώθηκαν κυριολεκτικά δείχνοντας τις επιδώξεις τους. Δεν θέλουν συνεταιρισμό ούτε σκοπεύουν συνεργασία. Επιθυμούν μόνο να μας εξουσιάσουν.

Προ ολίγου μας έλεγαν πώς δεν θα ήταν οι πρώτοι που θα εγκαταλείψουν την τράπεζα των διαπραγματεύσεων. Τώρα το έκαναν. Θύμωσαν, γιατί έχουμε αναμνήσεις και δεν τους είμαστε υπάκουοι ή ακόμη και υπήκοοι. Η σημαία στον Πενταδάκτυλο φωταγωγήμενη κ.λπ.

Έφυγαν από τις συνομιλίες. Πολύ ωραία! Αν έχουμε διορατικότητα, πρέπει να φύγουμε κι εμείς. Να μην τους ζητήσουμε καν να επιστρέψουν. Να πάμε στο Σ.Α. ή και στον ΟΗΕ και να ζητήσουμε τα αυτονόητα. Έχω ο στρατός τους και εξουσίες κατά αναλογία πληθυσμού.

Καμία συνομιλία πλέον, μόνο διά του ΟΗΕ. Επιπλέον του πολέμου που μας έφεραν, απαιτούν και πρόνοια. Και γιατί, παρακαλώ; Απαιτούν τέσσερις ελευθερίες, όπως και οι Ευρωπαίοι. Μα αυτοί θα μας ανταπαντήσουν στο άψε-σήμερος. Δικαίωμα εγκατάστασης 75 εκατομμυρίων στο νησί; Δηλαδή, πώς μπορεί στον αιώνα τον άπαντα να συμφωνήσουμε σε οιδήποτε; Γιατί χαζομερούν οι ηγέτες μας; Δεν έμαθαν ακόμα την Τουρκία;

Αν παρ' ελπίδα τους δώσουν απ' ότι ζητούν έστω κι ένα, τότε θα είναι αισχύνη, ίσως και προδοσία.

Την πάθαμε στη Ζυρίχη και ακόμα πληρώνουμε. Εκτός κι αν υπάρχει σχέδιο Β', του αφανισμού μας από το νησί, και δεν το γνωρίζουμε. Όπως δεν γνωρίζαμε τις επιπτώσεις της Ζυρίχης τότε. Γνωρίζαμε τα επακόλουθα της ΕΟΚΑ Β' και του πραξικοπήματος, προδοτικό όπως ήταν, αλλά κανέναν προδότη δεν καταδικάσαμε. Γιατί, παρακαλώ;

Έτσι, ας μην τρέχουν ξοπίσω του Ερντογάν και να του κάνουν τεμενάδες ούτε και να υποκλίνονται στους GAULEITER του στην Κύπρο. Δύο κοινότητες, λέει, τάχατες.

Σταθείτε αξιοπρεπείς και μαχητικοί. Και να θυμάστε ότι είστε Έλληνες. Να μη χαθούμε από δικό μας χέρι. Με τις συνομιλίες, εκεί θα καταλήξουμε. Στον αφανισμό.

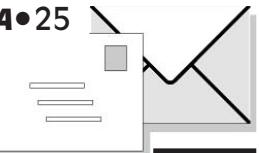
Καλή εβδομάδα,  
Τάκης Ζ. Κυριακίδης

για τους Αναγνώστες μας

Αποστέλλετε τις επιστολές σας στη διεύθυνση:

152-154 Coles Green Road, London NW2 7HD, Tel: 020 7195 1788, Fax: 020 8450 4092

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ • 25



## «Οι Τουρκοκύπριοι δεν είχαν κράτος και αποκτούν. Εμείς είχαμε κράτος και το διαλύουμε»

Αγαπητή «Ε»,

Οι Τουρκοκύπριοι με τους οποίους ζήσαμε μαζί για πολλά χρόνια, συνεργαζόμενοι και ομονούντες, λιγοστεύουν μέρα με τη μέρα και εξαφανίζονται ως τουρκοκυπριακή κοινότητα. Κατακλύεται η κατεχόμενη Κύπρος από το κουβαλητό της Ανατολίας, συγγενών του Οζάλ, Ντεμιρέλ, Ετσεβίτ και Ερντογάν, πενταπλασίους των όσων έχουν απομείνει Τουρκοκυπρίων στον βορρά.

Με ποιους, λοιπόν, πάμε να κάνουμε συνεταιρισμό; Τους παραχωρούμε γην από τη γην των πατέρων μας για να στηρίξουν την κυριαρχία τους στον βορρά, αποδεχόμαστε πλειοψηφία εδάφους και πληθυσμό στο τουρκοκρατούμενο τμήμα της Κύπρου, κουτσουρεύουμε τις τέσσερις ελευθερίες, περιορίζοντας σημαντικά την ισχύ τους στον βορρά, και αφαιρούμε το δικαίωμα ψήφου από όσους Ελληνοκυπρίους θα τολμήσουν να επιστρέψουν και να ζήσουν κάτω από τον ισλαμικό νόμο και που τα παιδιά τους θα φοιτούν (κατά τον Ακιντζί) σε τουρκικά σχολεία. Τη στιγμή που αυτό το εκκολαπτόμενό έκτρωμα στον βορρά έχει ήδη υπογράψει δικές του συμφωνίες και συμμαχίες με την Τουρκία για το νερό, τον ηλεκτρισμό, την οικονομία, σε ζητήματα νεολαίας μέσω του Γραφείου Νεολαίας και Αθλητισμού, την ίδρυση Πανεπιστημίου Ισλαμικών Σπουδών, την παρουσία τουρκικού στρατού που θα επεμβαίνει, όποτε θεωρεί η Αγκυρα αναγκού για τα συμφέροντά της, και αποτελήστε δεν της αρέσει κάποια απέφραση της δικής μας Βουλής. Θα επεμβαίνει και θα απαιτεί την ακύρωση της.

Σε μια λύση συνομοσπονδίας που μέσω της «τουρκοκυπριακής συνιστώσας πολιτείας» η Τουρκία θα ελέγχει ολόκληρη την Κύπρο κατά ξηρά, θάλασσα και αέρα, θα οργώνει την κυπριακή γη με τα τουρκικά άρματα μάχης, θα διασχίζει τους κυπριακούς αιθέρες με την πολεμική της αεροπορία και θα διαφεύγει με το πολεμικό της ναυτικό στην περιοχή της Μεσογείου, ποιος Ελληνοκυπρίος, Λευκωσίας ή Λεμεσούς, Σκαλιώτης ή Παρίτης θα υπογράψει έναν τέτοιο συνεταιρισμό; Όταν οι διοί του, ενώχητοι, ενασφάλισαν από την οπαλή πολιτεία την ισχύ της Κύπρου, και την ισχύ της Ακιντζί, αυτοί που σεκοντάρουν τον Ακιντζί είναι οι ηγέτες της Τουρκίας. Αυτοί που δηλώνουν ότι η Κύπρος είναι τουρκική και οι Ελληνοκυπρίοι καλούνται να μεταναστεύσουν στην Ελλάδα είναι οι ηγέτες των «Γκρίζων Λύκων», στο μέσον της οπαλής πολιτείας της Κύπρου, σάματις κι οι πιο πάνω τουρκικές ενέργειες προκαλούν χαρά και αγαλλίαση στους Ελληνοκυπρίους και όχι φόβο και αντισυχία. Κύριε Έιντε, υπερβαίνετε τα εσκαμπάνια. Παραποτείτε και διαστρεβλώντε. Κανένας από εκείνους που διαφωνούν με τη μορφή της λύσης δεν έχει βάλει χέρι στη διακοπή των συνομιλιών.

Κύριε Έιντε, είναι σαράτοι μεριμνούμε για την άμυνά του και την ασφάλειά του;

Όταν οι διάφορες κατά καριούρια κυβερνήσεις καταστατούλουν σε άλλους, δευτερεύουσας σημασίας, σκοπο



## ΑΜΦΙΛΕΓΟΜΕΝΑ

από τον Αιδεσιμώτα Ανδρέα Μιχαηλίδη

### Γη ή Ουρανός;

**ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ**  
**(τετραευτάιο)**

Ας μην ξεχνάμε, εξάλλου, ότι τα μαθηματικά είναι η φιλοσοφία των αριθμών, των σχημάτων και όλων στοιχείων του κόσμου μέσα στον οποίο βρεθήκαμε. Αν πο πολύ χρησιμοποιούνται από τις θετικές επιστήμες, αυτό δεν σημαίνει ότι τα μαθηματικά ανήκουν σε αυτές. Τα μαθηματικά ανήκουν στον σκεπτόμενο άνθρωπο γενικά.

Ας έλθουμε πάλι στο θέμα μας: τον ουρανό. Όπως αναφέραμε, ακόμα και αυτοί οι αστρονόμοι δεν μπορούν να ισχυριστούν ότι τον ξέρουν τέλεια. Πόρωρ απέχουν από μια τέλεια γνώση του σύμπαντος. Πατί περί αυτού πρόκειται όταν μιλάμε για ουρανό. Εκεί πίσω από το ουρανί χρώμα του, ο ουρανός κρύβει έναν άγνωστο εν πολλοίς κόσμο.

Οσο και να τον εξετάζουν οι αστρονόμοι και οι αστροφυσικοί, δεν πρόκειται ποτέ να ισχυριστούν ότι έχουν τέλεια γνώση του. Όταν λέμε ουρανό, κανονικά εννοούμε το άπειρο. Υπάρχει κανές που μπορεί να μας εξηγήσει τι είναι άπειρο;

Ας έρθουμε, όμως, στο κυρίως μας θέμα: Ουρανός. Αλήθεια, ποια η διαφορά μεταξύ ουρανού και Ουρανού; Απύθμενα μεγαλύτερη από ότι η διαφορά μεταξύ γης και ουρανού. Πατί τον μεν ουρανό μπορεί κανείς με τις αστρονομικές γνώσεις να καλύψει κάπως την άγνοιά του.

Εδώ, όμως, τα πράγματα είναι απείρως πιο δύσκολα. Πατί ο ουρανός και η γη βρίσκονται κάπως μέσα στο πλαίσιο των γνωστικών δυνατοτήτων του ανθρώπου. Ο Ουρανός, όμως, βρίσκεται πέρα από αυτές τις δυνατότητες. Πατί; Διότι ο άνθρωπος για να γνωρίσει τον Ουρανό πρέπει κατά κάποιο τρόπο να εγκαταλείψει τη γη και τον ουρανό. Είτε μεταφορικά είτε ουσιαστικά.

Τι εννοούμε με τη λέξη μεταφορικά; Όχι βέβαια με τη χρήση κάποιου μεταφορικού μέσου. Με τη λέξη μεταφορικά εννοούμε με άλλους τρόπους. Ποιοι είναι αυτοί οι τρόποι; Μήπως διανοητικά; Ούτε διανοητικά, δηλ. χρησιμοποιώντας το μυαλό μας. Πατί αυτό μπορεί να το κάνει ο καθένας. Και γιατί να μην μπορεί να το κάνει ο καθένας; Ο λόγος είναι γιατί εδώ εμπλέκεται κάτι που κείται εκτός των ανθρωπίνως προσεγγίσιμων τρόπων. Δηλαδή; Μπορεί κάποιος να λειτουργεί με μαθηματική ακρίβεια (θα μπορούσαμε να πούμε) όσον αφορά τα πάντα. Μπορεί να είναι σοφός. Χωρίς να αποκλείεται η σοφία, αυτό το στοιχείο δεν είναι το σωστό μέσο για να γνωρίσει κανείς τον Ουρανό.

«Άλλα;» Ισως εύλογα θα ρωτούσε κάποιος. Πα να γνωρίσει κανείς τον Ουρανό θα πρέπει να φτάσει σε εκείνο το σημείο που να θεωρείται από τους πιο πολλούς ανθρώπους (ακόμα και «χριστιανούς») ως κάτι σαν τρελός. Ναι, είναι αλήθεια ότι η ουράνια κατάσταση μοιάζει να είναι σαν τρέλα για τους πιο πολλούς ανθρώπους, ακόμα και γι' αυτούς που ονομάζονται χριστιανοί. Υπάρχουν περιπτώσεις που αυτοί οι θεωρούμενοι «τρελοί» να ζουν από τώρα πιο πολύ στον Ουρανό πάρα στη γη. Όποιος καταφέρει (με πολλή ταπεινωση) να φτάσει σε αυτήν την κατάσταση, σίγουρα θα βλέπει και το άκτιστο Φως που είναι ο ίδιος ο Θεός. Ωστόσο, η πλήρης γνώση του Ουρανού θα γίνει κατορθωτή μόνο όταν εγκαταλείψουμε μια για πάντα αυτό που λέμε γη.

π. Ανδρέας Μιχαηλίδης  
Νότιγχαμ

## Ορθοδοξία

### Γ' Κυριακή των Νηστειών - 19 Μαρτίου

## Κυριακή της Σταυροπροσκυνήσεως

Η ΤΡΙΤΗ Κυριακή της Μεγάλης Τεσσαροκοστής ονομάζεται Κυριακή της Σταυροπροσκυνήσεως. Πήρε δε το όνομα αυτό, διότι κατά την Κυριακή αυτήν η αγία μας Εκκλησία προβάλλει τον Τίμιο και Ζωοποιό Σταυρό τού Κυρίου προς προσκύνηση, διδαχή και ενίσχυση των πιστών.



Γράφει ο  
Δαμασκηνός  
Ιωαννίδης,  
θεολόγος

Εις προσκύνηση, διότι επάνω στον Σταυρό υγιώθη ο Υιός του Θεού, έχουσε το Πανάχραντο Αίμα Του, για να εξαγοράσει το ανθρώπινο γένος από τον ζυγό της αμαρτίας. Δηλαδή, με τη Σταυρική Του Θυσία, ο Κύριος επαναφέρει τον άνθρωπο και πάλι κοντά στον Θεό, τον νιοθετεί και τον εμπλουτίζει με δυνάμεις, ώστε όταν τις χρησιμοποιήσει κατάλληλα και ελευθέρα βέβαια, να γίνει μέλος της Βασιλείας του Θεού.

Με το Πανάχραντο Αίμα Του, ο Κύριος καθηγίασε και μετέβαλε το ξύλο της αιτιώσας (διότι πάνω σε σταυρό κρέμονταν οι κοκούργοι, ήταν δηλαδή όργανο θανατικής εκτέλεσης), σε πηγή ζωής και αφθαρσίας. Από ικρίωμα θανάτου, ο Σταυρός έγινε θρόνος νίκης και θριάμβου. Από ξύλο κατάρας έγινε Σταυρός χάριτος και ευλογίας. Πα τους πιστών, ο Σταυρός του Κυρίου είναι δύναμη, παρηγορά, ελπίδα και μέσον σωτηρίας.

Πώς εγκωμιάζεται ο Σταυρός στην υμνολογία της Εκκλησίας

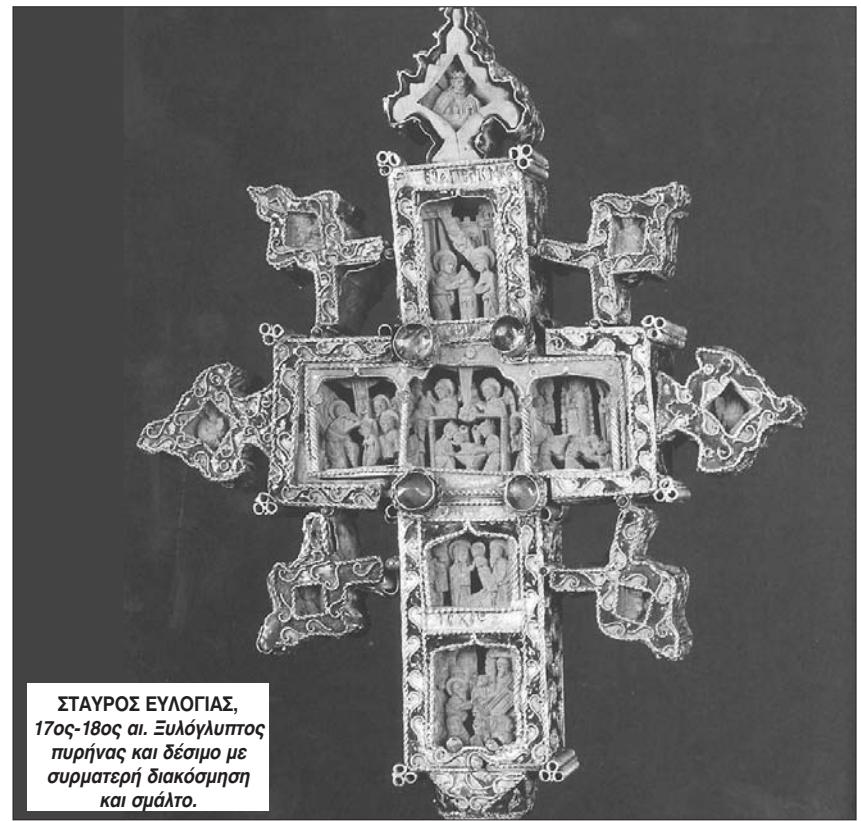
«Σταυρός, ο φύλαξ πάσης της Οικουμένης. Σταυρός, η οραστής της Εκκλησίας. Σταυρός, βασιλέων το κρατάσσωμα. Σταυρός, πιστών το στήριγμα. Σταυρός, αγγέλων η δόξα και των δαιμόνων το τραύμα.»

Ένας άλλος ύμνος λέγει τα εξής: «Τον σταυρόν Σου προσκυνούμεν Δέσποτα και την αγίαν Σου Ανάστασιν δοξάζομεν».

Δηλαδή, όταν προσκυνούμεν τον Σταυρό του Κυρίου, δοξάζομεν συγχρόνως και την Ανάστασην Αυτού. Ο Κύριος εσταυρώθηκε διά να σταυρώσει την ανθρώπινη αιμαρτία και παρακοή προς τον Θεό. Χωρίς την Σταύρωση του Κυρίου δεν θα επήρχετο η Σωτηρία στον ανθρώπινο γένος, ούτε και συμφιλίωση με τον Δημιουργό Θεό. Το χάσμα μεταξύ Θεού και ανθρώπου ήταν τόσο μεγάλο που δεν υπήρχε άλλος τρόπος συμφιλίωσης και συνδιαλλαγής. Μόνο η σταυρική θυσία του αναμέρτητου Υιού του Θεού εξαφάνισε το χάσμα αυτό, και επανέφερε τον άνθρωπο σε συνδιαλλαγή με τον Θεό. «Κύριε, δόπλων κατά του διαβόλου, τον Σταυρόν Σου ημίν δέδοκας: φρίτει γαρ και τρέμει, μη φέρων καθόραν αυτού την δύναμιν».

Ο Σταυρός του Κυρίου εδόθη στους ανθρώπους για να τον προσκυνούν και να αντλούν δύναμη, να κατανικούν τις πονηρίες του διαβόλου. Οταν προσκυνά τον Σταυρό του Κυρίου, κάθε άνθρωπος νοιώθει βεβαίως τη δύναμη που εκπέμπει Αυτός, αλλά είναι και σαν να κρατά ένα όπλο που το προβάλλει εναντίον του διαβόλου και των πονηριών αυτού, που μηχανεύεται συνεχώς πώς να αποσπάσει τον άνθρωπο από τη Θεία Χάρι.

Εδώ πρέπει να τονίσουμε ότι ο Θεός δεν εξαντλεί τον άνθρωπο να τον ακολουθήσει.



ΣΤΑΥΡΟΣ ΕΥΛΟΓΙΑΣ,  
17ος-18ος αι. Ξυλόγλυπτος  
πυρήνας και δέσμο με  
συρματερή διακόσμηση  
και σμάλτο.

Τον προίκισε με το λογικό και το αυτεξούσιο, δηλαδή να λογικεύεται και να ενεργεί ελεύθερο. Πα το λόγο αυτό είναι και υπεύθυνος της ολης ζωής και των πράξεών του ο κάθε άνθρωπος.

Την ελευθερία αυτή που έχει ο άνθρωπος, παρ' όλο που είναι δημιούργημα του Θεού, την εκφράζει ο Κύριος με το εξής: «Οστις θέλει οπίσω μου ελθείν, απαρνησάσθω εαυτόν και αρέτω τον σταυρόν αυτού και ακολουθείτω μοι». (Ματθ. 16, 24).

Το Συναξάριο της ημέρας της Σταυροπροσκυνήσεως λέγει τα εξής: «Την σημερινήν ημέρα, Κυριακή τρίτη των Νηστειών, την προκύνησην εορτάζουμεν τον Τίμιον και Ζωοποιό Σταυρού». Καλέται, λοιπόν, όλος ο χριστιανικός κόσμος να προσέλθει στις εκκλησίες και με πίστη και με ευλάβεια να παρακολουθήσει τα γενόμενα, με πάθο δε ιερό να προσκυνήσει τον Τίμιο Σταυρό του Κυρίου, ώστε ν' ανακτήσει νέες δυνάμεις πνευματικές και σωματικές για να συνεχίσουν τον αγώνα της Μεγάλης Τεσσαρακοστής και να φτάσει τα Πάθη και την Αγία Ανάσταση του Κυρίου.

Την ημέρα αυτήν, κατά τη διάρκεια της Θείας Λειτουργίας, γίνεται από τον ιερέα λιτάνευση του Τίμιου Σταυρού, τον οποίο τελικά τοποθετεί στο κέντρο της Εκκλησίας, εν μέσω βεβαίως ανθέων, ψάλλον τον ύμνον «Σάσσον Κύριε τον λαόν σου...». Τελικά, τοποθετεί τον δίσκο που έχει τον Σταυρό και τα άνθη σε τραπέζι, ώστε να περάσει όλο το εκκλησίσμα να προσκυνήσει και να πάρει και άνθη.

Ένας άλλος ύμνος παρουσιάζει το μεγαλείο και την προσφορά του Τίμιου Σταυρού, που καθηγιάσθηκε με το Πανάγιο Αίμα του Κυρίου: «Εξηγοράσσας ημάς εκ της κατάρας του νόμου των Τιμίων σου Αίματι, τον Σταυρό προστλαθείς και τη λόγχη κεντηθείς την αθανασίαν επινήσας ανθρώποις Σωτήρη ημάς δόξα Σοι».

Με το αίμα του, ο Κύριος μάς αγόρασε από την κατάρα του νόμου και της αμαρτίας και μας επανέφερε στο δρόμο της αθανασίας.

**Δύο παρομοιώσεις  
του Τίμιου Σταυρού**

# Έλληνες Λόγιοι Πρόσφυγες στην Αγγλία

## ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΑΚΟΣΤΟΝ ΠΡΩΤΟΝ

# Ο Μανουήλ Β' Παλαιολόγος στην Αγγλία (συνέχεια)

Η Άλωση της Πόλης, στις 29 Μαΐου 1453, και η τελική διάλυση της Βυζαντίνης Αυτοκρατορίας είχε, όμως, όπως γνωρίζουμε, και την θετική της πλευρά. Ο **Μωάμεθ ο Κατακτητής**, για λόγους πολιτικής σκοπιμότητας, έθεσε στον πατριαρχικό θρόνο στην Κωνσταντινούπολη τον **Γεώργιο Σχολάριο**, τον **Γεννάδιο**, γνωστόν αντιποτικό και αδιάλλακτο εχθρό της περιβόητης ενώσεως των Εκκλησιών Ρώμης και Κωνσταντινούπολεως, ή, καλύτερα της άνευ όρων υποταγής της δεύτερης στην πρώτη, που είχε αποφασισθεί στη Σύνοδο της Φλωρεντίας-Φερράρας το 1439.

Τα δε προνόμια που δάθηκαν τότε στο Οικουμενικό Πατριαρχεῖο υπέρβρξαν τέτοιας μακροπρόθεσμης εμβέλειας, ώστε να είναι σήμερα γενικά παραδεγμένο ότι χάρη σ' αυτά, αλλά και χάρη στο γεγονός ότι τον Πατριαρχικό και τους Μητροπολιτικούς θώκους είχαν ως επί το πλείστον καταλάβει Ιεράρχες μεγάλου ηθικού και πνευματικού κύρους και αναστήματος, τόσο το Γένος των Ελλήνων, όσο και οι γειτονικοί του λαοί μπόρεσαν να περιστώσουν και να διασφαλίσουν την εθνική και πολιτιστική τους συνειδηση, παράδοση και ταυτότητα κι έτσι να παραμείνουν, σε πολύ μεγάλο σωστικό βαθμό, για πάντα οι ίδιοι που ήτανε και πριν από την Άλωση.

# Η ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΟΜΙΛΙΑ ΤΟΥ ΚΩΝ/ΝΤΙΝΟΥ ΔΡΑΓΑΣΗ ΠΑΛΑΙΟΛΟΓΟΥ

Να προσθέσουμε, μάλιστα, εδώ ως ένα ειδος νεκρικών λουλουδιών στον τάφο του **Μανουήλ Β' Παλαιολόγου**, την ομιλία που λέγεται ότι είχε εκφωνήσει ο γιος του και τελευταίος Αυτοκράτορας του Βυζαντίου, ο **Κωνσταντίνος Παλαιολόγος**, την παραμονή της Άλωσης, στις 28 Μαΐου 1453, τόσο προς τους αρχηγούς και στρατιώτες του ποικιλώνυμου στρατού του, όσο και προς τους κρατικούς λειτουργούς, σε έκτακτη συνέλευση που είχε καλέσει, όπως την είχε καταγράψει ο Λαζίνος Αρχιεπίσκοπος της Λέσβου **Λεονάρδος** ως μέρος της Έκθεσης που υπέβαλε στον Πάπτα της Ρώμης **Νικόλαο Ε'** (1447-1455), στις 19 Αυγούστου 1453:

«Κύριοι, Εκλαμπρότατοι Διοικητές του Στρατού, και διακεκριμένοι συμπολίτες μας: Βλέπουμε πια ότι η ώρα της μάχης πλησιάζει. Έχω, λοιπόν, αποφασίσει να συγκαλέσω αυτή εδώ τη σύναξη μαζί σας για να καταστήσω σαφές ότι πρέπει να αγωνιστείτε πιο δυναμικά από ποτέ άλλοτε. Έχετε πάντοτε αγωνιστεί δοξασμένα εναντίον των εχθρών του Χριστού. Τώρα η άμυνα της πατρίδας σας και της πόλης, της ξακουστής σε ολόκληρο τον κόσμο, την οποία οι άπιστοι και σατανικοί Τούρκοι πολιορκούν για 52 ημέρες, απασχολεί σοβαρά τις έντιμες σκέψεις σας. Επειδή δε η ισχύς σας βρίσκεται κάτω από την σκέπη του Θεού, γι' αυτό και πρέπει να την δείξετε με τα όπλα και τα σπαθιά σας εναντίον του εχθρού. Γνωρίζω ότι το απειθάρχητο αυτό συνονθλεμαθα ορμήσει επτάνα σας, όπως είναι το έθιμό του, με δυνατές φωνές και



συνεχή βέλη. Αυτά δεν θα σας προξενήσουν σωματική βλάβη, γιατί βλέπω πως είστε καλά θωρακισμένοι. Θα χτυπήσουν τα τείχη, τις ασπίδες μας και τους θώρακές μας. Γι' αυτό να μην μημθείτε τους Ρωμαίους οι οποίοι, όταν οι Καρχηδόνες κάνανε μάχη μαζί τους, άφησαν το ππικό τους να εκφριθεί από το τρομερό θέαμα και τον θόρυβο των ελεφάντων. Στη μάχη μας αυτή πρέπει να παραμείνετε σταθεροί και μην τρομάξετε. Καμιά σκέψη λιποταξίας, αλλά εμπνευστέτε για άμυνα με ένα ακόμη πιο ηράκλειο σθένος. Τα κτήνη μπορεί να φρέγουν μακριά από τα κτήνη. Όμως εσείς είστε άντρες, άντρες με ισχυρή καρδιά, γι' αυτό και θα αναχαιτίσετε αυτά τα άβουλα κτήνη, καρφύνοντας τα δόρατά σας και τα σπαθιά σας απάνω τους, έτσι ώστε να καταλάβουν ότι εσείς πολεμάτε όχι εναντίον ομοίων σας, αλλά εναντίον των αρχηγών κτηνών.

Είστε ενήμεροι ότι ο ανίερος και άπιτης εχθρός έχει διαταράξει την ειρήνη αδίκως. Έχει παραβιάσει τον όρκο και την συνθήκη που έκανε μαζί μας. Έχει κατακρεουργήσει τους γεωργούς μας σε καιρό θερισμού. Έχει ανεγείρει ένα οχυρό στην Προποντίδα με σκοπό να καταβροχθίσει τους Χριστιανούς. Έχει περικυλώσει τον Γαλατά με το πρόσχημα της ειρήνης. Τώρα απειλεί να καταλάβει την πόλη του Κωνσταντίνου του μεγάλου, την πατρίδα σας, το μέρος για ελεύθερο καταφύγιο των Χριστιανών, τον προστάτη όλων των Ελλήνων, και να βεβηλώσει τα ιερά προσκυνήματα του Θεού μετατρέποντάς τα σε στάβλους για τα άλογά τους. Ω Κύριε, αδελφιά μου, γιοι μου, η αιθάνατη τιμή των Χριστιανών βρίσκεται στα χέρια σας. Εσείς, άντρες Γενουάτες, άντρες θαρραλέοι και ξακουστοί για τις απειράρθιμες νίκες σας, εσείς που πάντοτε προστατέψατε την πόλη αυτή,

την μητέρα σας, σε τόσες συγκρούσεις με τους Τούρκους, δείξετε τώρα την ανδρεία σας και το ορμητικό σας σθένος εναντίον τους με ανδροπρεπή σφρυγλότητα. Εσείς άντρες της Βενετίας, υπέροχα ανδρείοι ήρωες, των οποίων τα σπαθιά έχουν άπειρες φορές κάνει να χυθεί αίμα Τούρκικο και που στις μέρες μας έχετε στελει τόσα πολλά καράβια, τόσες πολλές ψυχές απίστων στα βάραθρα με ηγέτη τον Λορεντάνο, τον πιο διακεριμένο κυβερνήτη του στόλου μας, εεείς που έχετε στολίσει την πόλη αυτή σα να ήτανε δικιά σας πόλη με άξιους, εξαιρέτους άντρες, σηκώστε τώρα ψηλά την αποφασιστικότητά σας για μάχη. Εσείς, συμπλεμιστές μου, να υπακούτε στις διαταγές των αρχηγών σας γνωρίζοντας ότι αυτή είναι η ημέρα της δόξας σας - μια ημέρα κατά την οποία, αν χύσετε έστω και μια ρανιδά αίματος, θα κερδίσετε για τον εαυτό σας στέφανους μαρτυρίου και αιώνια φήμην».

Αυτά, λοιπόν, για την μόνη και τελευταία φορά που Βυζαντινός Αυτοκράτορας [αν εξαιρέσουμε, βέβαια τον **Μέγα Κωνσταντίνο**, ο οποίος και ανακηρύχθηκε αυτοκράτορας (306-337) στην αγγλική πόλη της Υόρκης] επισκέφθηκε την Αγγλία αλλά χωρίς και να επιτύχει στον σκοπό της εδώ έλευσής του.

Γιατί αν πετύχαιε και η Αγγλία δεν αντιμετώπιζε η ίδια τρομερά προβλήματα λόγω των εχθροπραξιών της με την Σκωτία, τότε ούτε Σύνοδοι εκκλησιαστικές θα ήταν ανάγκη να συγκληθούν και μάλιστα σε βάρος των ορθοδόξων Ελλήνων και του Βυζαντίου, ούτε και οι μουσουλμάνοι θα μπορούσαν να επεκτείνουν τις κατακτήσεις τους. Όμως, όπως λένε, το μικρό αυτό «αν» δεν γίνεται ποτέ δεκτό στην εξιστόρηση της σκληράς ιστορικής πραγματικότητας. Γ' αυτό

κι επανερχόμαστε στην εξιστόρηση των γεγονότων της Συνόδου Φερράρας-Φλωρεντίας, τα οποία και υπήρξαν ο πρόδρομος της κοιναστροφής και της εξαφάνισης της Βυζαντινής Αυτοκρατορίας.

«Τρεις μήνες παρθήλουν», συνεχίζει ο Αγιορείτης μοναχός **Κάλιστος Βλαστός**, «από της επιστροφής εις Κωνσταντινούπολιν και οώτε το όνομα του Πάπα εινητικού μονεύετο, ούτε ο όρος της Φλωρεντινής φυεδοσυνόδου εν ταις Εκκλησίαις ανεγνώσθη: διότι ο Αυτοκράτωρ καταληφθείσας υπό λύπης ένεκα του θανάτου της συζύγου αυτού, ουδόλως εφρόντιζε περιττων εκκλησιαστικών πραγμάτων. Οι δε εν Κωνσταντινούπολει την ένωσιν αποστρεφόμενοι έπαισαν μνημονεύντες και του Αυτοκράτορος το όνομα. Τούτο ήνάγκασε τον Αυτοκράτορα να προβή εις εκλογήν Πατριάρχου. Και πρώτον μεν παρεκάλει και ηνάγκαζε τον Εφέσου Μάρκον διά πινων αρχόντων ίνα δεχθή την Πατριαρχείαν επειδή δε ούτος απεποιήθη δλως τούτῳ, αρίσθιτή ίνα συνέλθωσιν οι Αρχιερείς και εκλέξωσι Πατριάρχην. Συνέλθοντων δε των Αρχιερέων επί τούτῳ εν τα Ναά των Αγίων Αποστόλων ήλθε και ο Ηρακλείας Αντώνιος και είπεν αυτοίς:

“Εγώ ουκ ἥλθον ενταῦθα χάριν του φηρίσαι, αλλ' ἵνα εἴπω ὃ βούλομαι προς υμάς. Λέγω τοῖν τόντινον ὃτι εγώ εἰς τα γεγονότα εν τη Φλωρεντίᾳ ούτε τη γνάμη μου συνεφώνησα υμίν τοῖς στέρξασι την ἔνωσιν, ως και υμείς οιδατε, ούτε ἐστέρξα το γεγονός ως υγιές, ούτε εκ προαιρέσεως συνεθέμην· εἰ γαρ και μη θέλων ουκ οίδα δ' ὄπως υπέγραψα εν τω ὥρω, αλλ' ουν ηγούμαι τα εν αυτῇ εναντίᾳ τῆς του Κυρίου ημῶν Ἰησοῦ χριστού παραδόσεως και αλλότρια τῆς Εκκλησίας ημῶν· και ἔκτοτε τοῖς του συνειδότος βαλλόμενος κέντροις ηνιάμην και ως υπό φορτίου μεγίστου πιεζόμενος εδυσχέραινον και εζήτουν πάws αν αποσεισαΐμην αυτό. Νυν ουν ευχαριστώ τω Θεώ ὅτι ηξίωσε με ιδείν υμάς συνηγμένους, και ειπείν ἀπέρ εβουλόμην και εινώπιον υμών το ἄχθος αποτινάσσωθαι. Τοιγαρούν λέγω ὅτι αποβάλλομαι και αποστέργω, μάλλον δε ουδέ ἐστέρξα την ἔνωσιν και τον ὄρον και τα εν αυτῷ ως ασύμφωνα και απάδοντα τη αρχαία παραδόσει της αγίας καθολικής Εκκλησίας ημών αποστέρεφομαι. Παρέχω δε εμαυτόν τη εκκλησία υπεύθυνον ως υπογράφαντα ουκ εξήν”. Επειδή δε οι Αργιερείς ήθελον ψωφίσαι συλλειπούργησα αυτω αλλ' ο Αυτοκράτωρ μαθών τούτο μετεκαλέσατο αυτούς και με πολλούς λόγους τους κατέπεισε και συνελειπούργησαν. Ο μέγας Χαρτοφύλαξ Μιχαήλ ο Βαλσαμών και ο μέγας Εκκλησιάρχης Σλήβεστρος ο Συρόπουλος, καίτοι υπό του Πατριάρχου και των αρχόντων και υπ' αυτού του Βασιλέως κολακευθέντες και βιασθέντες, δεν εκοινώνησαν τω ανόμω Πατριάρχη, αλλά παραιτηθέντες του αξιώματος αυτών απέστησαν απ' αυτού· ἐλέγον δε οι ἀρχοντες τω Χαρτοφύλακι και τω Εκκλησιάρχη, ὅτι ούτε ημείς λέγομεν ὃτι ἔγιναν καλώς τα εν τη Φλωρεντίᾳ, ὅμως δι' οικονομίαν και το συμφέρον της πατρίδος ας μένη ο ὄρος αργός και μόνον δεχθήτε το μνημόσυνον του Πάπα ὑπέρ εστί λόγος ψιλός, οι δε αντέλεγον θεολογικώς: “ὅτι πολὺς εστὶν ο του μνημοσύνου λόγος, διότι εκείνοι μνημονεύονται επ' Εκκλησίας, ὅσοι εισὶν ορθόδοξοι και κοινωνοὶ προς την αυτήν Εκκλησίαν, οι δε ακοινώνητοι ουδέ μνημονεύονται, ουδέ γαρ ἔχει ἀδειάν τις των ιερωμένων εύχεσθαι επ' Εκκλησίας, ο δε πάπας εστὶν ακοινώνητος: πάws ουν μνημονεύθησεται ο ακοινώνητος μετά των κοινωνικῶν;”

Εν τω όρει της νήσου Ίμβρου, της Μοναδικής καλούμενά, εμόναζεν ιερομόναχός τις Θεοφάνης ονομαζόμενος, προσφιλής δε τω Μάρκω Εφέσου. Ούτος έγραψε προς τον Αυτοκράτορα Ιωάννη τον Παλαιολόγον κατά της Φλωρεντινής φυεδοσυνόδου. “Προς Θεού, τελευτών τον λόγον, επιδιορθωσάτω το ουκ ορθώς γεγονός, επεί σχισθήσεται αφ' ημών τό τε Άγιον Όρος και τα Πατριαρχεία μαθόντα το ουκ ορθώς γεγονός, αλλά και πας θελων είναι ορθόδοξος” [Η επιστολή αυτή βρίσκεται σε χειρόγραφο στη Βιβλιοθήκη του Μονάχου]. Και έτερον δε σύγγραμμα έγραψε, ΣΥΝΤΑΓΜΑ επιγραφόμενον, ενώ διέλαβε περί της εκπορεύσεως του αγίου Πνεύματος και περί αζύμων. Ταύτα τα δύο συγγράμματα έπεμψεν ο Θεοφάνης προς τον Μάρκο Εφέσου εις Κωνσταντινούπολιν, ίνα παραδώσῃ τη Βασιλεί, αλλ' ο Μάρκος έγραψε προς τον Θεοφάνη την ακόλουθον επιστολήν:



TOU XAPH METTH

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

# Η επίσκεψη Κλίντον στην Ελλάδα - Νέες συνομιλίες σε Νέα Υόρκη και Γενεύη - Βουλευτικές εκλογές 2001

**ΜΕΡΟΣ ΕΒΔΟΜΗΚΟΣΤΟΝ ΤΕΤΑΡΤΟΝ**

## Η υπόθεση Οτσαλάν

Η τραγική υπόθεση του Κούρδου νηγέτη **Αμπντούλαχ Οτσαλάν** που για δυο εβδομάδες ήρθε στην Ελληνική Πρεσβεία του Ναϊρόμπη στην Κένυα και αργότερα συνελήφθη από τις τουρκικές μυστικές Υπηρεσίες ενώ κατευθύνοταν προς το αεροδρόμιο του Ναϊρόμπη, είχε πολιτικό αντίτυπο στην Ελλάδα.

Ο Έλληνος πρωθυπουργός **Κώστας Σημίτης** πρέπει σε ανασχηματισμό της Κυβέρνησης και αντικατέστηση του Υπουργό Εξωτερικών **Θεόδωρο Πάγκαλο** με τον **Γιώργο Παπανδρέου**, για του Ανδρέα Παπανδρέου.

Ο Κούρδος ηγέτης αφού κακοποιήθηκε από τις τουρκικές Αρχές στάλθηκε στις φυλακές της Τουρκίας γιατί αγωνιζόταν και διεκδικούσε τα πολιτικά δικαιώματα εκατομμυρίων Κούρδων. Αγωνιζόταν για την ίρυση Κουρδικού κράτους κάτι που επίμονα αρνούνται οι τουρκικές κυβερνήσεις, ενώ στην περίπτωση της Κύπρου θέλουν να επιβάλουν την ίρυση ενός κράτους για μερικές δεκάδες χιλιάδες Τουρκοκυπρίου! Ακολούθουν δηλαδή δύο μέτρα και δύο σταθμά!

Η υπόθεση Οτσαλάν, δηλαδή ότι η Ελληνική Κυβέρνηση προσπάθησε να τον κρύψει στην Ελληνική Πρεσβεία της Κένυα, χρησιμοποιήθηκε και από τον Ντενκτάς σαν ένα άλλο επιχείρημα να αρνείται επίμονα στην επανέναρξη συνομιλιών για την επίλυση του Κυπριακού.

## Γιάννος Κρανιδιώτης 1947 – 1999

Στις 14 Σεπτεμβρίου 1999 σκοτώθηκε σε αεροπορικό

δυστύχημα ο **Γιάννος Κρανιδιώτης**, αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών της Ελλάδας, καθώς και ο γιος του **Νικόλας** και πέντε άλλα άτομα. Το δυστύχημα συνέβηκε όταν το αεροπλάνο ταξίδευε για τη Ρουμανία. Ο Γιάννος Κρανιδιώτης ήταν γιος του λογοτέχνη και πρώτης πρέσβη της Κύπρου στην Ελλάδα **Νίκου Κρανιδιώτη**. Ο πατέρας του ήταν για αρκετά χρόνια στενός σύμβουλος, συνεργάτης και συγγραφέας πολλών πολιτικών ομιλιών του **Μακαρίου**.

Ο Γιάννος Κρανιδιώτης γεννήθηκε στη Λευκωσία το 1947 και σπούδασε Νομικά στην Αθήνα και αργότερα Διεθνείς Σχέσεις και Διεθνές Δίκαιο στο Πανεπιστήμιο του Χάρβαρντ. Ήταν από τα ιδρυτικά μέλη του Σοσιαλιστικού Κόμματος ΕΔΕΚ και από το 1981-84 ήταν ειδικός σύμβουλος του Ανδρέα Παπανδρέου για το Κυπριακό. Ήταν επίσης για ένα σύντομο χρονικό διάστημα Ευρωβουλευτής.

Κατά την περίοδο 1984–89 υπηρέτησε σαν Ειδικός Γραμματέας για Ευρωπαϊκά θέματα στο Υπουργείο Εξωτερικών της Ελλάδας. Το 1997 είχε διοριστεί αναπληρωτής Υπουργός Εξωτερικών. Είχε επίσης προταθεί από την ΕΔΕΚ σαν κοινός υποψήφιος της Αριστεράς και του Κέντρου στις Προεδρικές εκλογές της Κύπρου, αλλά το ΑΚΕΛ αντέρριψε στην υποψηφιότητά του.

## Η επίσκεψη Κλίντον στην Ελλάδα

Μετά την επίσκεψη του στην Κωνσταντινούπολη όπου έλαβε μέρος στη Συνδιάσκεψη για την Ευρωπαϊκή Ασφάλεια και Συνεργασία Αμερικανός Πρέδρος **Μπιλ Κλίντον** πραγματοποίησε επίσημη επίσκεψη στην Ελλάδα στις 19-20 Νοεμβρίου 1999. Συνοδεύονταν από την Υπουργό Εξωτερικών **Μαντλέν Ολμπράιτ**, τη σύζυγο του **Χιλαρί** και την κόρη του **Τσέλσι**.

Κατά την παραμονή του στην Κωνσταντινούπολη είχε επίσης επισκεφθεί και το Οικουμενικό Πατριαρχείο και συναντήθηκε με τον Οικουμενικό Πατριάρχη **Βαρθολομαίο**.

Κατά τη διάρκεια της επίσκεψης Κλίντον έγιναν αντιαμερικανικές διαδηλώσεις σε όλη τη χώρα και η ελληνική κυβέρνηση είχε λάβει δρακόντεια μέτρα για την προστασία του «επίσημου επισκέπτη». Ο ελληνικός λαός αντιδρούσε έντονα στην αμερικανική εξωτερική πολιτική, ιδιαίτερα για τους πρόσφατους βομβαρδισμούς της γειτονικής Σερβίας και στη φιλοτουρκική στάση που τηρούσαν οι διάφορες αμερικανικές κυβέρνησης στο θέμα της Κύπρου.

Στη δεξιωση που παρέθεσε ο Πρόεδρος **Κ. Στεφανόπουλος** προς την Κλίντον και της συνοδείας του παρευρέθηκε η πολιτική γηγεία της χώρας εκτός της Γ.Γ. του ΚΚΕ **Αλέκας Παπαρήγα**, του **Νίκου Κωνσταντόπουλου** του Συνασπισμού της Αριστεράς και του **Δημήτρη Τσοφόλα** του Δημοκρατικού Κίνηματος που αρνήθηκαν να παρευρεθούν.

Στην ομιλία του ο Κλίντον αναφέρθηκε στους ιστορικούς δεσμούς που συνδέουν την Ελλάδα με τις ΗΠΑ που αρχίζουν από την εποχή της Επανάστασης του 1821, χαρακτήρισε την Ελλάδα σαν γενέτειρα της Δημοκρατίας, για τη συμβολή της Ελλάδας στο Δυτικό πολιτισμό και απεκάλεσε τον εαυτό του «φιλέλληνα». Τόνισε την ανογκαιότητα καλύτερων σχέσεων με την Τουρκία και χειροκροτήθηκε όταν ανέφερε ότι «η ημερινή επικρατούσα κατάσταση στην Κύπρο είναι απαράδεκτη». Ευχαρίστησε την ελληνική Κυβέρνηση για τη βιοθεία της στο ΝΑΤΟ στα πρόσφατα γεγονότα στο Κοσσυφοπέδιο, αλλά είπε ότι κατανοούσε τα αισθήματα του ελληνικού λαού προς τη Σερβία.

Ένα χρόνο αργότερα (τον Οκτώβριο 2000) προτού λήξει η δεύτερη θητεία του στο Λευκό Οίκο, ο Κλίντον εξέφραζε δημόσια τη λόπτη του γιατί δεν μπόρεσε να επιλύσει το Κυπριακό κατά τη διάρκεια της Προεδρίας του.

## Οι συνομιλίες στη Νέα Υόρκη και στη Γενεύη

Στις 2 Νοεμβρίου 1999 ο Γ.Γ. του ΟΗΕ **Κόφι Ανάν** ανακοίνωσε ότι διόριζε τον Περουβιανό **Αλβέρο ντε Σότο** σαν τον Ειδικό του Αντιπρόσωπο για την Κύπρο ο οποίος θα αντικαθιστούσε τον **Τζέημς Χόλγκερ** και θα αναλάμβανε τα καθήκοντα του την Άνοιξη του 2000, σαν Γενικός Υπεύθυνος της Αποστολής ΟΗΕ στην Κύπρο.

Την ίδια περίοδο περίοδο ο Κόφι Ανάν καλούσε τους **Κληριδή** και **Ντενκτάς** για άλλη μια φορά στη Νέα Υόρκη για να επαναφέρουν τις «εξχωριστές» συνομιλίες. Ο Κληριδής και ο Ντενκτάς δέχτηκαν την πρόσκληση και οι νέες «εκ του σύνεγγυων» συνομιλίες άρχισαν στις 3 Δεκεμβρίου 1999. Στις «νέες» συνομιλίες συζητήθηκαν τέσσερα βασικά ζητήματα: 1. Το θέμα της διανομής των εξουσιών, 2. Το θέμα της ασφαλείας, 3. Το θέμα των περιουσιών και 4. Το θέμα του εδαφικού.

Ο δεύτερος γύρος των «εξχωριστών» συνομιλιών που έγιναν στη Γενεύη κράτησε από τις 31 Ιανουαρίου μέχρι τις 8 Φεβρουαρίου 2000. Ο Κληριδής συνοδεύονταν από τους τέσσερις αρχηγούς κομμάτων που αντιπροσωπεύονταν στη Βουλή. Πραγματοποιήθηκαν πρώτα εξχωριστές συναντήσεις του Κόφι Ανάν με τους Κληριδή και Ντενκτάς και αργότερα τη «διαμεσολάβηση» από τον Σότο.

Σε δημοσιογραφική διάσκεψη που είχε δώσει, ο Κόφι Ανάν δήλωσε ότι έπλιζε ότι θα βρεθεί μόνιμη λύση μέχρι το τέλος του 2000 και ζήτησε από τους συνομιλητές να τηρήσουν πλήρη μυστικότητα σχετικά με το περιεχόμενο των συζητήσεων.

Παρά την παρακληση του Γ.Γ. να διατηρηθεί «μυστικότητα» στις συνομιλίες ο Ντενκτάς δήλωσε στην προσεχή συνεργασία της Κύπρου με την Ελλάδα για την επίλυση της διαμεσολάβησης της Κύπρου. Το θέμα της διαμεσολάβησης ήταν ως ακολούθως: Λευκωσία 21 έδρες, Λεμεσός 12, Αμμόχωστος 11, Λάρνακα 5, Πάφος 4 και Κερύνεια 3.



του Δρος  
**ΚΥΠΡΟΥ ΤΟΦΑΛΗ**

Σύνταγμα του 1960 δεν υφιστάνται πλέον. Ο Κληριδής αντέρριψε στις δηλώσεις του Ντενκτάς στις 2 Φεβρουαρίου 2000, λέγοντας ότι σκοπός των συνομιλιών δεν ήταν η ίδρυση ενός εξχωριστού κράτους απαραίτησης ο Ντενκτάς αλλά η διατήρηση ενός ενιαίου και κυριαρχού κράτους.

## Ο τρίτος γύρος συνομιλιών στη Γενεύη

Ο τρίτος γύρος των εξχωριστών συνομιλιών άρχισε στη Γενεύη στις 5 Ιουλίου και έληξε στις 4 Αυγούστου 2000. Τον Κληριδή συνόδευαν οι αρχηγοί των κομμάτων καθώς και ο Γενικός Εισαγγελέας **Αλέκος Μαρκίδης**. Υπήρχαν επίσης οι πιο κάτω έξι οι παραπομπές: Ο βρετανός Σερ **Ντέιβιντ Χάννεν**, ο Αμερικανός **Άλφρεντ Μόσουες**, ο Ρώσος **Βλάντιμιρ Μπρίκιν** και ο διαπραγματευτής της Ευρωπαϊκής Ένωσης με την Κύπρο **Λέοπολντ Μώρερ**.

Την πρώτη μέρα ο Κόφι Ανάν είχε εξχωριστές συνομιλίες με τους Κληριδή και Ντενκτάς και τους ζητήσεις για άλλη μια φορά να κρατήσουν απόλυτη μυστικότητα σχετικά με το περιεχόμενο των συζητήσεων τους. Αμέσως μετά ανέλαβε τη «διαμεσολάβηση» ο ντε Σότο, ο οποίος τους είχε μεταβιβάσει κάποιες ιδέες.

# Το ωροσκόπιο της εβδομάδας

## ΚΡΙΟΣ



(21 Μαρτίου - 21 Απριλίου)

Κάποιες υποθέσεις από το παρελθόν θα δυσκολέψουν τα οικονομικά σας. Η εβδομάδα παρουσιάζει εμπόδια και καθυστέρησης που θα σας προβληματίσουν. Οι στόχοι σας τώρα επιτυγχάνονται. Κάντε έξυπνες συζητήσεις, αναζητήστε ξεκάθαρες λύσεις.

## ΤΑΥΡΟΣ



(22 Απριλίου - 21 Μαΐου)

Αυτήν την εβδομάδα μη ριψοκινδυνεύετε με λογομαχίες και εντάσεις τα επαγγελματικά σας σχέδια. Βελτιώστε τις συνεργασίες και τις σχέσεις σας. Απαλλαγείτε από κάθε άρνητικό και δείτε τα πράγματα με καθαρό μυαλό.

## ΔΙΔΥΜΟΙ



(22 Μαΐου - 21 Ιουνίου)

Οι εντάσεις με φίλους και συγγενείς θα σας χαλάσουν τη διάθεση. Αξιολογήστε σωστά και μη ρισκάρετε με ανθρώπους που δεν γνωρίζετε καλά. Αποφύγετε άρνητικές σκέψεις και βάλτε όρους στους συνεργάτες σας. Προσοχή στις εξαπατήσεις.

## ΚΑΡΚΙΝΟΣ



(22 Ιουνίου - 22 Ιουλίου)

Μη γίνεστε αυταρχικός στις σχέσεις σας. Αποφύγετε εντάσεις στις συζητήσεις σας. Τολμήστε κάποιες αλλαγές, ώστε αναφορά την εξωτερική σας εμφάνιση. Οι εντάσεις με φίλους και συγγενείς θα σας χαλάσουν τη διάθεση. Δείτε τα πράγματα με θετικό μάτι.

## ΛΕΩΝ



(23 Ιουλίου - 23 Αυγούστου)

Κρατήστε χαμηλούς τόνους και μην πιέζετε τις καταστάσεις. Διακατέχεστε από άγχος, ανασφάλεια και συναισθηματικά σκυπανεβάσματα. Οι κατάλληλες επαφές στον επαγγελματικό τομέα θα φέρουν θετικά αποτελέσματα μελλοντικά. Μην κάνετε εγωιστικές κινήσεις.

## ΠΑΡΟΕΝΟΣ



(24 Αυγούστου - 23 Σεπτεμβρίου)

Πρόσωπα από το φιλικό σας περιβάλλον θα τονώσουν το θητικό σας. Τα συναισθηματικά συγκρούονται και θα πρέπει να δείτε τα πράγματα με λογική. Υπάρχει ένταση στις σχέσεις σας. Προσοχή στις μετακινήσεις.

## ΖΥΓΟΣ



(24 Σεπτεμβρίου - 23 Οκτωβρίου)

Ακούστε το ένοστικό σας και μην κάνετε παρορμητικές κινήσεις. Προσοχή στις εξαπατήσεις τόσο στον αισθηματικό όσο και στον επαγγελματικό τομέα. Η ψυχική κούραση σας πιέζει πολύ. Τυχερή σας μέρα η Κυριακή.

## ΣΚΟΡΠΙΟΣ



(24 Οκτωβρίου - 22 Νοεμβρίου)

Το άγχος και το στρες θα σας γεμίσουν με εντάσεις και σκληρές αντιπαραθέσεις τόσο στον επαγγελματικό όσο και στον αισθηματικό τομέα. Προσοχή στις παράνομες σχέσεις, προκαλούν ερωτικές και επαγγελματικές εξαπατήσεις. Ό, τι λάμπει δεν είναι χρυσός.

## ΤΟΞΟΤΗΣ



(23 Νοεμβρίου - 21 Δεκεμβρίου)

Προχωρήστε σε αλλαγές τόσο στον αισθηματικό όσο και στον επαγγελματικό τομέα. Η ψυχολογική σας κατάσταση θα επηρέασει άρνητικά τον περίγυρο σας. Εντάσεις και εμπόδια παρουσιάζονται στη σχέση σας.

## ΑΙΓΑΚΕΡΩΣ



(22 Δεκεμβρίου - 20 Ιανουαρίου)

Προσοχή στις μετακινήσεις και στα αλκοολούχα ποτά. Τρέξιμο αρκετό και μπερδεμένη συναισθηματικά σας προκαλούν ψυχική κούραση. Εντάσεις και αντιπαραθέσεις στον οικογενειακό τομέα. Κάντε υπομονή! Όλα θα βελτιωθούν στο τέλος του μήνα.

## ΥΔΡΟΧΟΟΣ



(21 Ιανουαρίου - 18 Φεβρουαρίου)

Οι πλανήτες σάς δημιουργούν ανασφάλεια, αλλά και έντονο ρομαντισμό. Αποφύγετε τα παράπονα στο ταίρι σας και περάστε ευχάριστες στιγμές μαζί του. Συμφωνίες και προστάσεις θα ανοίξουν καινούργιους ορίζοντες στα επαγγελματικά σας.

## ΙΧΟΥΣ



(19 Φεβρουαρίου - 20 Μαρτίου)

Αναζητήστε τη θαλπωρή που σας προσφέρει το σπίτι σας. Χαλαρώστε και ξεκουραστείτε. Η λύση στα προβλήματα σας, δεν αργεί να έρθει. Τα οικονομικά σας βελτιώνονται ενώ μια νέα ερωτική ιστορία φαίνεται να έχει αίσιο τέλος.

# Γυναίκα & Ζωή

## Χαλάρωση - Το μυστικό για να είστε και να νοιώθετε όμορφη

### Αγαπητές φίλες,

Το άγχος και το στρες των γρήγορων ρυθμών της ζωής η πίεση της δουλειάς οι καθημερινές υποχρεώσεις η πνευματική και σωματική κούραση είναι παράγοντες που συμβάλλουν αρνητικά στην ομορφιά και την υγεία μας. Οι μυς σφίγγονται και πιένονται η ένταση συσσωρεύεται σε πολλά σημεία του σώματος αλλά και στο πρόσωπο μας δημιουργώντας ρυτίδες, έχουμε πονοκεφάλους νοιάσματα κόπωση, το μυαλό μας μπλοκάρει και το δέρμα μας δειχνεί θαμπό και κουρασμένο. Εκτός από την σωστή διατροφή, την άσκηση και τον καλό ύπνο για να είμαστε και να νοιώθουμε όμορφοι και υγιείς θα πρέπει να βρίσκουμε χρόνο απαραίτητη μέσα στην ημέρα για να χαλαρώνουμε να διώχνουμε την συσσωρευμένη ένταση και να υιοθετήσουμε τρόπους ώστε να μπορούμε να ανταπεξέλθουμε στις ανάγκες της σύγχρονης ζωής, μεώνοντας το άγχος ξεμπλοκάροντας το μυαλό και το σώμα κάνοντας το να δουλεύει πιο σωστά και το δέρμα μας να αντανακλά ομορφιά λάμψη και υγεία.



σας και τυλιχτείτε με ένα μπουρνούζι. Τελειώνοντας απλώστε άφθονη ενυδατική κρέμα σε όλο το σώμα. Η διαδικασία θα σας ανταμείψει απόλυτα αφού θα αισθάνεστε απόλυτα χαλαρή και το δέρμα σας θα λάμπει.

### Διαλογιστέίτε

Ξαπλώστε σε ένα χώρο που δεν έχει πολλά έπιπλα βάζοντας ένα στρώμα ή επάνω στο χαλί σας. Κλείστε τα μάτια. Το σώμα πρέπει να είναι απόλυτα χαλαρό και παραδομένο στη βαρύτητα. Προσπαθήστε να διώξετε τις σκέψεις που σας κατακλύνουν μέχρι να γίνεται ομορφιά παραλία. Ξαπλώστε σε ένα απολαυστικό αφρόλουτρο. Κλείστε τα μάτια για δέκα λεπτά τουνάκιαν και χαλαρώστε. Κάντε μασάζ στους κροτάφους με τα ακροδάχτυλά σας με κυκλικές κινήσεις για άνετο λεπτό. Με ένα φυσικό σφουγγάρι τρίψτε απαλά το σώμα σας. Σηκωθείτε και κάντε πίλινγκ σε όλο το σώμα με ένα body scrub με φυσικά συστατικά απομακρύνοντας τα νεκρά κύτταρα που κάθονται στην επιδερμίδα. Ξεπλύντε καλά. Παρατηρήστε το σχήμα που παίρνει στην άμφιο κάθε στιγμένο στο σώμα σας. Κάθε φορά που φαντάζεστε ένα σημείο ξεκινώντας από τις φτέρνες εντοπίστε το να τρέξει αρκετή ώρα πάνω

### μο και χαλαρώστε τα ένα-ένα αιφήνοντας τελευταίο το κεφάλι. Συγκεντρώθείτε και χαλαρώστε όλα τα σημεία στο κεφάλι. Το πιγούνι το στόμα τα μάγουλα τα μάτια. Μείνετε για λίγο έτσι και πάρτε μια άλλη θέση που θα σας βολεύει για παραδείγμα στο πλάι. Συνεχίστε να κρατάτε κλειστά τα μάτια και σηκωθείτε πολύ αργά μέχρι την δριθιά θέση με χαλαρή αναπνοή. Ανοίξτε τα μάτια πάρτε μια βαθιά εισπνοή.

### Αναπνεύστε σωστά

Κάθε φορά που αγχωνόμαστε η αναπνοή μας γίνεται κοιφή και διακεκομένη και αναπνέουμε λάθος μεταφέροντας την εισπνοή ψηλά στο στέρνο. Αν παρατηρήστε τον τρόπο που αναπνέει ένα μωρό θα καταλαβάτε ποιος είναι ο σωστός τρόπος αναπνοής. Η αναπνοή πρέπει να γίνεται χαμηλά στη κοιλιά και να είναι χαλαρή και συνεχόμενη. Θυμηθείτε λοιπόν το φυσικό τρόπο αναπνοής και αρχίστε και πάλι να αναπνέετε σωστά. Επιλέξτε υπάρχουν και πολλές ασκήσεις που μπορείτε να κάνετε με την αναπνοή.

### Κλείστε ραντεβού για ένα

#### πρόγραμμα Spa

Το μασάζ από κάποιον ειδικό είναι σαφέστατα καλύτερο και πιο αποτελεσματικό στη χαλαρώση. Ζήστε την εμπειρία μιας θεραπείας Spa αναζωογονηθείτε και νοιώστε χαλαρή και όμορφη.

### ΕΚΤΕΛΕΣΗ:

## ΜΕΡΟΣ ΠΕΜΠΤΟΝ

Μόλις τον συνάντησαν στον μπάγκο, κουρελή κι απελπισμένο και να τρέμει σαν καλάμι από πείνα κι από έλλειψη της καταφαμένης δόσης του, τον χαιρέτισαν γελώντας και του πρόσφεραν τογιάρο φορτισμένο με ουσίες που θα τον μετάφεραν στα ύψη.

«Πόλη για μια βόλτα, ρε Γρηγόρη, για να δεις τ' αφεντικό μας, γιατί θέλει να τα φτιάξετε και να εργαστείς μαζί μας όπως τον παλιό καλό καιρό!», του είπε χαϊδεύοντάς τον ένας απ' τους τρεις εκείνους. Οι υπόλοιποι κορχάσανε δήθεν από συχαρίστηση και διαβεβαίωσαν κι εκείνη τον απελπισμένο πιάσιμαχαλώτο να πιστέψει πως, αλήθεια, γέννησε η τύχη του ελπίδες κι ότι θα την βόλευε μαζί τους και θα ζούσε μελι-γάλα!

Τον ταξιδεψαν μια ώρα μέχρι που 'πεσε σε νάρκη από το τσιγάρο που του δώσανε. Υστερά τον σκότωσαν αθόρυβα πνίγοντάς τον με τα χέρια τους και οι τρεις εκείνοι μπράβοι, έμπειροι φονιάδες όπως ήταν. Όταν έφτασαν στην μάντρα, την γνωστή τους από πριν ότι έμενε ο Γρηγόρης, γιατί πίστευαν πως έτσι ο χαμός του θ' αποδίδονταν από την Αστυνομία σε αύγχημα, ήταν περασμένα πια μεσάνυχτα. Στήσαν τον κάδο όρθιο δίχως τσιμουδιά καμιά και τον ρίζανε κει μέσα σαν ένα φτηνό σκουπίδι. Με το πτώμα τώρα μέσα, στοιβασαν απάνω του παπλώματα και κουρέλια και στρωσίδια, που ήταν σκορπισμένα εκεί γύρω, πιο πολλά απ' όσα χώραγε ο μεγάλος τούτος κάδος, ώστε σταθήκε αδύνατο, όσο και να προσπαθήσαν, να το κλείσουν το καππάκι.

Έριχνε κείνο το βράδυ μια βροχή καταρρακτώδη που δόλη νύχτα δεν σταμάτησε, κι έτσι τα σκουπίδια που τον γιόμιζαν είχανε φουσκώσει από νερό κι έκαναν ασήκωτο τον κάδο. Φύγανε και πάλι όπως ήρθαν, με την μηχανή φουλαρισμένη, οι φονιάδες του Γρηγόρη. Όμως, μες στην βιασύνη τους ξέχασαν εκεί τα γάντια τους και τα αποτσιγάρά τους, όπως και τ' αποτυπώματα από τα παπούτσια τους στο χώμα, το βρεγμένο τόση ώρα από την βροχή που έπεφτε, μα και του αυτοκινήτου τους οι ρόδες. Και ακόμη πιο μοιραίο για τους τρεις αυτούς φονιάδες, ήταν ότι δεν προσέξανε, ούτε είχαν πάρει ειδηση, πως τους κοίταζαν συνέχεια οκτώ μάτια στο σκοτάδι, οι ναρκομανείς και η κοπέλα τους, από τα χαλάσματα που βρίσκονταν.

Ήταν πρώι Παρασκευής, δεκατρείς Φεβρουαρίου, όταν για κακή του τύχη πέρασε το σκουπιδάρικο για να πάρει τα σκουπίδια απ' τον κάδο του Γρηγόρη. Σκυλοβρίσανε τους πάντες με θυμό οι σκουπιδάριδες για το ασήκωτό του βάρος, και, νευριασμένοι όπως ήταν, τον αδειάσανε τον κάδο στο μεγάλο σκουπιδάρικο πριν προλάβουνε να δούνε το περιεχόμενό του. Βάλανε αμέσως τις φωνές, έξαλλοι, ζαφλακωμένοι, από την τρεμούλα που τους έπιασε για την απυχία που τους βρήκε να είναι μες στον κάδο άνθρωπος και να μην τον

# Ιστορίες αληθινές με ψευδώνυμα

## **Ο Κάδος**

# της Στέλλας Χριστοφή

είχαν δει! Και για μια στιγμή θελήσανε ν' αποκρύψουνε το λάθος τους και να ξαναβάλουν πίσω το περιεχόμενο του κάδου και να πάνε στη δουλειά τους σα να μην συνέβη τίποτα.. Όμως από τις φωνές τους τρέξανε και οι τρεις ναρκομανείς και μαζί τους κι η γυναίκα που τους έκανε παρέα, για να μάθουν τι συμβαίνει. Κι είδαν κι έπαθαν την πλάκα τους. Με τους μάρτυρες αυτούς, κι όχι έναν αλλά τέσσερις, δεν υπήρχε πια διέξοδος ούτε και φυγή καμία!

Βόμβα έπεισε και πλάκωσε τον Διονύση Παπαδόπουλο μόλις πέσανε απάνω του οι απανωτές οι ερωτήσεις του Διοικητή Αστυνομίας: «Είναι γιος σας ο Γρηγόρης; Κι ο Αντώνης, τι σας είναι; Και γιατί δεν τους φροντίσατε κι είχαν καταλήξει έποι; Τι γονιός ήσασταν σεις, κύριε Διονύση Παπαδόπουλε,

σπουδάσω τόσα χρόνια. Μην τους δικαιολογείτε, κύριοι, δυο αλήτες που είχαν γίνει! Σας παρακαλώ, ξεχάστε τους, όπως ξέχασα κι εγώ πως υπήρχανε παιδιά μου. Γιατί, εγώ για την πατρίδα μου και την οικογένειά μου, είχα πολεμήσει τρεις φορές: Τους Ιταλογερμανούς που θέλανε να υποδουλώσουν την πατρίδα μας. Υπέρερα, στην Κατοχή πολεμούσα να τους διώξουμε. Ήρθαν ύστερα οι άλλοι, με την μάσκα των ανδρείκελων, πάλι να προκατακτήσουνε και συμπεριφέρθηκαν χειρότερα από τους χειρότερους εχθρούς μας. Όλους τους πολέμησα με θάρρος κι είμαι υπερήφανος γι' αυτά. Τους δύο γιους μου, που μου λέτε, τους έχω ξαγράψει, κύριοι, όταν λιποτάκτησαν, οι άχρηστοι σα να ήτανε απάτριδες, κι ούτε θέλω να τους ξερω!!»

γνοις, πρασσάς σας, καρικόνους γηπαδούσις, να τους διώξετε απ' το σπίτι σας για μια τρέλα που είχαν κάνει; Μάλιστα μια τρέλα, κύριε, και πρωική και αξιέπαινη, αν μας ερωτήσετε κι εμάς, ν' αρνηθούν να παλεμήσουν μακριά απ' την Πατρίδα μας για να ικανοποιήσουν άλλους, ξένους κι άσχετους μ' εμάς! Είστε ευχαριστημένος τώρα που θα θάψετε τον γιο σας, μα και το μικρό σας εγγονάκι; Κι όσο για τον όλο γιο σας, τον Αντώνη Παπαδόπουλο, για να δούμε πόσα χρόνια θα περάσει μαντρωμένος σε μια φυλακή-μπουσοντρούμι για το έγκλημα που έκανε να σκοτώνει λίγο-λίγο το ανυπεράσπιστο παιδάκι, που ήτανε και ανιψάκι του, με τον πιο κτηνώδη τρόπο! Δεν θα λυπηθώ καθόλου – και λυπάμαι που το λέω – για την τραγωδία που περνάτε, γιατί αμφιβάλλω αν αισθάνεστε τύφεις ενοχής για όσα κάνατε μέχρι τώρα στη ζωή σας! Κι αν δεν ήτανε ο κάδος, που 'γινε το φέρετρο του γιου σας, του πατέρα του παιδιού, και το άτυχο το νήπιο, που ίσως θα είναι πια το φέρετρο του εγκληματία άλλου γιου σας, αν δεν το προλάβουν οι γιατροί και το σώσουνε στο τέλος, σεις θα ζούσατε ακόμη στον παράδεισο της άγνωσιας για να μην σας πω καί ανοικιά των παραλύμενών γηραιειών σας»!

«Για τους γιους μου, που μου λέτε, ήτανε χαμένοι από χρόνια, από τότε που παράπτησαν και πατρίδα κι οικογένεια κι είχανε λιποτάκτησει για να κάνουνε το κέφι τους και προσβάλλανε το σόι μας. Φύγανε από το σπίτι μου – δεν τους έδιωξα εγώ, το κεφάλι το δικό τους ήτανε αυτό που τους οδήγησε να προδώσουν τον πατέρα τους και την οικογένειά τους. Την πατρίδα μας την πρόδωσαν όταν πήραν την απόφαση ν' αρνηθούν να πολεμήσουνε. Κρίμα τα λεφτά που ξόδεψα για να τους όπως φώναζε μέσα στην εξαλλοσύνη του, το νυχτερινό μου επισκέπτη, τον κεραπωμένο αδερφό του».

«Ήρθε ύστερ’ από ώρα και μου κτύπησε τη πόρτα ο πάτερ-Φανούριος, που βλέπετε, και μου τα έξιγησε όλα: Πώς του ερωμένου μου το όνομα ήτανε Αντώνης Παπαδόπουλος, τρία τόσα χρόνια πιο μικρός απ’ το αδερφό του, τον Γρηγόρη. Του διο τούτους αδερφούς είχε διώξει ο πατέρας του γιατί λιποτάκτησαν, μου είπε κι έκαναν τον κεφαλ

λιού τους, κι αλητέψωνται στο τέλος. Κι ότι ο Γρηγόρης είχε κάνει ένα χρόνο φυλακή, κι αν δεχόμουντα κι εγώ θα τον σώζαμε στο τέλος. Άλλα, ήταν πια αργά και για κείνο και για μένα. Από φόρο μπας και γύρνοντες ο Αντώνης και μας σκότωντες, αποφάσισα, σαν μάνα, να γλιτώνω το παιδάκι μου βάζοντάς το μες στον κάδο, γιατί πίστευα σε θαύματα. Κι όταν τα πιστεύεις, λένε, όποια θαύματα κι αν είναι, γίνονται πραγματικότητα. Ύστερα εγώ θ' αυτοκτονούσα, γιατί ποιος αλήθεια θέλει μια ζωή σαν την δικιά μου; Όμως, σας θερμοπορακαλώ και σας ικετεύω, κύριοι, σώστε το παιδάκι μου τ' αθώο, μην το αιφήσετε να σβήσει, και θα ζήσω εγώ μαζί του, όρκο δίνω στον Θεό, να το μεγαλώσω με θυσίες, όσες και αν είναι αυτές!»

«Το εγγονάκι το δικό μου, που είναι κι αγοράκι μάλιστα, θα το αναλάβω εγώ, όπως και τη νύφη μου την χήρα, όμα το θελήσει, βέβαια, κι αν δεν μου κρατάει κακία για την αδικία που της έγινε απ' τους δυο μεγάλους γιους μου!», δήλωσε χωρίς περιστροφές και με την φωνή να τρέμει από πάθος και συγκίνηση, ο Διονύσης Παπαδόπουλος.

«Ἄς ἔχασσε οἱ, τι ἐγίνε, που δεν ἔφταγε η ίδια, μα  
η μαύρη της η μοίρα. Το παιδάκι της μετράει, το  
παιδάκι της και μόνο. Θα το εξετάσουν γιατροί,  
οι καλύτεροι της χώρας, κι όταν γίνει πια καλά και  
τ' αποφασίσει κι η μητέρα του, το βαφτίζουμε αμέ-  
σως. Συμφωνείς, πάτερ-Φανούριε; Κι ο, πι όνομα  
του δώσουμε, είμαι σύμφωνος κι εγώ!».

«Διονύση θα τον βγάλουμε!», φώναξε η Μελίνα κλαίγοντας. «Διονύση Παπαδόπουλο!»

Μα και ο πεπτι-Φινούνιος αιμέως έκουν κλεκτί-

Μα και ο πιστο-Φωνούριος αμέσως έκανε κι εκείνος την δουλειά του, δίχως να τον πάρουν ειδήση μέσα στην συγκίνησή τους όλοι όσοι βρίσκονταν εκεί! Είχε πλησιάσει στα κρυφά τον Διοικητή και του ψιθύρισε να ξεχάσει πια τον κάδο με το πεταμένο εκεί παιδάκι και το γράμμα της μητέρας και τις καταθέσεις που είχαν δώσει και να τους αφήσει πια να φύγουν!

«Εχεις δα τον άλλο κάδο με το ππάμια του Γρηγόρη. Είναι κι ο Αντώνης τελειωμένος μ' όλα του τα σωθικά καταστραφμένα από τα σκληρά ναρκωτικά. Πλούσια, λοιπόν, σοδειά για να κάνεις την δουλειά σου, κύριε Διοικητά, και να πάρεις τόσα εύσημα! Την μητέρα, το παιδάκι της, τον παππού τον Διονύση, που χει πάρει από σένα τέτοιο μάθημα σοφό και για δλή την ζωή του, δεν τους έχεις πια στο στόχαστρο ούτε και ανάγκη για γολόνια! Συ κρατάς και το μαχαίρι και το κρέας στην υπόθεση! Κάνε, το λοιπόν, αυτό που πρέπει! Κι ο Θεός που είναι μεγάλος και μας βλέπει και μας κρίνει, να έίσαι σίγουρος, στο υπόσχομαι, πως την καλοσύνη που θα κάνεις, αν τους στελεῖς όλους σπίτι τους, που έχουν τόσο υποφέρει, θα σου την πληρώσει δεκαπλάσια και ακόμη παραπάνω!».

ΤΕΛΟΣ



# Royal Chace Hotel

ΔΙΑΤΙΘΕΤΑΙ ΓΙΑ:

The Ridgeway, Enfield, London EN2

8AR • Tel: 020 8884 8181

Fax: 020 8884 8150

**email:** royal.chace@dial.pipex.com

[www.royal-chace.com](http://www.royal-chace.com)

**Reservations: 020 8884 8100 Conference & Banqueting: 020 8884 8200**

ΟΙ ΩΡΕΣ ΠΟΥ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΕΙΝΑΙ ΤΟΠΙΚΕΣ • ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΑΙ ΓΙΑ ΤΥΧΟΝ ΑΛΛΑΓΕΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΕΙΤΕ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ ΜΕ ΤΑ ΚΑΝΑΛΙΑ

**PIK 1**
**PIK SAT**

00357-22-86-2147

**Παρασκευή 17 Μαρτίου**

07.00 Καλή σας μέρα  
09.10 Μανώλης και Κατίνα  
09.30 Καμώματα τζ' Αρώματα  
10.00 Από μέρα σε μέρα  
13.00 Ιστορίες του Χωρού  
13.30 Εντέγνως  
14.30 Μαζί στο PIK  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ταξίδι στη Γεύση  
17.20 Καμώματα τζ' αρώματα  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.05 Όσα Δεν Ξέρεις  
20.00 Γκολ και Θέαμα  
**21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Καλή σας Μέρα (Ε)  
23.30 Σπίτι στη Φύση  
**00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

**Σάββατο 18 Μαρτίου**

06.00 Οι Φοιτητές  
06.30 Στην Άκρη του Παράδεισου  
07.30 Όλα στον αέρα  
08.00 Καμώματα τζ' Αρώματα  
10.00 Όσα Δεν Ξέρεις  
**12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
12.15 Χωρίς Αποκευές  
13.00 Σκοτεινά Μονοπάτια  
14.00 Γυναίκα στην πρώτη γραμμή  
15.00 Η Παροικία μας  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.15 Το Καφενείο  
16.45 Με οδηγό την Ελπίδα  
17.20 Μάθε τέχνη κι Αστήνε  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.30 Σάββατο κι Απόβραδο  
**21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Γυναίκα στην πρώτη γραμμή  
22.30 Η Παροικία μας  
23.30 Το Καφενείο  
**00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

**Κυριακή 19 Μαρτίου**

05.30 Θεία Λειτουργία  
08.00 Στην Άκρη του Παράδεισου  
09.00 Το Θεατράκι του PIK  
10.00 Όσα δεν ξέρεις  
11.00 Μάθε τέχνη κι Αστήνε  
11.30 Αμύνεσθαι περί Πάτρης  
**12.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
12.10 Ο Καμός της Αγάπτης  
13.00 Eurovision Flashback  
14.00 Τετ-α-Τετ  
15.00 Με οδηγό την Ελπίδα  
15.30 Σπίτι στη φύση  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.15 Κυπριατικό Σκετς  
17.20 Χωρίς Αποκευές  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.30 Η Παροικία μας (Ε)  
20.30 Παρασκήνιο  
**21.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Σπίτι στη Φύση  
22.30 Μάθε τέχνη κι Αστήνε  
23.00 Με οδηγό την Ελπίδα  
**23.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

**Δευτέρα 20 Μαρτίου**

07.00 Καλή σας μέρα  
09.10 Μανώλης και Κατίνα  
09.30 Καμώματα τζ' Αρώματα

10.00 Από μέρα σε μέρα  
13.30 Σπίτι στη Φύση  
14.00 Οι Απένννι  
14.30 Μαζί στο PIK  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ταξίδι στη Γεύση  
17.20 Καμώματα τζ' αρώματα  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.05 Όσα Δεν Ξέρεις  
20.00 Γκολ και Θέαμα  
**21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Καλή σας Μέρα (Ε)  
23.30 Σπίτι στη Φύση  
**00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

**Τετάρτη 22 Μαρτίου**

07.00 Καλή σας μέρα  
09.10 Μανώλης και Κατίνα  
09.30 Καμώματα τζ' Αρώματα  
10.00 Από μέρα σε μέρα  
13.00 Ιστορίες του Χωρού  
13.30 Εντέγνως  
14.30 Μαζί στο PIK  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ταξίδι στη Γεύση  
17.20 Καμώματα τζ' αρώματα  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.05 Όσα Δεν Ξέρεις  
20.00 Εδώ και Τώρα  
**21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
21.30 Καλή σας Μέρα (Ε)  
23.30 Ιστορίες του Χωρού  
**00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**

**Πέμπτη 23 Μαρτίου**

07.00 Καλή σας μέρα  
09.10 Μανώλης και Κατίνα  
09.30 Καμώματα τζ' Αρώματα  
10.00 Από μέρα σε μέρα  
13.00 Ιστορίες του Χωρού  
13.30 Οι Απένννι  
14.30 Μαζί στο PIK  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ταξίδι στη Γεύση  
17.20 Καμώματα τζ' Αρώματα  
**18.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.05 Όσα Δεν Ξέρεις  
20.00 #rik  
**21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Καλή σας Μέρα (Ε)  
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ  
01.30 BIZ/Εμείς

**EPT**
**Παρασκευή 17 Μαρτίου**

07.00 Τελετή Αγιασμού των Υδάτων  
**10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Ντοκυμαντάρι  
12.00 Αθλητική εκπομπή  
**13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Έλληνες Γελοιογράφοι  
14.30 Από πέτρα και χρόνο  
15.00 Τα Στέκια  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
17.00 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια  
17.30 Μαρτυρίες  
18.20 Σαν Σήμερα τον 20ό αιώνα  
18.40 Ο Καιρός στην ώρα του  
**18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
20.00 Αθλητική εκπομπή  
23.00 Σενάρια Συνωμοσίας  
23.50 Ξένη Τανιά

**Σάββατο 18 Μαρτίου**

08.00 Ντοκυμαντάρι  
**10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
10.30 Επτά  
11.00 Ευροπε  
**13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Από το Φρόνιν στο Διαδίκτυο  
15.00 Η Μηχανή του Χρόνου  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ντοκυμαντάρι  
17.00 Από το μιαλό της  
Αγκάθια Κρίστι  
**18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
20.00 Ελληνική τανιά  
**22.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.30 Ξένη Τανιά

**Κυριακή 19 Μαρτίου**

08.00 Πρωινή Ζώνη  
**10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Το αλάτι της γης  
12.00 Ελληνική τανιά  
**13.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Προσωπικά  
15.00 28 φορές Ευρώπη  
**16.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Αφανείς Ήρωες  
17.00 Από το μιαλό  
της Αγκάθια Κρίστι  
**18.50 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.30 Αθλητική Κυριακή  
23.00 Ξένη Τανιά  
00.40 Προσωπικά

**Δευτέρα 20 Μαρτίου**

07.00 Πρωινή Ζώνη  
**10.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Ντοκυντάρι  
12.00 Μητροπόλεις  
**13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Έλληνες Γελοιογράφοι  
14.30 Από πέτρα και χρόνο  
15.00 Τα Στέκια  
**16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
17.00 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια  
17.30 Ελληνική τανιά  
**18.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.05 Όσα Δεν Ξέρεις  
20.00 #rik  
**21.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.00 Καλή σας Μέρα (Ε)  
00.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ  
01.30 ΒΙΖ/Εμείς

**ERT**
**Παρασκευή 17 Μαρτίου**

17.35 Μαρτυρίες  
18.40 Ο Καιρός στην ώρα του  
**18.50 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
20.00 Ενημερωτική Εκπομπή  
**22.00 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
22.30 Η Μηχανή του Χρόνου  
23.30 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια

**Τρίτη 21 Μαρτίου**

07.00 Πρωινή Ζώνη  
**10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Ντοκυμαντάρι  
12.00 Ντοκυμαντάρι  
**13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Έλληνες Γελοιογράφοι  
14.30 Από πέτρα και χρόνο  
15.00 Τα Στέκια  
**16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
17.00 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια  
17.30 Μαρτυρίες  
18.20 Σαν Σήμερα τον 20ό αιώνα  
18.40 Ο Καιρός στην ώρα του  
**18.55 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
20.00 Αθλητική εκπομπή  
23.00 Σενάρια Συνωμοσίας

**Τετάρτη 22 Μαρτίου**

07.00 Πρωινή Ζώνη  
**10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Ντοκυμαντάρι  
12.00 Ντοκυμαντάρι  
**13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Έλληνες Γελοιογράφοι  
14.30 Από πέτρα και χρόνο  
15.00 Τα Στέκια  
**16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ντοκυμαντάρι  
17.00 Από τη μιαλό της  
Αγκάθια Κρίστι  
**18.50 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
19.30 Αθλητική Κυριακή  
23.00 Ξένη Τανιά  
00.40 Προσωπικά

**Πέμπτη 23 Μαρτίου**

07.00 Πρωινή Ζώνη  
**10.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
11.00 Ντοκυντάρι  
12.00 Μητροπόλεις  
**13.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
14.00 Έλληνες Γελοιογράφοι  
14.30 Από πέτρα και χρόνο  
15.00 Τα Στέκια  
**16.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
16.30 Ντοκυμαντάρι  
17.00 Σαν Σήμερα τον 20ό αιώνα  
17.30 EuroLeague Basket  
**20.00 ΕΡΤ ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
21.00 EuroLeague  
**22.30 ΕΙΔΗΣΕΙΣ**  
23.00 Σενάρια Συνωμοσίας  
23.30 Από πέτρα και χρόνο

**HTV**
**HTV HELLENIC**

020-8292-7037

**FREEVIEW CHANNEL 244**
**Πέμπτη 16 Μαρτίου**

00.15 Σύνδεση με PIK  
11.00 Από μέρα σε μέρα  
17.25 «Καμώματα τζ' Αρώματα»  
**18.00 Δελτίο Ειδήσεων PIK**  
19.05 «Όσα δεν ξέρεις»  
20.00 Πολιτιστικό Ημερολόγιο  
20.55 Σύνδεση με PIK

**Δευτέρα 20 Μαρτίου**

01.00 Σύνδεση με PIK  
11.00 Από μέρα σε μέρα  
17.25 «Καμώματα τζ' Αρώματα»  
**18.00 Δελτίο Ειδήσεων από PIK**  
19.10 Κυπριακή σειρά:  
«Όσα δεν ξέρεις»  
20.00 «Ανάδειξε το»  
με την Άννα Νικολαΐδη και τη  
Ρούλα Σκουρογιάννη  
21.00 Ελληνική Τανιά:  
«Ο Δυναστείας»  
22.20 Το ταξίδι της ζωής  
με την Άντζη Λουπέσκου  
23.35 Σύνδεση με PIK

**Τρίτη 21 Μαρτίου**

00.00 Σύνδεση με PIK  
11.00 Από μέρα σε μέρα - PIK  
17.25 «Καμώματα τζ' Α

## ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ ΚΟΠΑ - Α' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

**Ομόνοια - Αδελφότητα 4-1**

### ΑΓΙΟΣ ΠΑΝΤΕΛΕΗΜΩΝ - ΛΕΙΒΑΔΙΑ 3-3

Για το παροικιακό πρωτάθλημα Α' Κατηγορίας διεξήχθησαν δύο αγώνες με τα ακόλουθα αποτελέσματα:

Ομόνοια - Αδελφότητα 4-1

Αγιος Παντελεήμων - Λειβάδια 3-3

## ΚΟΠΑ Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

### Ο ΑΠΟΕΛ πρωταθλητής!

Ο ΑΠΟΕΛ ανακηρύχθηκε πανηγυρικά πρωταθλητής στη Β' Κατηγορία. Διέλυσε με 7-0 την Άστρα και σφράγισε το ειστήριο της επιστροφής στην Α' Κατηγορία.

Στα άλλα παιχνίδια της αγωνιστικής σημειώθηκαν τα ακόλουθα αποτελέσματα:

ΠΑΝΤΕΛ - ΑΧΝΑ 2-0

ΜΑΡΩΝΙΤΕΣ - ΚΩΜΗ ΚΕΠΙΡ 4-2

## FA SUNDAY CUP - SEMIFINALS

### ΣΤΟΝ ΤΕΛΙΚΟ η Νέα Σαλαμίνα

Μεγάλη επιτυχία σημείωσε η πρωταθλήτρια και πρωτοπόρος του παροικιακού μας πρωταθλήματος ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ, η οποία πέρασε στα τελικά του FA Sunday Cup αποκλείοντας με το επιβλητικό 6-2 τη Chessington United.

Το παγινίδιο διεξήχθη στο Dagenham and Redbridge FC ενώπιον εκατοντάδων φιλάθλων, κυρίως συμπατριωτών μας που χειροκρότησαν την ομάδα της παροικίας μας.

Συγχαρητήρια και από εμάς στη Νέα Σαλαμίνα και ευχόμαστε να φέρει και φέτος το τρόπαιο που κατέχει από πέρυσι.

## LFA SUNDAY CHALLENGE CUP

### Θρίαμβος για την Ολύμπια!

#### ΠΡΟΚΡΙΘΗΚΕ ΣΤΟΝ ΤΕΛΙΚΟ

Αλλη μια ομάδα μας, η Ολύμπια, προκρίθηκε στον τελικό του LFA Sunday Challenge Cup.

Νίκησε με 2-0 την τουρκική Yeni Bogazici Dogan Spor και έκανε την παροικία μας για ακόμα μια φορά περήφανη.

Είναι η πρώτη φορά που η Ολύμπια φθάνει σε τελικό του LFA Sunday Challenge Cup Final.

Συγχαρητήρια και τις καλύτερες ευχές μας για τον τελικό.

## Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΚΥΠΡΟΥ

### Η Αλκή 1 βαθμό μακριά από τον τίτλο και ο Ολυμπιακός από την άνοδο

Η Αλκή επικράτησε της Ομόνοιας Αραδίπου με 3-1 και βρίσκεται πλέον ένα βαθμό μακριά από την κατάκτηση της 1ης θέσης στο Παγκύπριο Πρωτάθλημα Β' Κατηγορίας.

Μετά την ολοκλήρωση 24 αγωνιστικών, η ομάδα της Αλκής με τη νίκη της έφθασε τους 60 βαθμούς, τέσσερις περισσότερους από την 2η στη βαθμολογία Πάφο, η οποία κέρδισε εκτός έδρας την Αγία Νάπα με 3-2.

Μόλις ένα βαθμό μακριά από την άνοδο στην πρώτη κατηγορία βρίσκεται και ο Ολυμπιακός που απέσπασε ισοπαλία 3-3 από την ΕΝΑΔ Πόλεως Χρυσοχούς. Δύο αγωνιστικές πριν από το φινάλε ο Ολυμπιακός απέχει κατά πέντε βαθμούς από την Ένωση και τον Θέλλο που ακολουθούν.

Συνοπτικά τα αποτελέσματα της 24ης αγωνιστικής έχουν ως ακολούθως:

Αγία Νάπα - Πάφος 2-3, Παρεκλησιά - Παραλίμνι 2-4

ΕΝΑΔ - Ολυμπιακός 3-3, Ακρίτας Χλώρακας - Οθέλλος 3-5

Εθνικός Άστιας - ΑΣΙΑ 1-0, ΠΑΕΕΚ - ΘΟΙ 2-2

Αλκή - Ομόνοια Αραδίπου 3-1

## Guardian: «Ο Μαρινάκης επέστρεψε για τη Νότιγχαμ Φόρεστ»

«Ο ιδιοκτήτης του Ολυμπιακού Βαγγέλης Μαρινάκης σε συνυπόλεις εξαγόρασ της Νότιγχαμ Φόρεστ». Αυτός είναι ο τίτλος νέου δημοσιεύματος του «Guardian», που αναφέρεται στην επιστροφή του ιδιοκτήτη του Ολυμπιακού στις διαπραγματεύσεις για την αγορά της αγγλικής ομάδας.

Όπως σημειώνει η εφημερίδα, μετά το νωράγιο που υπήρξε στις συζητήσεις με τους λιμενικούς επενδυτές, ο ιδιοκτήτης της Νότιγχαμ Φόρεστ, Άλ Χασάουι άρχισε και πάλι τις επαφές με τον Βαγγέλη

Μαρινάκη, οι οποίες μάλιστα βρίσκονται «σε προχωρημένο στάδιο».

Μάλιστα όπως τονίζουν οι Αγγλοί, γίνεται μεγάλη προσπάθεια να μην υπάρξει διαρροή από τις συνομιλίες, προκειμένου να κλείσει η συμφωνία με τον καλύτερο τρόπο. Όπως είναι γνωστό η αγγλική Football League, είναι εκείνη που θα χρειαστεί να ανάψει το πράσινο φως, προκειμένου να γίνει η εξαγορά των μετοχών. Ο Βαγγέλης Μαρινάκης έχει κάνει ανάλογη προσπάθεια και το περασμένο καλοκαίρι, χωρίς όμως επιτυχία.

## ΦΑΣΗ «16» CHAMPIONS LEAGUE

### Ιστορική πρόκριση για Λέστερ, εύκολα η Γιούβε

**Η Λέστερ στα προμητειάκια του Champions League!** Οι «αλεπούδες» ολοκλήρωσαν την ανατροπή-έπληξη αφίνοντας εκτός διοργάνωσης τη νικήτρια του Europa League την τελευταία τριετία, Σεβίλη, της οποίας επιβλήθηκαν 2-0 στο «Κίνη Πάουερ» για να προκριθούν στις οκτώ καλύτερες ομάδες της διοργάνωσης, στην παρθενική εμφάνισή τους στην Ευρώπη!

Το γκολ του Βάρντι στην ήττα της Ανδαλουσίας (1-2) αποδείχθηκε καταλύτης, καθώς στους «μπλε» αρκούσε μόνο ένα γκολ, όποτε κι αν το έβρισκαν αυτό. Τελικά άνοιξαν το σκορ σε μια από τις λίγες επισκέψεις τους στην περιοχή του Σέρχιο Ρίκο στο πρώτο ημίχρονο, με αρκετή δόση τύχης πάντως.

Στο 27ο λεπτό ο Μαχρέζ εκτέλεσε φάουλ από πλάγια αριστερά, η μπάλα πέρασε και βρήκε στο πόδι του Γουές Μόργκαν, για να καταλήξει στα δίχτυα. Ως το γκολ οι Ανδαλουσίαν έλεγχαν το ρυθμό και είχαν απειλήσει άμεσα στο 4' με το σουτ του Νασρί, που ανάγκασε τον Σμάιχελ σε μεγάλη απόκρουση.

Η τύχη της Λέστερ συνεχίστηκε στη φάση του 53ου λεπτού, όταν το «κεραυνός» του Εσκουδέρο τράνταξε το οριζόντιο δοκάρι. Στην ίδια φάση σφραγίστηκε η μοίρα της Σεβίλης, αφού στο επόμενο λεπτό οι γηπεδούχοι διπλασίασαν με τον Ολυμπράτον.

Στο 74' ο Νασρί αποβλήθηκε με δεύτερη κίτρην για αψιμαχία με τον Βάρντι, ενώ στο 80' ο Κάστερ Σμάιχελ απέκρουσε το άθλια εκτελεσμένο πέναλτι του Νζονζή, που είχε καταλόγησε ο Ορσάτο (μάλλον λανθασμένα) στον Δανό τερματοφύλακα επί του Βίτόλο, στο «κύκνειο άσμα» των φίλοξενούμενων, οι οποίοι στο 84' έχασαν με απο-



βολή και τον προπονητή τους, Χόρχε Σαμπάολι.

#### Γιουβέντους Πόρτο 1-0 (3-0)

Η Πόρτο είχε εξαρχής δύσκολη αποστολή στο Τορίνο απέναντι στη Γιουβέντους, καθώς είχε ηττηθεί από την πρωταθλήτρια Ιταλίας στο «Ντραγκάκο» με 2-0. Παρόλα ταύτα οι «Δράκοι» κρατούσαν στη «Juventus Arena» ως το 40ό λεπτό, όποτε ο Ντιπάτα έσθησε κάθε ελπίδα για τους Πορτογάλους γράφοντας το τελικό 1-0 με εκτέλεση πέναλτι.

Στο σημείο και ύστερα από εκτέλεση κόρνερ ο Καστίγιας απέκρουσε την κεφαλιά του Άλεξ Σάντρο και στη συνέχεια ο Ουρουγουανός αμυντικός βρήκε την μπάλα με το χέρι στην προσπάθεια του Ιγκουαΐν να πλασάρει και αποβλήθηκε. Την «εσχάτη των ποινών» εκτέλεσε εύστοχα ο Ντιπάτα στο 42' για το 1-0, ενώ οι Πορτογάλοι μέτρησαν δεύτερη αποβολή στα παιχνίδια με τους «μπιανκόνε-

ρι», καθώς στον πρώτο αγώνα είχε αποβληθεί ο Άλεξ Τέγες στο 27ο λεπτό!

Στο δεύτερο ημίχρονο η Πόρτο βγήκε μπροστά, μιας και δεν είχε να χάσει τίποτα, δημιούργησε μερικές ευκαιρίες αλλά δεν βρήκε το γκολ της «τιμής» στη σειρά με τους Ιταλούς, οι οποίοι έκαναν απλά διασχέριση του αγώνα, αφού το μιασό τους βρισκόταν ήδη στη Νίον και την κλήρωση της Παρασκευής.

#### Χθες ΤΕΤΑΡΤΗ 15/3:

Ατλέτικο Μαδρίτης (Ισπανία) - Λεβερκούζεν (Γερμανία) (4-2)

Μονακό (Γαλλία) - Μάντσεστερ Σίτι (Αγγλία) (3-5)

Έχουν ήδη προκριθεί

Ρεάλ Μαδρίτης, Μπάγερν Μονάχου, Μπαρτσέλόνα (Ισπανία), Ντόρτμουντ (Γερμανία), Λέστερ (Αγγλία), Γιουβέντους (Ιταλία).

Η κλήρωση της επόμενης φάσης θα γίνει αύριο Παρασκευή στην Ελβετία.

## ΣΤΟΥΣ ΕΠΑΝΑΛΗΠΤΙΚΟΥΣ ΤΟΥ ΓΙΟΥΡΟΠΑ ΛΙΓΚ

### Στα δύσκολα ΑΠΟΕΛ και Ολυμπιακός

**ΑΠΟΕΛ και Ολυμπι**

## Αθλητική Επικαιρότητα

### ΣΤΟ ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ – Β' ΦΑΣΗ

# Μόνος νικητής στα 3 ντέρμπι ο ΑΠΟΕΛ

**Ο** ΑΠΟΕΛ ήταν ο μεγάλος κερδισμένος της 1ης συγνωνιστικής των πλέι οφ στον Α' όμιλο, της β' φάσης του Παγκυπρίου ποδοσφαιρικού πρωταθλήματος, αφού κέρδισε το εκτός έδρας τέρμπι με την Ανόρθωση, ενώ τα άλλα δύο ντέρμπι Απόλλωνα – ΑΕΛ και ΑΕΚ - Ομόνοιας έληξαν ισόπαλοι, ανεξένοντας έτσι τη διαφορά του από τη 2η ΑΕΚ στους έξι βαθμούς.

**Ο** ΑΠΟΕΛ ήταν ο νικητής του ντέρμπι με την Ανόρθωση στο «Αντώνης Παπαδόπουλος». Το γκολ του Πιέρου Σωτηρίου μάλις στο 8' ήταν αρκετό για τον ΑΠΟΕΛ για να μπει με το δεξί στη β' φάση του πρωταθλήματος.

**Ι**σόπαλος 1 – 1 έληξε ο αγώνας της ΑΕΚ με την Ομόνοια τη Δευτέρα το βράδυ στο ΑΕΚ Αρένα. Το σκορ άνοιξε για την ΑΕΚ ο Νταβίντ Καταλά στο 7', ενώ ισοφάρισε για την Ομόνοια ο Λουκάς Βύντρας στο 6'.

Στο 72' έχασε πέναλτι ο Ιβάν Τρισκόφσκι για την ΑΕΚ.

Με δέκα ποδοσφαιριστές αγωνίστηκε η Ομόνοια μετά το 74', λόγω αποβολής του Γκέοργκε Φλορέστου.

**Σ**την ισοπαλία συμβιβάστηκαν ΑΕΛ και Απόλλωνας στο λεμεσιανό ντέρμπι, με τον Βινίσιουν να πετυχάει στο 90'+5' το γκολ της ισοφάρισης για τον Απόλλωνα. Ο ίδιος ποδοσφαιριστής με αυτογκόλ στο 24' είχε δώσει το προβάδισμα στην ομάδα της ΑΕΛ.

Με το αποτέλεσμα αυτό η ΑΕΛ διατηρήθηκε στην 4η θέση της βαθμολογίας με 52 βαθμούς ενώ ο Απόλλωνας βρίσκεται στην 3η θέση με 58 βαθμούς.

#### Ο θάνατος σου η ζωή μου... στον Β' όμιλο

Αυτό το ρητό είναι που ταιριάζει στον Β' όμιλο, αφού θα γίνει μεγάλη μάχη για την 3η ομάδα που θα υποβιβαστεί. Καμιά ομάδα δεν

#### ΙΣΟΠΑΛΟΙ ΑΠΟΛΛΩΝ – ΑΕΛ ΚΑΙ ΑΕΚ-ΟΜΟΝΟΙΑ

είναι σίγουρη για τη σωτηρία της, έτσι όλα τα παιγνίδια θα είναι συναρπαστικά...

**Τ**η νίκη της αγωνιστικής πέτυχε η Καρμιώτισσα η οποία με ανατροπή επικράτησε του Εθνικού με 5-3 και πήρε βαθμολογική ανάσα ενώφει της συνέχειας των πλέι οφ.

Η ομάδα των Πολεμιδών βρέθηκε πίσω στο σκορ στο ημίχρονο με 0-1 με γκολ που πέτυχε για την ομάδα του Εθνικού ο Κιπιάνι στο 16'. Ωστόσο με την έναρξη του β' ημιχρόνου ήταν καταγιτική. Με δύο γκολ του Όρντος στο 47' και 51' ανέτρεψε το σκορ. Ο Κατσαράβα στο 54' ισοφάρισε για τον Εθνικό, όμως ο Πλόιαντες στο 58' έδωσε ξανά το προβάδισμα στην Καρμιώτισσα. Ο Αντάμοβιτς στο 74' έκανε το 4-2, για να μειώσει σε 4-3 ο Κιπιάνι στο 83'. Ο Αντάμοβιτς και πάλι στο 89' διαμόρφωσε το τελικό 5-3.

**Μ**ια σημαντική νίκη στην προσπάθεια της για παραμονή στην Α' κατηγορία πέτυχε η Δόξα. Με την πλάτη στον τοίχο μετά τις νίκες του Αρη και της Καρμιώτισσας, η ομάδα της Κατωκοπίας κατάφερε τελικά να επιβληθεί του Ερμή με 2-1 και να μειώσει εκ νέου τη διαφορά από τον Αρη στους 4 βαθμούς.

Ο Ερμής ήταν αυτός που προηγήθηκε στο 11' με γκολ του Μαστίνου, ωστόσο η Δόξα κατάφερε να ισοφαρίσει σχεδόν άμεσα με γκολ του Σεράν στο 16'. Ο Μπραούλιο στο 61' ήταν αυτός που χάρισε τη νίκη στη Δόξα η οποία ανέβηκε στους 23 βαθμούς έναντι 27 του Αρη και 30 της Καρμιώτισσας και του Εθνικού. Παρά την ήττα του ο Ερμής συνεχίζει να προηγείται στο Β' γκρουπ με 35 βαθμούς.

**Μ**ε το δεξί μπήκε στη δεύτερη φάση του πρωταθλήματος ο Αρης ο οποίος πέρασε επιβλητικά από το «Αμμόχωστος» κερδίζοντας τη Νέα Σαλαμίνα με 0-3 και πετυχαίνοντας

μια σημαντική νίκη στην προσπάθεια για αποφυγή του υποβιβασμού.

Ο Μαραγκούνδακης στο 26' άνοιξε το σκορ για την «ελαφρά ταξιαρχία», ενώ ο Μάρτινς στο 39' έκανε το 0-2 που ήταν και το σκορ του α' ημιχρόνου. Ο Γκονζάλες στο 89' διαμόρφωσε το τελικό 0-3 για την ομάδα της Λεμεσού η οποία ανέβηκε στους 27 βαθμούς.

#### Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

##### ΟΜΑΔΑ ..... ΑΓ. ..... Β.

##### Α' ΟΜΙΛΟΣ

1. ΑΠΟΕΛ	27	65
2. Α.Ε.Κ.	27	59
3. ΑΠΟΛΛΩΝΑΣ	27	58
4. ΑΕΛ	27	52
5. ΟΜΟΝΟΙΑ	27	51
6. ΑΝΟΡΘΩΣΗ	27	40

##### Β' ΟΜΙΛΟΣ

7. ΕΡΜΗΣ	27	35
8. ΣΑΛΑΜΙΝΑ	27	31
9. ΕΘΝΙΚΟΣ	27	30
10. ΚΑΡΜΙΩΤΙΣΣΑ	27	30
11. ΑΡΗΣ	27	27
12. ΔΟΞΑ	27	23

13. ΑΕΖ	26	11*
14. ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ	26	7*

\* Οι δύο ομάδες έχουν ήδη υποβιβαστεί.

##### ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ Α' ΟΜΙΛΟΣ

2η Αγωνιστική - Σάββατο 18/3: ΑΠΟΛΛΩΝ – ΑΕΚ, ΟΜΟΝΟΙΑ – ΑΝΟΡΘΩΣΗ. Δευτέρα 20/3: ΑΠΟΕΛ – ΑΕΛ.

##### Β' ΟΜΙΛΟΣ

2η Αγωνιστική - Κυριακή 19/3: ΑΡΗΣ – ΔΟΞΑ ΚΑΤΩΚΟΠΙΑΣ, ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΧΝΑΣ – ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ, ΕΡΜΗΣ ΑΡΑΔΙΠΠΟΥ – ΚΑΡΜΙΩΤΙΣΣΑ ΠΟΛ.

#### ΠΡΕΜΙΕΡ ΛΙΓΚ

## Απώλεια για Σίτι, νίκη-ανατροπή η Λίβερπουλ

Πολύ δύσκολα και με ανατροπή, η Λίβερπουλ επικράτησε 2-1 της Μπέρνιλ στο «Ανφιλντ» και απέφυγε μια οδυνηρή απώλεια στην προσπάθειά της να κατατήσει μια θέση στην τετράδα.

Το γκολ της ισοφάρισης από τον Βαΐναλντουμ στις καθυστερήσεις του ημιχρόνου, άλλαξε τα δεδομένα του αγώνα και επέτρεψε στους «κόκκινους» να μπουν με πολύ μεγαλύτερη άνεση στο δεύτερο 45λεπτο.

Απώλεια είχε η Μάντσεστερ Σίτι απέναντι στη Στόουκ φέρνοντας ισοπαλία χωρίς τέρματα, δίνοντας την ευκαιρία στη Τσέλσι να μη νοιώθει την ανάσα της...

Όλα τα αποτελέσματα των αγώνων που διεξήχθησαν για την 28η αγωνιστική, που ήταν... λειψή, λόγω αγώνων Κυπέλλου: Μάντσεστερ Σίτι-Στόουκ Σίτι 0-0 Μπρόμουθ-Γουέστ Χαμ 3-2 Έβερτον-Γουέστ Μπρούμ 3-0 Χαλ-Σουόντι 2-1 Λίβερπουλ-Μπέρνιλ 2-1

**ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ – Σάββατο 18/3: ΓΟΥΕΣΤ ΜΠΡΟΜ – ΑΡΣΕΝΑΛ, ΚΡΙΣΤΑΛ ΠΑΛΑΣ – ΓΟΥΟΤΦΟΡΝΤ, ΕΒΕΡΤΟΝ – ΧΑΛ, ΣΤΟΟΥΚ – ΤΣΕΛΣΙ, ΣΑΝΤΕΡΛΑΝΤ – ΜΠΕΡΝΛΙ, ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ – ΛΕΣΤΕΡ, ΜΠΟΡΝΜΟΥΘ – ΣΟΥΟΝΣΙ. Κυριακή 19/3: ΜΙΝΤΛΕΣΜΠΡΟ – ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΓΙΟΥΝ., ΤΟΤΕΝΑΜ – ΣΑΟΥΘΑΜΠΤΟΝ, ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΣΙΤΙ – ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ**

#### ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

##### ΟΜΑΔΑ ..... ΑΓ. ..... ΔΤ ..... Β.

1. ΤΣΕΛΣΙ	27	37	66
2. ΤΟΤΕΝΑΜ	27	33	56
3. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΣΙΤΙ	27	24	56
4. ΛΙΒΕΡΠΟΥΛ	28	25	55
5. ΑΡΣΕΝΑΛ	26	24	50
6. ΜΑΝΤΣΕΣΤΕΡ ΓΙΟΥΝ.	26	17	49
7. ΕΒΕΡΤΟΝ	28	17	47
8. ΓΟΥΕΣΤ ΜΠΡΟΜ	28	-1	40
9. ΣΤΟΟΥΚ	28	-8	36
10. ΣΑΟΥΘΑΜΠΤΟΝ	26	-2	33
11. ΓΟΥΕΣΤ ΧΑΜ	28	-11	33
12. ΜΠΕΡΝΛΙ	28	-11	31
13. ΓΟΥΟΤΦΟΡΝΤ	27	-14	31
14. ΜΠΟΡΝΜΟΥΘ	28	-14	30
15. ΛΕΣΤΕΡ	27	-15	27
16. ΣΟΥΟΝΣΙ</			

# KOPA Sports Round-up

34 • ELEFTHERIA

Thursday 16th March 2017



- APOEL TAKE TITLE IN STYLE
- SIX GOAL THRILLER LIVADIA - SAINTS
- PANTEL PROMOTION BOUND

BY MIKKOS CHRYSOSTOMOU

## SALAMINA AND OLYMPIA HAVE FINAL DATE

**I**t was an exciting weekend for Kopa teams battling in outside competitions. FA Sunday cup winners Salamina played their third successive semi final in the competition and wasted no time in letting opponents know that they mean business again. In front of a good crowd they beat Omonia's conquerors Chessington 6-2 to reach the final. They will now face Hardwick FC probably at a Midlands premier ground on April 23rd. In the LFA Sunday Challenge cup Olympia reached the final for the first time in their 40 years history with Kopa. They beat Turkish League side Yeni Bokazici 2-0 in a very competitive game despite going down to ten men, Steve Cinotti and his team deserve their place in the final after some good work this season.

In the domestic scene St Panteleimon and Livadia played a thrilling 3-3 draw in West London and Omonia registered their first win with the new regime beating Brotherhood 4-1 to pick three valuable points. In division two Apoel clinched the title with a 7-0 win over Asha and Pantel moved a step nearer promotion with a 2-0 win over Achna. Komi Kebir lost promotion ground when they went down 4-2 to Maronites.

### FA SUNDAY CUP SEMI FINAL

**SALAMINA** 6  
**CHESSINGTON** 2

FA Sunday cup holders Salamina continued to dominate the opposition with a tremendous work rate and disciplined performance that just mesmerised the Chessington side. In front of a good crowd at Dagenham and Redbridge FC they gradually wore the opposition down with a brilliant display. The defence quickly settled to blunt the danger of leading scorer Fredy Meyers and the rest of the team took over moving the ball as a unit.

Manager George Georgiou had the two wing backs John Kyriakou and Alex Addad pushing forward and stretching the oppo-



Salamina chasing back to back FA Sunday Cups

sition. Ryan Hervel was outstanding in the middle breaking any Chessington moves and giving cover to the defence as well as joining up in attack. He scored the opening goal after some close passing on the edge of the box to set up Deniz Mehmet. The striker's shot was saved by Connor Young but Hervel continued his support to head the loose ball into the net.

Salamina had a good spell but against the run of play Chessington got a penalty to level with Ahmet Alsanawi. The reds hit back quickly with two goals from Alex and Deniz to make it 3-1 and put the Kopa team well in control. Well for a few minutes Chessington rallied after reducing the arrears with a headed goal from Todd Murphy to end the half 3-2. Salamina just continued to play their game with everyone sticking to their task and playing some exciting football to add three more goals from Mark Kirby, Deniz Mehmet and Ryan Hervel to finish 6-2 but it really was more comfortable than that.

This Salamina side does not stop working until that final whistle and teams cannot keep up with them. George and Rob Pattwell have moulded together a unit that

understand the ethics of what Salamina is all about and deserve their success.

### LFA SUNDAY CHALLENGE CUP SEMI FINAL

**OLYMPIA** 2  
**YENI BOKAZICI** 0

Olympia were determined to make history by making it to the LFA Sunday challenge cup final for the first time. They took on a strong Yeni side and matched at every department in the first half and despite having chances they just could not find a goal. The picture changed in the second half where they took an early lead with an own goal following a throw. They soon had to dig deep as they went down to ten men after Altan got a second yellow. They took everything that Bokazici threw at them and bounced back to get the crucial second goal by Yemi and start the celebrations for all those Olympia supporters who waited so long for this final.

### DIVISION ONE

**OMONIA** 4  
**BROTHERHOOD** 1

Omonia picked up three valuable points to move away from the relegation zone when they beat Brotherhood 4-1. The visitors missed a golden opportunity to take the lead when Aaron Kennedy had his penalty saved by Nick Christofi in the Omonia goal.

Chris Andrews' team then rallied to get their win with four goals from Alex Anderson 2, Adrian Campbell and Theo Jones.

**ST. PANTELEIMON** 3  
**LIVADIA** 1

This game had everything as two teams played some great attacking football. The visitors took the lead with a good goal from Andreas Kyriakou but the Saints levelled with a well taken goal by Roberto Katsikas to end the half 1-1.

St Panteleimon took the lead with Nicos Salapatas after some good work by Jack

Smith. Livadia's responded well not just to equalise but also take the lead. Firstly with a great header from Luke Demetriades and a terrific chip from Andreas Kyriakou to go in front 3-2.

This was a highly entertaining and sporting game and the home side played their part to make it 3-3 with a goal from Athos Kyriacou after combining well with Simon Orwin. A fair result in the end for two well organised clubs.

### DIVISION TWO

**PANTEL** 2  
**ACHNA** 0

Pantel are homing in on that second promotion spot after another win this time 2-0 against Achna.

They are looking a bit more organised on the pitch now with their new signings and the two goals came from Rob Collins and Andrew Kitipos

**MARONITES** 4  
**KOMI KEBIR** 2

Komi Kebir are fast dropping out of the promotion race after yet another defeat. Maronites who lost their way lately picked up the three points with a good 4-2 win thanks to goals from Stefan Capsalis, Franco Michael 2 and Lewis Barclay.

Komi Kebir's goals came from Joe Burnett and Kyri Christofi.

**APOEL** 7  
**ASHA** 0

Asha who promised so much earlier in the season have lately lost their way and on Sunday they were taken apart by APOEL. Chris Zacharia's team were rewarded for the season's hard work lifting a well deserved title to bounce back to division one in style.

It was a sparkling 7-0 performance where Asha just could not handle them.

Four teams remain in the world's oldest official national competition in football for this season. From the 736 teams that had the possibility of winning the 2016-7 FA Cup, the best four sides in the country remain. Chelsea, Manchester City, Arsenal and Tottenham Hotspur travel to Wembley on the 22nd and 23rd April for the semi-finals. Both Arsenal and Manchester United have won the competition a record 12 times. Chelsea have seven FA Cup victories, Manchester City five, and Spurs eight.



By  
**MARIOS  
LEONIDOU**

Since last winning the FA Cup in 1991, Spurs have lifted just two trophies – the League Cup in 1999 and 2008. Comparatively, Chelsea have won four of their seven FA Cups since

## The Big Four at Wembley

the takeover of Roman Abramovich. The North London club is currently in a precarious but exciting position. Mauricio Pochettino has been an extremely progressive manager. The Argentine has successfully implemented an effective, high-intensity system at White Hart Lane. When attacking: purpose in passing, dynamism going forward. Without possession: intense and high pressing, winning the ball back as a positional duty, and being fitter than the opponents. The fitness aspect is definitive in every team that Pochettino has managed.

There is on-going debate as to whether Champions League football is as valuable and rewarding as it might seem. The overarching aim for gaining Champions League qualification is to utilize the attractiveness of play-

ing in the world's elite club competition, alongside the financial merits, to lure big players and improve one's squad. The best players in world football want to feature on the European stage. But Spurs have yet to make use of this aspect in any particular way of note. Granted, Pochettino is very particular with the profile of player he selects. But the likes of Eric Lamela and Vincent Janssen are not the type of squad players that help a team compete for titles. This is where Spurs must invest in a notable, experienced star player to make their squad capable of competing for bigger honours. Without question Tottenham would struggle in a meeting with one of Europe's elite sides (Barcelona, Real Madrid, Atletico Madrid, Bayern Munich etc.).

Returning to the matter of the world's old-

est official competition, Spurs would benefit greatly from an FA Cup victory. Winning breeds winning, and lifting the trophy on 27th May would be another step forward in terms of mentality, prospects and club attractiveness.

There has been a growing school of thought that argues the FA Cup is worth increasing less to some clubs, players, managers and fans. Most who attempt to devalue the world's oldest competition base their criticism on the fact that most of the elite teams, most years, refuse to field their strongest 11 for most fixtures. When considered with its proper context the premise is not entirely sound.

In the past 29 seasons the FA Cup has only been won four times by a team other than Arsenal, Manchester United, Chelsea and

Liverpool. In one of those years the champion was Manchester City. Essentially, only three times since 1989 has a club that is not amongst the elite in world football triumphed at the trophy. If this is not a damning testament to the prestige and importance of the trophy then I have few ideas as to what is.

Aside from the aforementioned substantial benefits that an FA Cup victory could bring to Spurs, the competition presents the opportunity for Arsenal to become the most successful team in FA Cup history; Chelsea to complete the double; and, Guardiola to make a mark in his first season. My prediction is a Chelsea versus Arsenal final, in which Chelsea lift the trophy to complete the third FA Cup and League double in the past two decades.

@MCLeonidou  
Mario8jun@hotmail.com

# Significant results for Omonia Youth FC teams

With the end of season fast approaching, many Omonia Youth FC teams are involved in promotion, divisional title and cup battles.

This past weekend saw several teams' record significant results as Omonia Youth FC, sponsored by P&M Construction Ltd, looks for a strong end to the season.

Chris Gregoriou's Under 15 White

0-0.

Michael Pieri's Under 12 White recorded a thumping 8-2 victory and secured three points which leaves them just a point away from being crowned divisional champions. It was a fantastic performance from the team and all the players had a positive impact on the game. The goals were scored by Santino Raia (2), Pano



**A dominant 8-2 win edges the U12 White closer to the divisional title**



**Fantastic 6-2 Cup win in the Spring Plate**

had a thumping 6-2 win the Spring Plate Group A match. There were six different goal scorers including the goal keeper, Luke Stelios who came forward to dispatch his penalty with consummate ease. The goal scorers were Nicholas Gregoriou, Gregory Georgiou, Michael Patsias, Stephanos Kizas and Chris Yiannitsarou. Man of the Match was Liam Togher

Kyri Georgiou's Under 15 Green suffered a heavy defeat as they went down 6-0. Man of the Match was Cameron.

Elia Constanti's Under 16 Green staged the comeback of the day. Trailing 3-1 with 15 minutes to go, the team dug deep, showed incredible resilience and maturity to win 4-3 in their Spring Shield Group game. Goals from Christian Medina, a debut goal from Damián Doda, Kobi Brown and the winner from Lotjan Breganaku. Man of the Match was Toki Ogunnaike

By contrast, Nick Zimaras' Under 16 White tasted defeat, losing 3-2 in their Spring Cup Group A tie.

Goals were scored by Carlos Simao and Jacob Tatunda. Man of the Match was Aron Chace.

Three Under 12 teams played on Sunday and all three were undefeated with two sides scoring important wins.

George Sammouts and Harry Theodorou's Under 12 Silver drew

Chambi (2), Alfonso Rosselli, Vaughan Frederick, Anthony Fereos and Sami Hristov. An encouraging debut from Michael Nicola topped off a brilliant afternoon. Vaughan Frederick was named Man of the Match.

Chris and Jimmy Mousicos' Under 12 Gold were also victorious as they stay in the fight for promotion. Another positive performance saw them win 1-0, thanks to an own goal. Man of the Match was Mohammad Contek.

Demi Shiamishi's Under 13 Green showed great spirit to twice come back from behind to earn a 2-2 draw, scoring the equaliser in the last minute. Goals were scored by Jacob Mohan and Michael Petinou. Man of the Match was awarded to Koby Dutton.

Elsewhere, Andy Charalambous' and Panos Papa-Michael's U13 Gold and U14 White joined forces in a friendly where they drew 4-4. Many positives were taken from the game and all the boys played well together.

Finally, Omonia Youth FC, in association with NL Sports, will again be putting on their popular football camp during the school Easter break. For more details please see the poster elsewhere on this page, contact the club or NL Sports directly:

NLSports@mail.com  
or 07515445435.

Should you feel enthused and want to know more about Omonia Youth FC, you can contact the club at [omoniayouthfootballclub@hotmail.com](mailto:omoniayouthfootballclub@hotmail.com), via the con-

tact page on [www.omoniayouthfc.com](http://www.omoniayouthfc.com), follow the club on twitter @OmoniaYouthFC and Instagram @omoniayouthfc1994.



**Comeback of the day from the U16 Green as they turned a 3-1 deficit into a 4-3 win**

★ ★ ★ ★
**HIGHLANDS SCHOOL N21 1QQ**
**£15 A DAY PER CHILD**


**EASTER HALF TERM CAMP**  
**10 – 13 APRIL**  
**10am – 3pm**

<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ball Mastery</li> <li>• Ivt</li> <li>• Call out Pens</li> <li>• Top Bias</li> <li>• Champions League</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Soccer skills</li> <li>• Football Tennis</li> <li>• Wembley</li> <li>• Doubles</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Warm ups</li> <li>• The Jimmy Bullard YKTD</li> <li>• The Euro's</li> <li>• The Cross Bar Challenge</li> <li>• Bin Shots</li> <li>• World Cup</li> </ul>
--	--	---

Plus many more FUN sessions

To sign up please follow the link below:  
<https://form.jotformeu.com/62863841033354>



Discount only applies to online bookings in advance of the camp. Children must bring packed lunch, drinks and remember to dress appropriately, wearing shin, pads, Astro's and curving moulds. Registration will commence from 9.30am in the sports hall.

A copy of our 'code of conduct' will be available at the sessions which children must adhere to at all times.

Any question contact Nick Lingis by email [NLSports@mail.com](mailto:NLSports@mail.com) or phone 07515445435



CALL NOW  
020 8988 2838  
[www.omegalettings.com](http://www.omegalettings.com)

Properties required throughout  
London & Luton

ΔΙΟΡΓΑΝΩΝΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΡΟΕΔΡΟ ΤΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΚΗΣ  
ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΤΗΝ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΥΠΟΥΡΓΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΗΣ

## Ομιλία Κασουλίδη σε αίθουσα της Βουλής των Κοινοτήτων και συνάντηση με υπουργό Ευρώπης



**ΣΗΜΕΡΑ, ΠΕΜΠΤΗ,**  
**10-11 π.μ.**  
**ΣΤΟ «PORTCULLIS HOUSE»**

Ο υπουργός Εξωτερικών της Κυπριακής Δημοκρατίας **Ιωάννης Κασουλίδης**, υπό την ιδιότητά του ως πρόεδρος της Επιτροπής Υπουργών του Συμβουλίου της Ευρώπης, μιλά σήμερα, Πέμπτη 16 Μαρτίου, σε αίθουσα της Βουλής Κοινοτήτων με θέμα «Strengthening international capacities for the protection of cultural property and for preventing the illicit trafficking of cultural goals» (=Ενδυνάμωση των διεθνών δυνατοτήτων για προστασία της πολιτιστικής κληρονομιάς και αντιμετώπισης του λαθρεμπορίου πολιτιστικών αγαθών). Έτερος ομιλητής είναι ο λόρδος **Renfrew**.

Η εκδήλωση διοργανώνεται από κοινού από τη Βρετανική Κοινοβουλευτική Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων και την κυπριακή προεδρία του Συμβουλίου της Ευρώπης. Θα προεδρεύσει ο πρόεδρος της Επιτροπής Εξωτερικών βουλευτής **Crispin Blunt**, ο οποίος, επίσης, θα μιλήσει. Θα προηγηθεί ιδιαίτερη συνάντηση του κ. Κασουλίδη με τον κ. Blunt.

Το απόγευμα της Πέμπτης, ο κ. Κασουλίδης θα συναντηθεί με τον Βρετανό υπουργό Ευρώπης **Sir Alan Duncan**, όπου θα συζητηθούν οι τελευταίες εξελίξεις στο Κυπριακό και θέματα Brexit.

Το βράδυ της ίδιας μέρας, ο υπουργός Εξωτερικών θα συναντηθεί με τη Γενική Γραμματέα της Κοινοπολιτείας κα **Patricia Scotland**, ενώ στη συνέχει θα παρακαθίσει σε δεύτερο εργασίας του Common Wealth Ministerial Action Group (CMAG), του οποίου προεδρεύει ο κ. Κασουλίδης και αποτελείται από 9 υπουργούς Εξωτερικών κρατών-μελών της Κοινοπολιτείας. Το CMAG και είναι ο θεματοφύλακας των βασικών πολιτικών αξιών του Οργανισμού.

Άυριο, Παρασκευή 17 Μαρτίου 2017, ο κ. Κασουλίδης θα προεδρεύσει τη τακτική συνάντησης του CMAG, όπου θα συζητηθεί η πολιτική κατάσταση σε χώρες της Κοινοπολιτείας. Ένεκα της επετειακής 50ης συνάντησης του CMAG, οι υπουργοί Εξωτερικών που συμμετέχουν σε αυτήν θα γίνουν δεκτοί από τον Πρίγκιπα **Κάρολο**, διάδοχο του θρόνου.

## Νόμιμη η απαγόρευση της μαντίλας σε χώρους εργασίας, λέει το Ευρωπαϊκό Δικαστήριο

Το Δικαστήριο της ΕΕ στο Λουξεμβούργο έκρινε ότι οι εργοδότες μπορούν να απαγορεύουν στους υπαλλήλους τους να φορούν εμφανή θρησκευτικά σύμβολα, στην πρώτη του απόφαση για το θέμα της μαντίλας στον χώρο εργασίας.

Το Δικαστήριο αποφάσισε εξετάζοντας τις προσφυγές δύο γυναικών, μίας από τη Γαλλία και μίας από το Βέλγιο, οι οποίες απολύθηκαν διότι αρνήθηκαν να βγάλουν τις μαντίλες τους.

«Ο κανονισμός μίας επιχείρησης που απαγορεύει στους εργαζόμενους να φορούν εμφανή πολιτικά, φιλοσοφικά και θρησκευτικά σύμβολα δεν συνιστά ευθεία διακριτική μεταχείριση», αναφέρεται στην απόφαση του Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου.

# ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΤΟΥ ΛΟΝΔΙΝΟΥ  
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ

152 - 154 COLES GREEN ROAD, LONDON NW2 7HD  
• tel: 020 7195 1788 • fax: 020 8450 4092  
website: [www.eleftheria.co.uk](http://www.eleftheria.co.uk) • email: michael@eleftheria.biz

Πέμπτη 16 Μαρτίου 2017

ΕΚΤΙΜΗΣΕΙΣ ΥΨΗΛΟΒΑΘΜΟΥ ΑΞΙΩΜΑΤΟΥΧΟΥ ΤΗΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑΣ ENI

## Παρόμοιο με το «Ζορ» κοίτασμα βρίσκεται στην κυπριακή AOZ

Την πεποίθηση ότι υπάρχει ακόμα ένα κοίτασμα παρόμοιο με το Ζορ στην περιοχή της Ανατολικής Μεσογείου, με σημαντικές πιθανότητες να βρίσκεται στην Αποκλειστική Οικονομική Ζώνη (AOZ) της Κύπρου, εξέφρασε ο Επικεφαλής του Διερευνητικού τομέα της ENI, Luca Bertelli.

Κατά τη διάρκεια της ομιλίας του στο 4ο Συνέδριο Φυσικού Αερίου Ανατολικής Μεσογείου, που διεξήχθη στη Λευκωσία, ο Bertelli είπε: «Πιστεύουμε ότι υπάρχει ακόμα ένα Ζορ στην περιοχή». Επειδή, ακολούθως, ότι κοιτάσματα παρόμοια με το Ζορ μπορούν να παίζουν σημαντικό ρόλο, ώστε να προστεθούν περισσότερα αποθέματα στο δυναμικό της Ανατολικής Μεσογείου.

Ακολούθως, υποστήριξε ότι περισσότερα κοιτάσματα, παρόμοια με το γιγάντιο κοίτασμα Ζορ που ανακαλύφθηκε στην Αίγυπτο το 2015, θεωρείται ότι περιέχονται στα κυπριακά ύδατα.

Εξάλλου, είπε πως η ανακάλυψη του Ζορ είναι ορόσημο, καθώς προσέλκυσε νέους σημαντικούς παίχτες στην αρένα.

Έρχονται νέοι παίχτες, κάτι που αποτελεί ευχάριστο νέο για την Κύπρο, είπε χαρακτηριστικά.

Μάλιστα, ο Ιταλός επικεφαλής της ENI συνέδεσε τον Ζορ με την Κύπρο, δηλώνοντας πως η ανακάλυψη αυτή ενεργοποίησε τον τρίτο γύρο αδειοδότησης οικοπέδων της κυπριακής AOZ.



Στη συνέχεια, επιβεβαίωσε ότι η πρώτη φάση ανάπτυξης του κοιτάσματος Ζορ θα πραγματοποιηθεί πριν τα τέλη του 2017.

Νωρίτερα, ο Επικεφαλής της ENI παρουσίασε έναν πίνακα πριν την ανακάλυψη του Ζορ και έναν μετά από το σημαντικό γεγονός, θέλοντας έτσι να δείξει τη σημασία της ανακάλυψης αυτής στην Ανατολική Μεσόγειο.

Όπως ανέφερε κατά τη διάρκεια της ομιλίας του, οι τεράστιες ανακαλύψεις φυσικού αερίου στην Ανατολική Μεσόγειο, διασφαλίζουν τη μακροχρόνια στρατηγική ασφάλεια της παροχής σε χώρες-κλειδιά, όπως είναι η Κύπρος, το Ισραήλ και η Αίγυπτος.

Επιπρόσθετα, ο Bertelli είπε πως η Ανατολική Μεσόγειος έχει ακόμη ανεξερεύνητες

περιοχές, χρησιμοποιώντας τον όρο «unlock potential».

Αναφερόμενος στα πλεονεκτήματα της Ανατολικής Μεσογείου ως πιθανού ενεργειακού κόμβου, είπε ότι υπάρχουν αρκετά πλεονεκτήματα, όπως ο ήδη υπάρχουσες υποδομές με τα τερματικά υγροποίησης στην Αίγυπτο, αλλά και τον αραβικό αγωγό, καθώς και η γειτνίαση με μεγάλες αγορές για το φυσικό αέριο, όπως η Ευρώπη και η Τουρκία.

Ο Bertelli έκλεισε την ομιλία του με το σύνθημα «Πρέπει να εξερευνήσουμε περισσότερο», θέλοντας έτσι να δείξει τη δυνατή παρουσία του ιταλικού κολοσσού όχι μόνο στο παρόν, αλλά και στο μέλλον.

## Ο Πατριάρχης Ιεροσολύμων δέχτηκε τον διάσημο Αμερικανό ηθοποιό Ρίτσαρντ Γκιρ



Εγκάρδια συνομιλία είχαν στα Ιεροσόλυμα ο Πατριάρχης Ιεροσολύμων **Θεόφιλος** και ο γνωστός Αμερικανός ηθοποιός **Ρίτσαρντ Γκιρ**.

Ο Πατριάρχης Ιεροσολύμων μήλησε στον Ρ.Γκιρ, σύμφωνα με εκπρόσωπο του Πατριαρχείου, για τα στάδια της ορθοδόξου ασκήσεως: μετανοία, εξαγνισμό, φωτισμό και θεώσεως.

Επίσης, ο κ. Θεόφιλος αναφέρθηκε στον Ναό της Αναστάσεως και τόνισε ότι είναι «το αιγιότερο μνημείο της χριστιανούσης, στο οποίο προσέρχονται άνθρωποι όλων των θρησκειών».

Ο Αμερικανός ηθοποιός μετέφερε στον Πατριάρχη την εκτίμηση και τον σεβασμό του **Δαλάι Λάμα**, τον οποίο στο παρελθόν είχε συναντήσει ο κ. Θεόφιλος.

Σε ανάμνηση της επίσκεψης ο Πατριάρχης Ιεροσολύμων προσέφερε στον Ρίτσαρντ Γκιρ εικόνα της Θεοτόκου, εικόνα του Αγίου Κουβουκλίου του Παναγίου Τάφου και το έμβλημα «Φύλακες Τάφου» του Πατριαρχείου.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ ΤΗΣ ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΣ Η.Β.

## «Μιλάμε Ελληνικά τον Μάρτιο» και #PHILOTIMO



### ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΚΣΤΡΑΤΕΙΑ ΔΙΑΔΟΣΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΓΛΩΣΣΑΣ

Στα πλαίσια της εκστρατείας «Ομιλείτε Ελληνικά τον Μάρτιο» στην Αυστραλία και σε ολόκληρη την Ομογένεια η Εθνική Κυπριακή Ομοσπονδία καλεί την Παροικία του Η.Β. να μιλήσει ελληνικά με όσα περισσότερα άτομα είναι δυνατόν αυτόν τον μήνα!

#### Μιλάμε Ελληνικά τον Μάρτιο!

Ενισχύστε την εκστρατεία με το να διαδώσετε τη λέξη #PHILOTIMO ως τη διεθνή λέξη του 2017! Μια πρωτοβουλία του Οργανισμού Human Stories η οποία ενδυναμώνει τη γλώσσα, τα ήθη, τα έθιμα και τις παραδόσεις μας στην διεθνή σκηνή.

Για περισσότερες πληροφορίες επισκεφτείτε το [http://www.speakgreekinmarch.com/</](http://www.speakgreekinmarch.com/)